



Procès Lajoie

Bourassa et Tremblay pourraient témoigner

3



MÉTÉO
MAX: 8 à 10
PROBABILITÉ
D'AVERSES
NUAGEUX



le QUOTIDIEN

du Saguenay-Lac-Saint-Jean

22^e ANNÉE No 142

LE JEUDI 16 MARS 1995

40 PAGES

65¢ plus taxes - Camelot 3.88\$/semaine taxes incluses

**NICHERIE de
CHICOUTIMI**



Nous vous offrons toute
la gamme des produits

PURINA

2151, boul.
Saint-Jean-Baptiste

545-2473

Ferme de Normandin



Les producteurs s'opposent aux coupures

13

(Photo Steve Tremblay)

Gestion des
déchets

Brassard ne s'en mêle pas

9

Négociations
chez Alcan

La sécurité d'emploi constitue l'enjeu majeur

4

Série égale

Les Elites s'inclinent

39

TEAC

Lecteur
CD-ROM 4X INT

289⁰⁰\$



CENTRE D'ORDINATEURS S.T.O.

VENTE AU COMPTANT SEULEMENT, + 2% SUR CARTE DE CRÉDIT, JUSQU'À ÉPUISEMENT
OU DISPONIBILITÉ DES STOCKS.

400, des Saguenéens - Chicoutimi

696-0936

Nous sommes autorisés à accepter tous les prêts étudiants pour l'achat d'un ordinateur

IMPRIMANTE à jet
d'encre Epson
Stylus 800+, mono

EPSON

299⁰⁰\$

285483

Le détective aurait falsifié les preuves

LOS ANGELES (Reuter)-Un avocat d'O. J. Simpson a affirmé mercredi qu'un détective avait secrètement ramassé un gant ensanglanté sur les lieux du crime, l'avait dissimulé dans une de ses chaussettes et l'avait déposé par la suite dans la propriété de Simpson pour faire croire à tout le monde que le légendaire joueur de football avait assassiné son ex-épouse et un ami de cette dernière.

Etayant sa théorie en l'absence du jury, l'avocat F. Lee Bailey a soutenu que le détective Mark Fuhrman avait le «motif et l'occasion» de falsifier les preuves pour impliquer Simpson dans les meurtres de Nicole Brown Simpson et Ronald Goldman.

Soulignant que M. Fuhrman est un ex-Marine, Me Bailey a déclaré: «les Marines ont tendance à mettre des choses dans leurs chaussettes de la même façon que certains détectives portent une gaine à la cheville pour y garder une arme de réserve».

Me Bailey a soutenu que M. Fuhrman un témoin clé de l'accusation a ramassé un gant sur les lieux du crime pendant que personne ne l'observait, qu'il l'avait mis dans un petit sac en plastique et qu'il l'avait ensuite caché dans une de ses chaussettes.

Lorsque M. Fuhrman s'est rendu à la demeure de Simpson à deux milles de là, il aurait eu l'occasion de laisser tomber le gant sur une allée située derrière une maison d'amis et affirmer plus tard qu'il l'avait trouvé là.

La défense a soutenu que M. Fuhrman est un flic raciste et dévoyé qui détestait les Noirs, particulièrement ceux qui recherchaient la compagnie de femmes blanches. Simpson, une ancienne vedette de football, est noir. Sa défunte épouse et M. Goldman étaient blancs.

Me Bailey a indiqué que M. Fuhrman avait deux raisons pour déposer le gant: «D'abord, cela rendrait sa présence absolument nécessaire durant le procès, et ensuite, cela

punirait un Noir qui avait eu la témérité d'avoir des relations amoureuses avec une Blanche».

Me Bailey a porté ces accusations tout en tentant de persuader le juge Lance Ito de lui permettre de déposer au dossier un gant et un sac en plastique qu'il avait achetés pour illustrer ses points de vue pendant qu'il procédait au contre-interrogatoire de M. Fuhrman.

Le procureur Marcia Clark a protesté vigoureusement, soutenant que Me Bailey avait l'intention de se lancer dans un autre «argument inflammatoire» sans le moindre fondement «dans le but de confondre, induire en erreur et tromper ce jury».

L'idée que M. Fuhrman ait déposé le gant, a-t-elle dit, était «une fantaisie tissée par la défense» sans la moindre preuve.

M. Ito a décidé que Me Bailey ne pouvait pas se servir du gant durant le contre-interrogatoire mais que le sac en plastique pourrait être déposé au dossier si M. Fuhrman affirmait sous serment qu'il en portait un semblable dans sa trousse de policier.

M. Fuhrman est revenu à la barre des témoins pour la troisième journée de son contre-interrogatoire, soutenant au cours de ses réponses aux questions de Me Bailey que depuis 1985 il n'avait jamais fait allusion à un Afro-Américain en tant que «nègre».

Il a aussi nié de nouveau avoir dit à l'agente immobilière Kathleen Bell que tous les «nègres» devraient être tués.

Plus tôt, durant un débat passionné entre Mes Clark et Bailey, Me Clark a accusé l'avocat de la défense d'avoir délibérément menti au sujet d'une conversation

qu'il avait eue avec un sergent recruteur des Marines.

Me Clark a dit que M. Bailey avait «menti à la cour» et avait cherché à «mal l'informer et à l'induire en erreur» au sujet de son contact avec le sergent des Marines Max Cordoba.

Me Clark a demandé au juge Ito de punir Me Bailey en le citant pour outrage au tribunal, en lui imposant une lourde amende et en interdisant à M. Cordoba de venir témoigner pour la défense.

Me Bailey, de toute évidence en colère à la suite de l'attaque, a répliqué: «je n'apprécie pas le fait d'être traité de menteur dans n'importe quelle cour».

Me Bailey a déclaré mardi avoir parlé à M. Cordoba et que ce dernier lui avait dit que M. Fuhrman l'avait traité de «nègre».

Mais au cours d'une interview au cours de l'émission télévisée «Dateline NBC», des extraits de laquelle ont été diffusés mardi soir, M. Cordoba a dit ne jamais avoir parlé à Me Bailey. Me Bailey a expliqué mercredi qu'il s'était entretenu brièvement au téléphone avec M. Cordoba pendant que le Marine était interviewé par un enquêteur de l'équipe de défense,

et que l'enquêteur avait parlé à M. Cordoba de nouveau mardi soir et qu'il se souvenait maintenant que Me Bailey l'avait salué.



Le temps doux prendra fin bientôt. Une importante masse nuageuse domine presque toute la province laissant tomber quelques gouttes de pluie ou des flocons de neige fondante. Dans l'ouest du Québec les éclaircies ont été fréquentes, hier. C'est pourquoi les températures ont dépassé les 10 degrés à plusieurs endroits. Aujourd'hui les nuages seront de plus en plus épais. Ils donneront un peu de neige sur la Côte-Nord. Ailleurs ils parsèmeront des averses isolées et le soleil paraîtra parfois même quelques instants. Les précipitations marqueront le retour aux températures de saison mais ce sera très lent en commençant par l'Abitibi. Les averses de neige dispersées reviendront périodiquement reblanchir le paysage.

Voici les prévisions pour notre région telles qu'é émises par le Centre météorologique d'Environnement Canada. On prévoit des averses et des nuages.

Lac-Saint-Jean. Aujourd'hui, nuageux avec 30% de probabilité d'averses. Maximum de 8 à 10.

Vendredi, nuageux avec 60% de probabilité d'averses de pluie ou de neige. Minimum près de zéro. Maximum près de 4.

Saguenay. Aujourd'hui, pluie intermittente cessant en fin de journée. Nuageux avec 60% de probabilité d'averses de pluie par la suite. Maximum près de 8.

Vendredi, nuageux avec 60% de probabilité d'averses de pluie ou de neige. Minimum près de moins 1. Maximum près de 4.



Chicoutimi - La marée sera basse à 09h25 (0m5) et haute à 14h40 (4m8). Elle sera à nouveau basse à 21h50 (0m4) et haute à 03h00 (4m8).

La Baie - La marée sera basse à 08h20 (0m4) et haute à 14h30 (5m4). Elle sera à nouveau basse à 20h40 (0m3) et haute à 02h50 (5m4).

LOTTO 6/49
Tirage: 95-03-15
1 8 22 34 38 43
Complémentaire
20
Extra: 349107
Prochain tirage: 95-03-18

De la cocaïne qui ...n'en était pas!

CHICOUTIMI (LT) - Rémy Desgagné, 43 ans de Chicoutimi, fait face à une nouvelle accusation relativement à ce qui devait être une importante saisie de cocaïne réalisée vendredi soir dernier au terminus d'autobus de la rue Racine.

Dans un communiqué émis hier, l'Unité spéciale d'intervention (USI), de la Sûreté municipale de Chicoutimi confirme que la quantité de deux kilogrammes de poudre blanche saisie sur la personne de Desgagné était une substance servant à faire la coupe de la cocaïne.

Les analyses en laboratoire

ont confirmé qu'il s'agissait de lidocaïne et de sucrose alors que les tests sommaires confirmaient la présence de cocaïne.

L'accusation de Rémy Desgagné a donc été modifiée pour possession de substance en but d'en faire le trafic. Il reviendra devant le juge le 6 avril prochain pour subir son enquête préliminaire et son procès pro forma.

Son procureur, Me Jean-Marc Fradette, a déclaré au Quotidien qu'il tenterait de faire tomber une première accusation de possession de stupéfiants dans le but d'en faire le trafic.

EN BREF

Le tyran de Beaumont

MONTREAL (PC)-L'enquête préliminaire de celui que l'on surnomme le «tyran de Beaumont» débutera le 3 avril au palais de justice de Québec. Cette procédure judiciaire permettra de déterminer si les preuves sont suffisantes pour la tenue d'un procès.

Le suspect, un homme de 35 ans, qui fait face à 58 chefs d'accusation de sévices à l'endroit de ses enfants et de ses conjointes successives, a attiré de nombreux curieux, hier, lors de sa comparution au palais de justice de Québec. Plusieurs ont dû se contenter de rester dans le couloir, lors de la divulgation de la preuve. La présence du «tyran» devant le juge Louis Carrier a été très courte.

PAS POSSIBLE

Compresses dans l'abdomen

TOURS, France (AP)-Le calvaire de Dominique Houssin, 34 ans, aura duré 10 jours: lors de son accouchement par césarienne le 1er mars à Chambray-lès-Tours, deux compresses ont été oubliées dans son abdomen.

Les médecins ont mis neuf jours pour découvrir cet «oubli» et n'ont pas pu sauver la jeune femme, décédée vendredi dernier des suites d'une septicémie. Le parquet de Tours a ouvert une information judiciaire contre X pour homicide involontaire.

Le Dr Christian Jabot, le gynécologue qui a accouché la jeune femme à la Clinique du Parc, a tenu une conférence de presse hier après la révélation du drame dans un journal local. Visiblement bouleversé, il ne s'explique pas encore le drame. «Tout s'est déroulé normalement, je me sentais bien, parfaitement épaulé par une équipe chevronnée», a-t-il déclaré. «Nous avons compté les compresses après l'opération, il ne manquait rien.»



Ce médecin français, spécialiste des reins, aimait tellement son travail qu'il a baptisé son garçon «Rénald» et qu'il s'est fait construire une résidence sur les bords du «Rhin» avec un stationnement «souterrain»!!!

(P. Bourdon).

SOMMAIRE

Arts	22
Bandes dessinées	23
Bourse	26-27
Détente	24
Décès	32
Finances	28
Horoscope	24
Petites annonces	29 à 31
Sports	33 à 39
Télévision	23

Édité et imprimé par:
LE PROGRÈS DU SAGUENAY
Division de Groupe
UNIMÉDIA Inc.
1051, boul. Talbot, Chicoutimi
G7H 5C1
Tél.: 545-4474

Dépôt légal:
Bibliothèque Nationale
du Québec
«Envois de publications
canadiennes -
contrat de vente n° 0534714»
Port de retour garanti
Audition 2^e semestre

Recyclez
ce journal

Président-éditeur: Claude Gagnon
Éditeur adjoint: Bertrand Genest
Contrôleur: Jacques Larouche
Éditorialiste en chef: Carol Néron
Chef des nouvelles: Gilles Lalancette
Chef de pupitre: Pierre Bourdon
Directeur du marketing: Jean Tremblay
Directeur de la publicité: Yvon Girard
Directeur du tirage: Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution: Jean Béland
Directeur des opérations: Jean Simard
Représentant publicité nationale: Probec 5 Ltée
Montréal: 514-285-7308
Toronto: 418-967-1814

30 564
abonnés.

LOTO

La Quotidienne

À trois chiffres
1-0-1

À quatre chiffres
7-2-9-3

Le 25 mars
L'INCROYABLE DÉFI,
UNE COMPÉTITION UNIQUE.
1000 \$ au meilleur temps, toutes catégories.

Des prix et bourses
aux 3 meilleurs(es) de
chaque catégorie.

Une compétition
axée sur la partici-
pation populaire.

STATION
TOURISTIQUE
du
Mont-Edouard
296202
1-800-363-3743

Procès Lajoie

Me Tremblay pense assigner Bourassa

CHICOUTIMI (JH) - L'ex-premier ministre du Québec, Robert Bourassa pourrait venir témoigner au procès de l'homme d'affaires Pierre Lajoie. La rumeur a été confirmée, hier, par le procureur de l'accusé Me Martin Tremblay. Il a affirmé que des pourparlers sont actuellement en cours pour assigner M. Bourassa.

Rappelons que Pierre Lajoie a été conseiller spécial du premier ministre Bourassa au cours de son premier mandat au début des années 70.

En plus de l'homme politique, d'autres noms ont circulé, hier, au Palais de justice de Chicoutimi, dont celui du journaliste Réjean Tremblay. En faisant entendre ces témoins, qui ont côtoyé l'accusé, la Défense tentera d'établir une preuve de bonne réputation.

Cette preuve de bon caractère devra cependant, à la demande du juge François Tremblay, être entendue d'un bloc et ce n'est pas avant lundi matin que les prochains témoins seront entendus, la Défense connaissant, hier, des problèmes d'assignation de témoins.

«Dans une cause aussi longue et aussi complexe, il est normal de donner à la Défense le temps d'organiser sa preuve», a statué le juge en acceptant l'ajournement jusqu'à lundi matin.

Si d'autres témoins sont entendus sur le fond (preuve en défense), ils seront appelés à la barre en temps opportun. Soit avant que la Défense ne débute sa preuve de bonne réputation soit après cette procédure.

Hier, le secrétaire du comité exécutif de LMB, Roger Bellavance, a poursuivi son témoignage et s'est souvenu de l'arrivée de Julien Duchesne, dans les locaux de LMB, lorsqu'on lui a fait signer une reconnaissance de dette de 750 000 \$ et a expliqué le contexte de l'époque.

«On attendait un gros contrat d'Alcan qui aurait permis de créer une trentaine d'emplois

pour plusieurs mois sinon quelques années. C'est pour cela qu'on a eu peur du scandale et que dans un premier temps on a pas eu recours à la Sûreté du Québec. C'est pour ça qu'on lui a dit: «Si tu ne signes pas des aveux tu vas coucher en prison ce soir. On ne voulait pas que ça sorte dans les journaux parce qu'on aurait perdu le contrat.» Finalement, c'est une autre firme d'ingénieurs

qui a décroché le lucratif contrat. Ils est souvenu également qu'il y a eu une démarche de faite pour rendre le projet du Consortium LMB-UQAC conforme aux règles de fonctionnement de l'ACDI. Il avait discuté du sujet avec Julien Duchesne après une visite au siège social de l'ACDI. Il a même abordé le sujet dans une correspondance avec le nouveau prési-

dent Jean Roquet. A l'époque, il ne savait pas que la comptabilité avait pratiqué une double facturation pour un montant de 90 000 \$ de même que des frais de gestion de 238 000 \$ payés en trop à LMB. Hier, sur un document présenté par la Couronne, représentée par Me Paul Roy, il a reconnu les faits et a avoué que la comptabilité avait tendance à charger un peu fort.

Le fâcheux malentendu, a-t-il dit provenait des doubles règles de fonctionnement de l'agence de développement. Le 90 000 \$, cependant, ne faisait pas partie du malentendu. Quant à la somme payée en trop, elle a été remboursée par LMB.

Talonné de près par la Couronne, relativement à son compte de dépense, il s'est rebiffé soulignant à son interlocuteur «qu'il n'était pas venu ici pour subir un procès. J'ai l'impression que vous faites mon procès ce matin»,



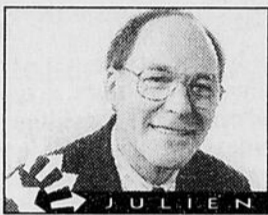
TEMOIGNAGE - Roger Bellavance a témoigné, hier, au procès de Pierre Lajoie. Il a déclaré que l'ex-président de LMB faisait trop confiance à ses gens. (Photo Jeannot Lévesque)

a-t-il répliqué. Cette réplique devait clore l'incident. Finalement, à la demande de Pierre Lajoie il a rencontré Francine Bégin pour que celle-ci joigne l'équipe de la comptabilité. Lajoie voulait qu'elle mette de l'ordre dans la comptabilité. «Je rencontrais les directeurs de bureaux et ces derniers me disaient que Julien ne répondait pas à leurs demandes. Pierre faisait trop confiance à son monde. Les rapports ne correspondaient pas à ce que nos divers bureaux nous disaient.»

Un autre témoin, Sandra Tremblay, a l'emploi de LMB pendant 4 ans et demi a raconté que Julien Duchesne lui a dit un jour qu'il possédait un baccalauréat en administration et qu'il poursuivait une maîtrise.

Quant à Annie Gauthier, qui a travaillé chez LMB de 1987 à 1991, elle ne garde pas de très bons souvenirs pour la période de 89 à 91. «Il y avait deux clans, ceux d'en haut, les patrons, et nous autres. Quand Cloutier s'est mêlé de comptabilité, en 89, tout a changé. Il m'obligeait à travailler tard le soir pour les demandes de paiements de l'ACDI. Il était quelques fois arrogant avec moi. Je devais obéir, j'avais peur de perdre mon emploi.»

Finalement, elle s'est souvenue avoir déjà tapé un chèque en blanc portant les doubles signatures de Lajoie et Simard et a affirmé que Lisette Tremblay a déjà signé des feuilles de temps de certains employés. «Elle imitait leur signature», a-t-elle dit.



JULIEN DUCHESNE



SAISIE - La Sûreté du Québec poursuit les saisies de machines vidéopoker. Encore hier, les policiers de l'Escouade du crime organisé ont mis la main sur trois appareils.

(Photo Rocket Lavoie)

Vidéopoker

La police frappe

par Louis Tremblay

CHICOUTIMI (LT) - La Sûreté du Québec intensifiera les saisies de machine vidéopoker si jamais les propriétaires des ces machines illégales tentent de les ramener sur le marché

Encore hier, les policiers de l'Escouade du crime organisé de la Sûreté du Québec ont saisi trois machines au Club nautique du fjord du boulevard Tadoussac. La saisie a été faite à la demande du tenancier.

«Puisque le propriétaire des machines refusait de les récupérer, nous avons saisi les machines. Nous allons continuer à la faire puisque nous avons reçu des appels à l'effet que certains tenanciers avaient l'intention de les remettre en service», assure Richard Gagné, porte-parole de la Sûreté du Québec dans la région.

Les propriétaires des machines croyaient avoir remporté un grande victoire contre le

gouvernement. L'agent Gagné rappelle pour sa part que les Lois 50 et 82 sont toujours en force et que la Sûreté du Québec s'appliquera à les faire respecter.

«Ce n'est pas parce que un mandat de perquisition a été invalidé que tous les mandats ne sont pas bons. Il n'est donc pas question de retourner les appareils ou de cesser la surveillance», reprend l'agent Gagné

Dans la région, la Sûreté du Québec était parvenue assez rapidement à faire disparaître les machines illégales du marché. Plusieurs frappes consécutives avaient fait comprendre aux propriétaires qu'il n'y aurait pas de pardon.

En conclusion, l'agent Richard Gagné a rappelé qu'un tenancier pris en défaut en opérant une machine illégale risquait la suspension de son permis de vente d'alcool.

ASPIRATEURS
AVANT D'ACHETER,
COMPAREZ LES PRIX

PLACE DU ROYAUME
Aspirateur Chicoutimi

Aspirateur Duo Vac **749\$** + taxes

Central Moderne 2000 **699\$** + taxes

(Les prix de nos concurrents peuvent changer)

PLACE DU SAGUENAY
Jean-Pierre Tremblay / 693-7991

Cyclo-Vac Garantie 10 ANS **599\$** + taxes

Classé excellent dans une revue d'informations aux consommateurs
JONQUIÈRE, 3691, boul. Harvey

Visite à la papetière Kénogami

Les industriels ont été impressionnés

JONQUIERE(LT)-Les industriels du papier finlandais ont été impressionnés par ce qu'ils ont vu à la papetière Kénogami pendant que le grand patron d'Abitibi-Price, Ron Oberlander, devait admettre que le mouton noir de la papetière ne méritait vraiment plus son titre peu enviable.

Le directeur de l'usine, Alain Grandmont, a résumé ainsi cette fameuse visite de deux heures tant attendue du président Oberlander et de ses invités finlandais. D'entrée de jeu, Alain Grandmont a affirmé qu'il n'a aucunement été question d'un investissement de 800 millions \$ dans une machine à papier pour l'usine Kénogami.

«Ce n'était pas l'objectif de cette visite et il n'en a pas été question. De toute façon, l'affaire du 800 millions \$ est l'ancien projet de la machine numéro 8 alors que dans notre esprit, si un projet doit être arrêté, ce sera un tout nouveau projet», a longuement expliqué le directeur de l'usine au cours d'une entrevue accordée au Quotidien.

Prise de contact

Suivant les propos du directeur de la papetière, les deux diri-

geants de la firme finlandaise voulaient visiter une usine canadienne spécialisée dans le papier surcalandré (machine numéro 7), et Kénogami est la seule au Canada dans ce domaine.

«Ils désiraient avoir une idée de notre usine. Ils connaissent déjà la réputation de Kénogami puisqu'ils connaissent bien la compétition. Sur ce point, on peut dire qu'ils ont été très agréablement surpris et surtout impressionnés par ce qu'ils ont vu et l'accueil des travailleurs. Tout a baigné dans l'huile», résume Grandmont.

La visite des Finlandais avait son importance mais dans l'esprit du directeur de l'usine, le plus important pour les travailleurs était de laisser une bonne impression au président Oberlander, celui qui peut donner un bon coup de main pour l'obtention d'investissements au cours des prochaines années.

«C'est surtout M. Oberlander qui a été impressionné par ce qu'il a vu aujourd'hui (hier). Principalement par l'attitude des employés avec qui nous travaillons depuis maintenant un an sur de nouvelles bases», reprend

Alain Grandmont.

C'est ainsi que les quatre présidents des syndicats de ce qu'il est maintenant convenu d'appeler l'Unité d'affaires Kénogami ont signé une entente de partenariat non équivoque avec les dirigeants de la papetière pour la préparation d'un plan stratégique qui guidera les destinées des unités de production.

Opération importante

La préparation de ce fameux plan stratégique est en cours à la papetière Kénogami. Selon Alain Grandmont, il faudra attendre la fin de ce processus pour connaître la nature des investissements nécessaires pour assurer la survie de l'usine.

«Il faut oublier la machine numéro 8. Dans notre plan stratégique, nous devons regarder l'ensemble de l'usine. Dans un premier temps, nous avons réalisé une analyse de marché afin de cibler ce que nous pouvons faire. Il est également question de l'équipement actuel et de ce qui est possible de faire en fonction de ce que nous possédons», explique Alain Grandmont.

Rien n'est encore coulé dans le béton, assure Alain Grandmont.



ARRIVEE - Le président d'Abitibi-Price, Ron Oberlander, à son arrivée à l'aéroport de Bagotville en compagnie des industriels finlandais.

(Photo Rocket Lavoie)

Il est toutefois évident que le plan stratégique fera état de nouvelles technologies qui pourraient être implantées dans l'usine.

«On parle d'un plan de pâte et d'une nouvelle machine à papier ou simplement d'une nouvelle machine ou d'un nouveau plan de pâte. Différents scénarios sont étudiés. Nous allons compléter la démarche d'ici la fin juin. Le plan stratégique sera présenté aux employés et en juin, nous le présenterons au conseil d'adminis-

tration d'Abitibi-Price en y élaborant ce que nous croyons être le plus intéressant pour Kénogami. C'est donc dire qu'il est encore trop tôt pour chiffrer des éventuels investissements», a conclu Alain Grandmont.

Les industriels finlandais ont quitté la région en direction des États-Unis pour visiter une autre usine de papier. Ils ont invité les dirigeants de Kénogami à se rendre en Finlande prochainement pour visiter des usines de papier.

Chez Alcan

Les négociations vont s'amorcer bientôt



NEGOS - Un peu plus de 1000 membres du SNEAA ont endossé à l'unanimité les objectifs présentés par la direction syndicale pour les prochaines négociations avec Alcan. La sécurité d'emploi sera importante.

(Photo Rocket Lavoie)

par Louis Tremblay

CHICOUTIMI (LT) - Le grand bal des négociations entre Alcan et les syndicats affiliés à la Fédération des syndicats du secteur aluminium (FSSA), a été lancé et la sécurité d'emploi sera au coeur des discussions qui débuteront le 20 avril.

Hier soir, les travailleurs syndiqués ont participé à plusieurs assemblées afin de mandater les dirigeants syndicaux qui auront à négocier avec les représentants patronaux. Le contrat de travail des employés d'Alcan prendra fin le 22 mai et dès le 20 avril, les projets de convention seront déposés.

Objectifs

Selon Jean-Marc Crevier, président du Syndicat national des employés de l'aluminium d'Arvida (SNEAA), la sécurité d'emploi et la création de nouveaux emplois sont des objectifs que les travailleurs n'abandonneront pas.

Un peu plus de 1000 membres du SNEAA ont endossé à l'unanimité les objectifs présentés par la direction syndicale. Jean-Marc Crevier n'a pas manqué de souligner que la présence aussi massive de travailleurs démontrent bien la volonté de ces derniers à obliger Alcan à mettre un terme aux mises à pied pour entendre raison et développer des mécanismes de création d'emplois.

«Les travailleurs sont disposés à parler de flexibilité et de responsabilisation. Par contre Alcan doit faire des efforts pour le maintien des emplois et la création de nouveaux emplois», insiste le leader syndical.

Temps supplémentaire

Ce dernier a fait état des 200 000 heures de temps supplémentaire en plus des 125 000 heures de sous-traitance au cours de l'année 1994. Avec des mécanismes, croit Jean-Marc Crevier, il y aurait moyen de créer des emplois.

«Mais les travailleurs commen-

cent à croire qu'Alcan ne veut pas vraiment discuter et tente de se dérober. C'est ce qui ressort des commentaires formulés par nos membres», laisse entendre le président du SNEAA.

D'autre part, Jean-Marc Crevier s'attend à ce que toute la question du métal russe refasse surface à la table des négociations puisque Alcan n'a pas abandonné l'idée de la relance du centre de coulée 32. Sur ce point, les membres du SNEAA n'ont pas changé d'idée et espèrent toujours que la conjoncture obligera Alcan à relancer les cuves fermées pendant les derniers mois.

Les dirigeants syndicaux sont confiants puisque la situation du marché de l'aluminium s'est grandement améliorée en l'espace de quelques mois: «Le prix de l'aluminium dépasse les 2000 \$ la tonne. Il est clair qu'Alcan a peur d'un éventuel conflit.

Intéressant

Jacques Bougie, le grand patron d'Alcan, déclarait il y a quelques heures qu'il y avait des choses intéressantes pour les installations de Jonquière», rappelle Jean-Marc Crevier.

Le processus des négociations a cependant été modifié pour la prochaine ronde. Des négociations locales se dérouleront dans un premier temps alors que les dossiers communs à tous les syndicats seront discutés par la suite à une table centrale.

Jean-marc Crevier n'a pas voulu dire si le printemps serait chaud chez Alcan, mais il affirme que les travailleurs sont déterminés à faire bouger les choses.

Pour l'embauche

La FSSA a obtenu une injonction

CHICOUTIMI (LT) - Le juge Roger Banford, de la Cour supérieure, a prononcé hier une injonction préliminaire favorable à la Fédération des syndicats du secteur aluminium (FSSA), afin de «geler» l'entente intervenue entre Alcan et les travailleurs de l'usine Isle-Maligne sur l'embauche.

Hier soir, le président de la FSSA, Raymond Labonté, a

communiqué la nouvelle aux syndiqués. Pendant la soirée, plusieurs travailleurs ont commenté en des termes radicaux cette entente qui fait en sorte que pour son usine d'Isle-Maligne, Alcan fera appel à des travailleurs demeurant dans un rayon de 22 kilomètres d'Alma.

Le juge Banford a prononcé l'injonction jusqu'à mercredi prochain et c'est à ce moment

que la FSSA tentera d'obtenir une injonction interlocutoire. La FSSA veut ainsi faire respecter une entente signée en 1992 selon laquelle les travailleurs d'Alcan peuvent être replacés dans les installations de toute la région.

Cette entente vient à échéance le 21 mai 1995. Selon Raymond Labonté, la récente entente signée par Alcan et les tra-

vailleurs d'Isle-Maligne brime les droits de jeunes travailleurs des installations du Saguenay et la FSSA n'a pas l'intention de les abandonner.

Pour les travailleurs du Saguenay, la nouvelle entente almatoise n'est qu'une tactique d'Alcan pour diviser la région alors que tout le monde travaille en fonction de mettre un terme aux guerres de clocher.

Charles-Gravel accueillera 185 exposants

par Yvon Bernier
CHICOUTIMI NORD (YB)- La 31e édition de l'Expo-sciences Saguenay-Lac-Saint-Jean se déroulera les 23, 24 et 25 mars prochains à la polyvalente Charles-Gravel de Chicoutimi sur le thème «Les sciences: puissance de l'avenir.»

Pas moins de 185 exposants provenant de tous les coins de la région et répartis dans 103 kiosques expliqueront le fruit de leur cogitation et expérimentation», a souligné hier le président du comité organisateur Lucien Houde.

Le président Houde a précisé également que l'événement permettra à d'autres étudiants à l'esprit inventif (niveau secondaire) de fabriquer un mini-planneur (aéronef) n'excédant pas un mètre de longueur et qui devra atteindre le centre d'une cible située à quelque 10 mètres de distance de la rampe de lancement.

Afin de donner un avant-goût des difficultés qui pourront se dresser devant les équipes en



PUISSANCE DE L'AVENIR- Le président du comité organisateur, Lucien Houde, le président de l'Expo-sciences régionale, Yvon Roy et le président d'honneur de la 31e édition d'Expo-sciences régionale, Robert Leduc, ont fait part hier des principaux volets de l'événement.

(Photo Jeannot Lévesque)

lice, quelques démonstrations ont été faites, hier, concernant le lancement de planeurs, tantôt

avec brio, tantôt avec beaucoup moins de brio.

«Un autre volet de l'exposition s'adresse aux mathématiciens en herbe (environ 300 jeunes) qui pourront éprouver, individuellement ou par équipe, leurs connaissances et habiletés dans le domaine des mathématiques. Les gagnants recevront des prix en argent dans le cadre du «Concours de mathématiques régional», a-t-il indiqué.

Co-responsable de cet événement, Yvon Roy, a rappelé que les gagnants de cette grande fête scientifique pourront être choisis pour participer à l'exposition qui se tiendra au plan pro-

vincial (Gatineau) du 20 au 23 avril, au plan pancanadien (Whitehorse, Yukon) en mai 1995, et au plan international (Koweït), en août de la même année.

Marie Curie et autres

Les organisateurs ont signalé par ailleurs que les filles sont deux fois plus nombreuses que les garçons à avoir été choisies pour participer à la finale régionale. Les mêmes organisateurs ont reconnu également qu'il aurait été plus adéquat de représenter le volet «animation» de

l'Expo-sciences par 2 femmes et 1 homme qui sont des personnalités scientifiques plutôt que l'inverse (Isaac Newton, Albert Einstein et Marie Curie).

«Pas moins de 70 pour cent des exposants actuels en sont à leur première participation. Cela reflète un intérêt soutenu», a fait remarquer, Yvon Roy.

En terminant, le président de l'Expo-sciences régionale a rappelé que ce sera le samedi 25 mars que se tiendra un dîner bénéfique pour financer le fonds «Expo-sciences».

Ville industrielle

Alma en nomination

CHICOUTIMI (DB) - Alma est la seule ville de la région à être en nomination au concours de «Ville industrielle de l'année», dont la proclamation aura lieu le 11 mai, à Saint-Augustin-de-Desmaures, près de Québec.

En tout, il y a 31 villes, répar-

ties dans 12 régions, qui sont en lice. Ce concours est organisé par l'Association des manufacturiers du Québec et la Banque Nationale. Le choix du jury est basé sur les efforts et les initiatives et non sur le volume des activités économiques.

LA TROUPE INTERNATIONALE
Super Dogs
"Les Chiens les plus populaires au monde!"

EN PREMIÈRE À CHICOUTIMI
LES 17, 18, 19 MARS '95
AU CENTRE GEORGE-VEZINA
RÉSERVEZ DÈS MAINTENANT

VIA ROUTE
CANTEL

La Verrière
HÔTEL DES GOUVERNEURS

Vendredi 14H et 19H30
Samedi 14H et 19H30
Dimanche 14H et 19H30

Billets 5,00\$ à 10,00\$
Famille de 4 - 26,00\$
* Spectacle spécial pour l'âge d'or (55 et plus)
14H - 4,00\$
Vendredi seulement

QUOTIDIEN
progrès dimanche

LE GROUPE RADIO ANTENNE 6
JAB 545
RADIO 590

PROMOTION

CHEZ DIX VERSIONS

Ensemble pour ordinateur

NOIR SEULEMENT

149\$

RÉG.: 235 \$

Causeuse-lit

269\$

RÉG.: 349 \$

Ensemble 3 tables gigognes

39\$

Berçante/Pivotante Basculante

299\$

3 couleurs disponibles

dixVersions

Le design accessible!

1685, boul. Talbot, Chicoutimi, 545-4010
Edifice Potvin Tremblay Meubles

LE QUOTIDIEN, le Jeudi 16 Mars 1995 — 5

Les patients doivent bénéficier d'un service

CHICOUTIMI (CD) - Sans tarder, le gouvernement doit mettre en place un programme d'accès aux soins pharmaceutiques spécialisés et aux médicaments pour les patients à domicile qui le requièrent.

Voilà le message qu'a lancé, hier, la présidente de l'Association des pharmaciens des établissements de santé du Québec, Dolorès Lepage-Savary, alors qu'elle était à Chicoutimi dans le cadre d'une tournée provinciale.

Accompagnée de la directrice générale, Manon Lambert, et du représentant régional du conseil d'administration, Raynald Tremblay, la présidente souligne que, dans le contexte du virage ambulatoire, des programmes de chirurgie d'un jour et de soins à domicile, on a exporté à domicile des besoins en soins pharmaceutiques spécialisés qui n'existaient pas auparavant.

«Le problème, souligne la présidente, c'est que les gens qu'on retourne rapidement à la maison

après une chirurgie n'ont pas toujours les moyens de se payer les médicaments coûteux que nécessitent leur état.

«Surtout, dit-elle, il ne faut pas oublier que ces soins nécessitent une surveillance étroite du pharmacien et un ajustement souvent complexe des posologies en fonction de l'état du malade.» Actuellement, selon elle, les CLSC ne sont pas prêts à prendre la relève parce qu'ils n'ont pas de pharmacien. D'ailleurs, elle ajoute qu'il n'y a aucune organisation, à l'heure actuelle, qui permet à un pharmacien de s'assurer que les soins, à la maison, sont administrés suivant les besoins du malade et en toute sécurité.

Les pharmaciens sont favorables au virage ambulatoire, mais dans la mesure où les patients continuent à recevoir les soins pharmaceutiques spécialisés dont ils bénéficient actuellement dans les hôpitaux. Dolorès Lepage-Savary soutient qu'il faut une politique uniforme au plan d'organisation des services pour

que les soins pharmaceutiques soient donnés de façon équitable. Et il est essentiel que ces soins pharmaceutiques soient payés. Si les coupures dans les établissements de santé sont faites de façon anarchiques, croit la présidente, les effets seront néfastes.

La pharmacienne se demande aussi si les restrictions budgétaires auront pour conséquence d'interdire le recours à de nouveaux médicaments très coûteux, mais particulièrement efficaces.

La présidente espère que les hôpitaux ne se «braqueront» pas. Et elle souhaite que les patients n'aient pas à se battre pour avoir accès aux médicaments. Selon elle, dans l'état actuel des choses, tout est laissé à la discrétion des établissements de santé. Certains hôpitaux, de leur propre initiative, fournissent les médicaments. D'autres ne veulent pas. Certains patients doivent rester à l'hôpital pour recevoir leur traitement, alors qu'ils pourraient le recevoir à l'externe si les médicaments étaient payés. Certains patients, qu'on sort trop vite de l'hôpital, se retrouvent rapide-



ACCES - La présidente de l'Association des pharmaciens des établissements de santé du Québec, Dolorès Lepage-Savary, le représentant régional du CA, Raynald Tremblay, et la directrice générale, Manon Lambert, réclament que l'accès aux soins soit préservé malgré le contexte des restrictions budgétaires. (Photo Rocket Lavoie)

ment à l'urgence parce qu'ils n'ont pas les moyens de payer les médicaments. Dans d'autres cas, ils n'ont pas pris les médicaments de façon convenable, ce qui occasionne d'importants pro-

blèmes. «Il faut vite instaurer une politique uniforme», conclut la présidente, sinon tous les citoyens en paieront la facture et les coûts en soins de santé ne feront que grimper.»

Un sujet qui intéresse

L'adolescence crée des remous dans la famille

CHICOUTIMI (CD) - Deux adolescents sur trois se sortent de leur crise d'adolescence sans problème. Les parents sont moins chanceux. Tous, sans exception, ont la vie dure pendant cette période. C'est que l'adolescence crée de moyens remous dans une famille.

La génération de parents qui ont élevé de véritables petits «enfants-rois» réclament depuis longtemps qu'on traite de l'adolescence. Et c'est le sujet qu'a choisi d'aborder les pédopsychiatres Marc-Yves Leclerc et Bertrand Turet ainsi que le psychologue coordonnateur du programme enfance-adolescence François Fradette de l'Institut

Roland-Saucier pour leur troisième journée annuelle en santé mentale/enfance-adolescence qui se tiendra le 31 mars à l'hôtel Le Montagnais de Chicoutimi. Le coût d'entrée, repas inclus, est de 50\$ pour la journée. Évidemment, les professionnels et les intervenants de la santé sont invités à participer à l'activité, mais c'est aussi ouvert aux parents. On attend au moins 125 personnes.

Marc-Yves Leclerc parle d'une journée de réflexion qui servira à donner des outils aux intervenants et aux parents qui ont à vivre «l'adolescence». «Car, l'adolescence, dit-il, c'est souvent la période de la vie la plus

tumultueuse.» Selon lui, il est important d'en parler parce que c'est une des portions de vie les plus problématiques pour tout le monde. Et comme il faut tous passer par là... mieux vaut traverser cette étape dans le respect et la non-violence.

Chez les ados à problèmes, les spécialistes notent des troubles de comportement, des menaces et des tentatives suicidaires, des problèmes reliés à la famille recomposée. Et chez les parents, ils remarquent souvent une difficulté majeure à exercer leur autorité, ce qui crée une certaine tension.

L'autorité de style militaire ne fonctionne pas. Selon les porte-

parole, l'autorité repose sur un triangle: «Le commandement est nécessaire, disent-ils, mais l'amour et la confiance sont également indispensables», expliquent-ils. Évidemment, il ne peut y avoir d'éducation sans autorité.

Lorsque les problèmes surgissent, les spécialistes n'accusent pas les parents. Selon eux, il y a certes une responsabilité parentale, mais il y a aussi une responsabilité sociale. Quant au jeune, ils estiment qu'il a sa part de responsabilité lui aussi.

Les spécialistes rappellent, qu'à l'adolescence, l'enfant devenu grand, même bien guidé, ne se satisfait plus d'imiter ou de se

conformer. Il aspire à être «plus». Il interroge, il critique, ce qui heurte souvent les parents dans leur vie.

Les pédopsychiatres mentionnent que le tiers de leur clientèle, en consultation externe, est constitué d'adolescents. Chez leurs jeunes qui sont hospitalisés, 70 pour cent d'entre eux sont des ados.

«Il s'agit donc d'une clientèle qui nécessite beaucoup de soins», constatent-ils. Par cette journée portant sur l'adolescence, ils souhaitent ouvrir le débat pour bien situer le problème et donner aux parents les outils pour les aider à faire face à l'adolescence.

Selon Martial Guay

Jonquière choisira entre deux scénarios pour l'embauche d'un directeur de police

JONQUIÈRE (DB) - La commission du personnel de la ville de Jonquière a ajouté à ses scénarios la possibilité d'embaucher le directeur de police très prochainement. L'ensemble des élus aura à choisir lundi prochain entre un engagement à court terme et un embauche à long terme.

Président de la commission du personnel, le conseiller Martial Guay a précisé, hier, que les scénarios seront étudiés, avec leurs avantages et désavantages.

Parmi les arguments destinés du court terme, il y a l'idée de compléter le dossier de la restructuration de la police le plus tôt possible. Et la campagne électorale qui s'en vient est de nature à convaincre les élus que plus il y a de réalisations à leur actif, plus les chances de réélections sont bonnes. «L'échéance politique entraîne la subjectivité»,



BOUCHARD

convient Guay. Si l'embauche se faisait au printemps 1996, le nouveau chef n'aurait pas à négocier le contrat de travail des policiers et entreprendrait son mandat avec un nouveau conseil, comme explique Guay.

Celui-ci se réserve bien de favoriser une des deux hypothèses, préférant ne pas interférer dans la réflexion de ses pairs.

Les élus auront également à décider de la durée du mandat d'un nouveau chef. «Sinon optons pour un mandat de trois ans, affirme Guay, il faut s'attendre à recevoir des candidat à la fin

de leur carrière. Si nous y allons pour une durée de cinq ans, nous pourrions espérer des candidats qui ont entre 40 et 50 ans, avec 15 ans d'expérience dans la police.»

Là où le conseil risque d'avaloir de travers, c'est quand le futur chef passera à la caisse. Guay ne s'attend pas de payer en bas de 90 000 \$, plus certains avantages, alors que le salaire du chef par intérim Jean-Noël Gervais est de 72 000 \$.

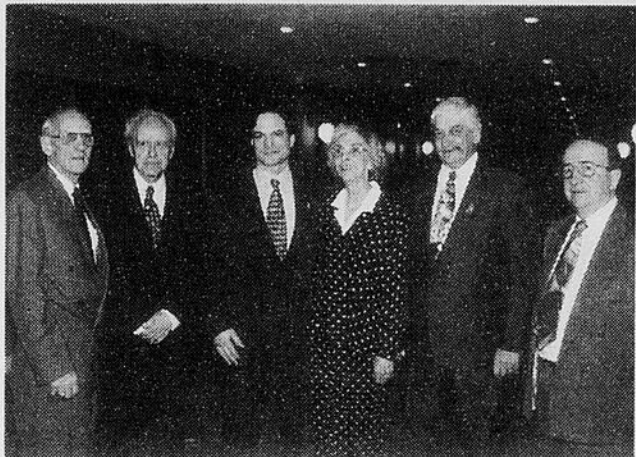
Reste aussi à définir le profil du nouveau directeur. Sur ce, Martial Guay ne cache pas son

voeu, il souhaite une personne efficace, capable de retirer le maximum de l'effectif en place.

La ville aura aussi à déterminer si elle ouvrira le concours par le biais d'un avis public ou plutôt, si elle confiera cette responsabilité à un chasseur de tête, comme le font les grandes entreprises quand elles recherchent un chef de direction.

D'autre part, comme c'est devenu une habitude, Jonquière embauchera une dizaine de jeunes policiers pour la période estivale. Ils remplaceront les agents qui seront en vacances.

Gagnon Frères Gala 90^e anniversaire



Les cinq employé(es) retraité(es) qui ont participé au succès de Gagnon Frères:

DANS L'ORDRE HABITUEL:
Paul-Émile Simard, Louis-Philippe Bergeron,
Frédéric Gagnon, Gisèle Saint-Gelais, Gilles Lefrançois
et Raymond Bolduc



Les neuf employés comptant plus de 25 années de service

DANS L'ORDRE HABITUEL:
Raymond Bouchard, Gérard Larouche,
Jean Bouchard, David Harvey, Frédéric Gagnon,
Florian Desmeules, Jacques Rochefort,
Guy L'Espérance, Paul Chantal et Guy Desbiens



L'équipe du Groupe Gagnon Frères, présentée par le président, M. Frédéric Gagnon
Informatique, comptabilité, achats, marketing,
étalage, administration, tout le monde y était!

La Maison de la Presse qui édite Le QUOTIDIEN et le PROGRÈS-DIMANCHE, est heureuse de rendre hommage, aujourd'hui, à la direction et aux employés de Gagnon Frères qui célèbre, cette année, son 90^e anniversaire de fondation.

Un grand gala du 90^e anniversaire a eu lieu, en fin de semaine, à l'hôtel La Saguenéenne, à Chicoutimi, et regroupait les membres de la direction, les actionnaires, plusieurs fournisseurs et des employés qui œuvrent dans les 11 magasins que le groupe opère au Saguenay - Lac-Saint-Jean, sur la Côte-Nord et dans Charlevoix.

Le président du Groupe Gagnon Frères, M. Frédéric Gagnon, a profité de la tenue de ce gala pour souligner la contribution exceptionnelle de neuf employés comptant 25 années et plus de service. Il s'agit de MM. Jean Bouchard, Raymond Bouchard, Paul Chantal, Guy Desbiens, Florian Desmeules, David Harvey, Gérard Larouche, Guy L'Espérance et Jacques Rochefort.

Un hommage particulier a également été rendu à cinq employés retraités pour leur participation au succès de cette entreprise dont l'origine remonte en 1904, sous l'apparence d'un magasin général et épicerie. Fort de leur expérience acquise aux États-Unis, les frères Jos et Louis Gagnon se lancent en affaires sur la rue Racine à Chicoutimi. Au fil des ans, leurs fils se joignent à l'équipe initiale.

La famille de Jos Gagnon, grand-père de Frédéric, s'est spécialisée dans le domaine du meuble et appareils ménagers. Gagnon Frères, par la suite, n'a jamais cessé de prendre de l'expansion tout en développant d'autres secteurs d'activités comme le couvre-plancher et l'électronique.

Selon M. Frédéric Gagnon, la qualité des gens qui forment l'équipe Gagnon Frères et la complicité des fournisseurs, assurent la réussite de l'entreprise.

À l'occasion de cette soirée-gala, la direction de Gagnon Frères a remis au Musée du Saguenay - Lac-Saint-Jean, représentée par Mme Renée Wells, les bustes en bronze des deux fondateurs Jos et Louis, bustes qui avaient été remis par les employés à l'occasion du 50^e anniversaire de fondation en 1954.

Bravo à cette dynamique équipe et rendez-vous à l'an 2004, pour le premier centenaire de



M. Frédéric Gagnon, président de Gagnon Frères et Mme Renée Wells, du Musée du Saguenay, qui accueillera les bustes en bronze des fondateurs de Gagnon Frères, Jos et Louis Gagnon



Près de 300 personnes étaient réunies pour célébrer cet heureux événement



Une hirondelle ne fait pas le printemps....

L'intention presque manifeste d'Abitibi-Price d'implanter à son usine d'Alma, au coût de 108 millions \$, un nouveau procédé de fabrication de pâte thermo-mécanique, représente en soi plus qu'une bonne nouvelle; c'est, à toute fin pratique, le signal que la récession pourrait bel et bien être à la veille de prendre fin au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Bien sûr, rien n'est parfait. Ce projet, s'il se réalise à court terme, s'inscrira dans un contexte fort peu engageant pour l'industrie canadienne de l'édition, qui doit composer, depuis l'automne 1994, avec des hausses astronomiques et répétées du prix du papier journal. À ce chapitre, d'ailleurs, les éditeurs de journaux de tout le pays, incluant ceux du Saguenay-Lac-Saint-Jean, ne craignent pas de manifester leur profonde inquiétude. Pour eux, en effet, les bénéfices susceptibles d'être retirés de la reprise économique en cours, après plusieurs années de vaches maigres, pourraient bien être totalement absorbés par ces augmentations.



Dans l'éventualité où Abitibi-Price implanterait le nouveau procédé de fabrication de pâte thermo-mécanique, réclamé à corps et à cris depuis deux ans par le syndicat de l'usine et le milieu almatois, cette initiative coûtera probablement 200 emplois à la collectivité. Un plan mis sur pied conjointement par les travailleurs et la direction devrait toutefois ramener ce nombre à environ 50 pertes réelles.

Mais, soyons bon prince...

À long terme, le projet d'Abitibi-Price comporte plus d'avantages que d'inconvénients. Sa valeur principale réside surtout dans la garantie qu'il représentera pour l'avenir de l'usine d'Alma.

Certes, le contexte économique joue pour beaucoup dans la décision d'Abitibi-Price de se commettre publiquement. Par contre, l'annonce officielle du projet aurait pu tarder encore si le syndicat de l'usine d'Alma n'avait décidé, comme c'est aussi le cas pour celui de Kénogami, d'établir et de mettre en pratique un nouveau type de relations de travail basé sur le partenariat.

Ce qui se passe dans les installations régionales d'Abitibi-Price tranche de manière on ne peut plus contrastée avec le climat de travail prévalant actuellement chez Alcan.

La multinationale de l'aluminium a toutes les raisons du monde d'envier sa collègue spécialisée dans les pâtes et papiers, puisqu'elle cherche vainement, depuis cinq ans, à établir un consensus solide avec ses employés.

Heureusement, tout n'est pas tout à fait noir chez Alcan. La multinationale vient de renouer elle aussi avec les profits. Dans ce contexte, ce n'est pas faire preuve d'un optimisme exagéré que de croire en l'amélioration rapide du climat des relations de travail dans les installations de la multinationale.

En partant du principe qu'il est plus facile de s'entendre lorsque le carnet de commandes est rempli et que la caisse enregistreuse fait entendre son doux ronronnement, l'éventualité d'un retour à des échanges plus sereins entre les travailleurs et les patrons d'Alcan n'est nullement à écarter. En fait, les deux parties sont condamnées à faire la paix. Et c'est un euphémisme d'affirmer que le plus tôt sera le mieux.

Cela dit, la bouffée d'air frais en provenance d'Abitibi-Price et le retour des beaux jours chez Alcan ne devraient pas nous faire perdre de vue que l'économie du Saguenay-Lac-Saint-Jean, malgré des signes évidents de reprise, reste toujours sous perfusion.

La région ne doit pas croire qu'elle se sortira définitivement de son marasme uniquement parce que l'industrie des pâtes et papiers ou Alcan renoue avec une certaine prospérité.

Investir aveuglément dans cette croyance, comme ce fut le cas jusqu'à un passé récent, équivaldrait à conclure un autre pacte avec le diable !

CLIN D'OEIL

Rire pour ne pas pleurer

Ca recommence...

En fait, c'est comme un cauchemar.

Ainsi donc, la MRC du Fjord a fait table rase des offres de service (six ou trois, cela n'a plus vraiment d'importance) qu'elle avait demandé dans le but de régler le problème du traitement des déchets dans le Haut-Saguenay.

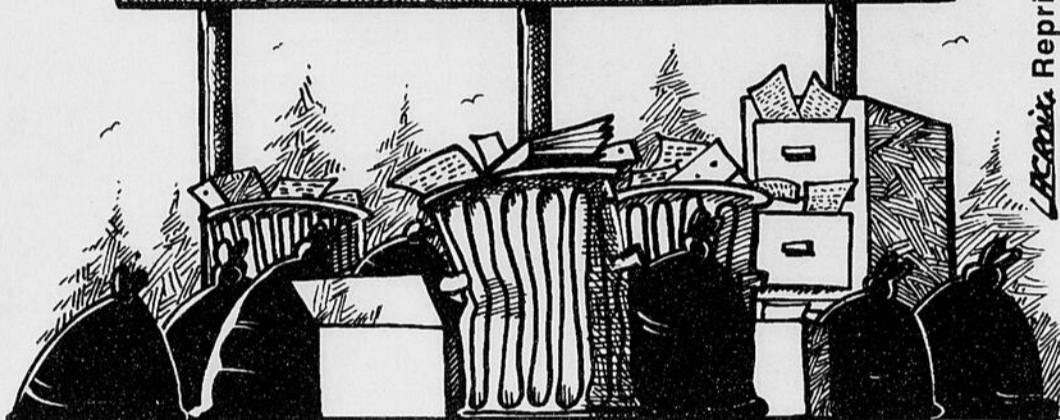
Mieux vaut en rire avec «Pôpa», puisqu'il ne reste plus de larmes pour pleurer.

Au fait, ça sert à quoi, une MRC ?

C. Néron

SITE D'ENFOUISSEMENT
DES ÉTUDES D'IMPACT
SUR L'IMPACT DES SITES
D'ENFOUISSEMENT.

MRC DU FJORD DU SAGUENAY



LA Presse Reprise

VOTRE OPINION

Souveraineté: le passé représente un faux argument

M. Guy Dallaire,

J'ai lu récemment votre opinion exprimée dans le Quotidien et intitulée «Le débat doit rester dans les limites du raisonnable»...

Voilà un souhait qui m'étonne grandement, émanant de la bouche même d'un homme qui supporte, inconditionnellement, le processus antidémocratique utilisé par les péquistes-séparatistes.

Il faut que vous soyez culotté, mon cher monsieur, pour manifester une telle opinion et vous prendre, vous-même au sérieux. Je ne crois pas que vous ayez de leçon à donner à qui que ce soit en ce qui concerne le «raisonnable» de l'attitude «parizeauiste» actuelle.

Nuance

Du propos de Me Georges Villeneuve, cela me semble évident, vous n'avez pas saisi la nuance qu'il exprime au sujet des concepts «nationalisme et «patriotisme».

Selon le Petit Larousse illustré, le patriotisme implique l'idée fondamentale de l'amour de la patrie. La patrie constitue tout cet héritage qui nous a été légué par nos ancêtres. Tous ces gens, qui nous ont précédés, à coup d'efforts constants, ont façonné notre patrie, le Canada.

Cette patrie, M. Dallaire, vous n'en voulez plus. Vous la reniez. Du même coup, vous rejetez, du revers de la main, tout notre passé. Les nationalistes chroniques, comme vous semblez l'être,

utilisent notre passé historique comme argument ou justification leur permettant de pleurer sur la langue et la culture. Il faut faire preuve d'une certaine dose de nationalisme, mais, attention... Les nationalistes séparatistes actuels, après avoir séparé le Québec, pourraient bien procéder, ensuite, à l'isolement de chacune des régions du Québec! Les méthodes de travail utilisées par notre premier ministre le démontrent clairement.

Villeneuve a raison

Que vous l'acceptiez ou non, Me Georges Villeneuve a pleinement raison. Le type de nationalisme exacerbé que vous prônez sans équivoque vise à provoquer la haine à l'endroit du Canada.

Vous l'avez, votre «souveraineté», M. Dallaire, puisque vous tenez un langage naïf. Vous consacrez tous vos efforts dans le but de briser un pays, une patrie, et, dans un élan à peine camouflé de faux patriotisme, vous déclarez vouloir bâtir un nouveau pays ouvert sur le monde et capable d'assumer son développement en interdépendance

avec les autres pays, incluant le Canada.

Problème

Votre véritable problème, je l'ai cerné. Vous reconnaissez le Canada comme pays mais vous refusez toujours de le reconnaître comme votre pays ! Voilà bien où vous mène votre nationalisme radical.

Vous devenez promoteur d'intolérance. Vous n'utilisez le passé que pour vous apitoyer sur la langue et la culture. Le Canada et le Québec ont évolué depuis trente ans. Je doute que votre pensée politique ait suivi la même courbe. Votre ressentiment à l'endroit de notre pays, le Canada, ne me surprend guère. Vous faites partie du cortège de ceux qui profitent à plein du système actuel, vous vivez dans l'abondance, cette abondance que vous assure le pays le plus convoité au monde.

Pourquoi n'iriez-vous pas passer un bon séjour dans l'un des petits pays séparés de la Russie ?

Edouard-Léo Ouellette,
Dolbeau.

A NOS CORRESPONDANTS

Le Quotidien du Saguenay-Lac-Saint-Jean met gratuitement à la disposition de ses lecteurs cette rubrique d'expression d'opinions.

Tout en ayant un caractère général, ces textes doivent être concis et courts, de préférence, de manière à permettre la publication régulière d'une plus grande variété d'opinions.

Le journal se réserve le choix des lettres, et la prérogative de résumer les écrits trop longs, dans l'intérêt collectif des lecteurs.

Malgré un nouveau délai de 30 mois

Brassard ne veut pas se mêler des déchets

par Denis Bouchard
QUEBEC (DB) - Le ministre



A L'ECART - Le ministre de l'Environnement et de la Faune Jacques Brassard n'a toujours pas l'intention de se mêler de la gestion des déchets de la MRC du Fjord-du-Saguenay, même si le nouveau délai de 30 mois lui apparaît long.

de l'Environnement et de la Faune Jacques Brassard n'a toujours pas l'intention de se mêler de la gestion des déchets de la MRC du Fjord-du-Saguenay, même si le nouveau délai de 30 mois lui apparaît long.

Interrogé hier sur la situation, le ministre Brassard a indiqué qu'il n'y avait pas matière à intervention et que la MRC avait toute la latitude voulue pour assumer l'autonomie que lui confère son statut.

Cependant, le député de la circonscription de Lac-Saint-Jean a parlé d'un long délai avant d'en arriver à une décision définitive. Il est conscient qu'il s'agit d'un contretemps qui s'ajoute à «une longue histoire».

Le délai, ainsi que la solution temporaire qui consistera à exporter les déchets ailleurs au Québec, «posent un problème pour la MRC», a reconnu le ministre.

Ce dernier s'est dit confiant que la MRC finisse par identifier un lieu d'accueil pour ses déchets. Pour le moment, il n'y a que la firme Cintec, qui était parmi les soumissionnaires rejetés, qui a soumis un dossier au ministère. «Et c'est aussi la seule à avoir franchi tant d'étapes», a aussi noté Brassard.

Ce dernier a aussi mentionné

que la tenue des audiences générales sur la gestion des déchets, ce printemps, sera une contribution pour un dossier «qui a pris une ampleur considérable partout au Québec».

L'orientation du ministre est claire: la méthode 3R-VE (récupération, réutilisation, recyclage et valorisation et élimination)

est incontournable. «Afin, dit-il, d'en arriver à éliminer 50 pour cent du volume de déchets enfoui.»

Brassard a aussi mis en relief la stature de la MRC du Fjord, qui est une des plus grosses du Québec, mais n'a pas établi de liens avec la situation des déchets. «Je ne sais pas si c'est

ça qui rend le dossier des déchets si difficile.»

Il y a une chose qui est claire dans le dossier des déchets: le lieu d'enfouissement sanitaire de Laterrière fermera irrévocablement le 31 mai prochain. Brassard l'a rappelé, hier, avec toute la conviction qu'on lui connaît.

Nouveau

DÉCOR PASSION

Le Tout-en-Un de l'aménagement intérieur

750, RUE ALMA, CHICOUTIMI • 543-6731

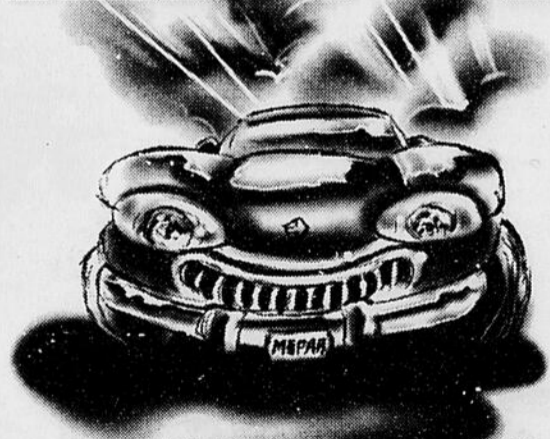
PAPIER PEINT • PEINTURE • PRÉLART
CÉRAMIQUE • ACCESSOIRES DE SALLE DE BAINS
ET DE DÉCORATION

SERVICE CINQ ÉTOILES

CHRYSLER

★★★★★

OPÉRATION AIR PUR



VIDANGE D'HUILE ET
REMPACEMENT DU FILTRE

1999\$*

+taxes
Redevances écologiques en sus
*Excepté sur diesel et turbo

Comprend:
• jusqu'à 5 litres d'huile à
moteur Mopar Premium
• le filtre à l'huile Mopar
• inspection en 15 points

NOTRE GARANTIE CINQ ÉTOILES*

S'applique à la plupart des véhicules Chrysler Canada. *Pour plus de détails, renseignez-vous.



Chicoutimi chrysler
plymouth jeep eagle Itée
829, boul. Talbot Chicoutimi



Pour prendre rendez-vous dès aujourd'hui: 549-2873

Personne ne connaît mieux votre véhicule que votre concessionnaire Chrysler

285117



Martine Meunier
Décoratrice

La peinture Porter s'applique plus facilement, couvre mieux et dure plus longtemps.
Plus vous utilisez Porter, moins souvent vous reprendrez le pinceau!



Peinture Internationale (Canada)

15% DE RABAIS



Chantale Tremblay
Conseillère en
décoration

25% Papier Peint Provincial

Service de décoration à domicile 543-6731

286276

Delisle lance un programme pédagogique

CHICOUTIMI (CD) - Aliments Delisle, une entreprise bien connue pour son yogourt, profite du mois de la nutrition pour lancer un tout nouveau produit laitier «le Petit Danone» assorti d'un programme pédagogique à l'intention des enfants de 6 à 12 ans. Ainsi, tous les enfants des écoles primaires pourront apprendre, tout en s'amusant, à quel point le calcium est important dans l'alimentation.

C'est la diététiste Hélène Laurendeau, également connue comme chroniqueuse et animatrice, qui a procédé, hier, au lancement de ce programme pédagogique par une tournée des médias d'information.

Intitulé «A la découverte du calcium», ce nouvel outil pédagogique, attrayant et coloré, propose une série de 12 textes, adaptés à trois niveaux (1re et 2e, 3e et 4e, 5e et 6e), une affiche pour la classe et des signets pour faire comprendre que le calcium est important pour les jeunes en pleine croissance.



CATHERINE DELISLE

«Si cet élément nutritif fait défaut dans l'alimentation, explique la diététiste, cela peut éventuellement conduire à un problème d'ostéoporose (les os deviennent alors poreux comme une tige d'éponge). L'enseignant peut utiliser ce matériel d'appoint pour plusieurs matières du primaire en plus du fran-

çais. Elle pense aux sciences humaines, aux sciences de la nature, aux mathématiques... Un guide pédagogique propose même aux enseignants des activités à faire en classe à l'aide des textes.

Des exemplaires du programme éducatif sont offerts en français et en anglais aux 2200 écoles primaires du Québec et aux 3800 écoles de l'Ontario et cela, tout à fait gratuitement. Evidemment, tous les textes abordent des thèmes reliés au calcium. On y parle des produits laitiers, qui sont la meilleure source de calcium, des bénéfices du calcium et des conséquences d'une carence, du calcium dans son assiette et de la fabrication du fromage frais. Tous les textes sont adaptés aux enfants. Et avec les personnages Anouk, Stéphanie et Gabriel, les enfants partent à la découverte du calcium. Tout le matériel a été conçu par une équipe multidisciplinaire: diététistes, pédagogues, professeurs...

Nouveau produit

Aliments Delisle profite aussi du mois de la nutrition pour lancer son «Petit Danone», le fromage frais aux fruits riche en calcium. Vendu en assortiments de six pots de 75 g au prix de détail suggéré de 2,99\$, Petit Danone est offert en six saveurs: fraises, raisins, fruits tropicaux, framboises, bleuets et melon d'eau. Il s'adresse particulièrement aux enfants de 3 à 12 ans. Sa texture est crémeuse et sa teneur en matières grasses est plus faible que celle des autres fromages frais, soutient la compagnie.

Chaque pot est fabriqué à partir de 125 ml de lait et contient 126 mg de calcium. Le nouveau produit conserve 100 pour cent des principaux minéraux contenus dans le lait utilisé pour sa



NOUVEAU - Hélène Laurendeau était à Chicoutimi, hier, pour faire la promotion d'un nouveau programme pédagogique pour les enfants et pour présenter le «Petit Danone», le fromage frais aux fruits riche en calcium.

fabrication. Un pot fournit de 18 à 23 pour cent de l'apport quotidien en calcium recommandé

pour les enfants de 3 à 9 ans et 11 pour cent pour les enfants de 10 à 16 ans.

Rue des Saguenéens

Résidants en colère

CHICOUTIMI (CD) - Les résidants de la rue des Saguenéens (entre les rues Bégin et des Maristes), à Chicoutimi, en ont ras le bol des autorités municipales. Si la neige polluée endommage leur terrain, ils les rendront responsables.

Très tôt, hier matin, l'entrepreneur a soufflé la neige «polluée» sur les terrains des résidants, alors qu'ils s'y opposent de façon énergique. Samedi et dimanche, les propriétaires ont réussi à bloquer l'accès à l'entrepreneur. Mais, hier, il s'y est pris suffisamment tôt pour pouvoir faire son travail sans être incommodé.

Christian Chantal, un résidant du quartier, mentionne que chaque propriétaire avait dégagé le trottoir pour assurer la sécurité des enfants.

De plus, le groupe avait pris la peine, la semaine dernière, de demander aux autorités municipales de laisser fondre la neige puisqu'elle ne nuisait à personne. «La ville a préféré expédier la neige polluée sur nos terrains», lance-t-il excédé.

Selon Christian Chantal, les autorités municipales oublient leur devoir qui consiste à être au service des citoyens. Pour leur rafraîchir la mémoire, ils ont

l'intention de leur envoyer une mise en demeure. Aussi, ils mettront des pancartes sur leur terrain pour ridiculiser la ville «qui s'acharne à installer des montagnes russes de neiges usées chez nous», renchérit Richard Pagé, un autre citoyen.

Christian Chantal espère que le tout nouveau comité chargé d'étudier le plan de déneigement aura la décence de consulter les citoyens de son secteur avant d'entreprendre quoi que ce soit. Selon lui, ce comité doit reconnaître la rue des Saguenéens comme une rue principale où circulent 15 000 voitures par jour et jusqu'à 22 000 les jeudis et les samedis en raison de l'achalandage dans les centres commerciaux.

Claude Tremblay
p.-d.g.

GRAVURE
INDUSTRIELLE - COMMERCIALE
SERIGRAPHIE - ESTAMPES

543-2107

GRAVURE - IDENTIFICATION

Carl Tremblay
Gérant

Marc Montminy
Représentant

ESTAMPES
MICHAUD INC.
128, Racine Est, Chicoutimi, QC. G7H 1R1
FAX: 543-0779

• PLAQUES-SOUVENIRS
• SCEAUX LÉGAUX
• DATEURS
• NUMÉROTEURS
• PLAQUETTES D'IDENTIFICATION

C'est le rendez-vous de l'excellence!

Réservez dès maintenant auprès de l'ATR au (418) 543-9778

Coût du billet: 50 \$/pers.

Catégories:

- Accueil et service à la clientèle/ CKRS et CJAB-radio
- Développement/Alcan
- Événement Inter-Canadien
- Innovation/Le Quotidien
- Promotion/ CKRS-télévision
- Petite entreprise touristique
- Prix François-Larochelle/ Les Caisses populaires Desjardins
- Gastronomie/SAQ

INVITATION

10 ANS d'excellence

10 ans d'excellence au Saguenay - Lac-Saint-Jean

Sous la présidence d'honneur de la ministre déléguée au Tourisme, Madame Rita Dionne-Marsolais, l'Association touristique régionale vous invite à la soirée de remise des Grands Prix du Tourisme Québécois à l'Hôtel du Jardin de Saint-Félicien le vendredi 24 mars 1995 à compter de 17 h 30

Domptez-moi.

Un moteur sauvage de 2,2 litres, à injection multipoint.
Une suspension progressive qui mord la route.
Et pourtant, l'apprivoiser est si naturel.

SUNFIRE

PONTIAC
LA PASSION DE CONDUIRE

Roberval et Ste-Rose-du-Nord

Octroi de 380 000\$ pour la réfection

ROBERVAL (CP) - Dans le cadre du programme des travaux d'infrastructures, Ottawa et Québec viennent d'annoncer la réalisation de travaux dans les municipalités de Roberval et de Sainte-Rose-du-Nord.

Dans un communiqué transmis hier, le Bureau fédéral du développement régional précise que les travaux totaliseront 380 000 \$ à Roberval et 80 000 \$ à Sainte-Rose-du-Nord.

A Roberval, 162 000 \$ seront consacrés pour la réfection de trois passages à niveaux et deux allées piétonnières. Dans ce projet, la participation municipale s'élève à 54 062 \$.

Un autre projet nécessitera un investissement de 170 000 \$ pour la réfection de la rue Lizotte.

La participation municipale atteint 54 051 \$.

Enfin, 48 000 seront consentis pour boucler l'aqueduc sur le boulevard de la Jeunesse. La participation financière de la ville est de 16 268 \$.

A Sainte-Rose-du-Nord, 80 000 \$ seront investis pour des travaux d'aqueduc sur la rue Principale et la réfection de fenêtres à l'édifice municipale.

La participation de la municipalité dans ce projet est de 19 448 \$.



Premiers diplômés

L'école de fonderie de la polyvalente de La Baie a remis ses premiers diplômes hier. Ainsi, 11 étudiants ont reçu leur attestation d'étude du cours « mouleur-fondeur » des métaux légers. D'ailleurs, deux autres groupes d'une quinzaine d'étudiants ont entrepris une formation semblable le 27 février dernier. Ce cours fait suite à une initiative du centre régional d'expérimentation et de développement des métaux légers. Michelin Dallaire, responsable du centre multi-services, Gilles Tremblay, un étudiant et Lucien Dujmovic, un professeur ont participé à la cérémonie de remise des diplômes hier, à La Baie.

(Photo Roger Gagnon)

Jonquière Médic maintient son service

JONQUIÈRE (LT) - La ville de Jonquière n'entend pas interrompre le service Jonquière-Médic lors de l'entrée en vigueur du service téléphonique d'urgence 911.

Le conseil d'administration de Jonquière-Médic était inquiet de la situation puisque des rumeurs circulaient à l'effet que ce service de soins d'urgence à domicile pourrait être remis en question.

Lundi dernier, le conseil d'administration de Jonquière-Médic a rencontré le conseil municipal de Jonquière afin de faire le point sur la situation.

Le tout a commencé quand le comité chargé de préparer l'implantation du service 911 s'est interrogé sur la situation actuelle du service de répartition des appels de Jonquière-Médic, lequel est effectué par les policiers.

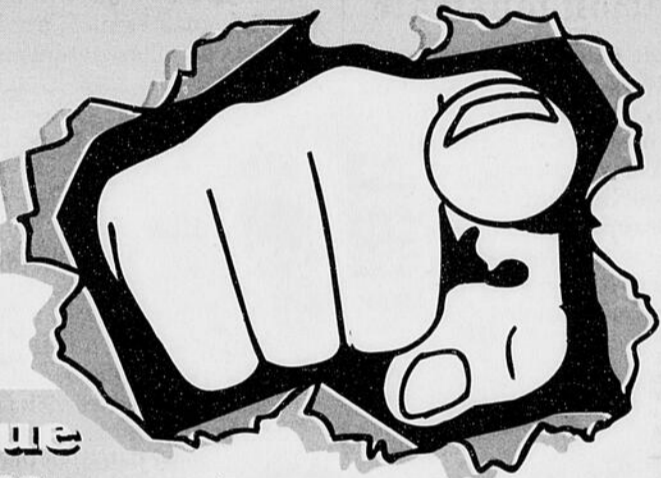
Le comité a donc demandé à Jonquière-Médic de mettre en place son propre système de répartition des appels. Jonquière-Médic s'est dit dans l'impossibilité d'accéder à cette demande.

La municipalité n'a donc pas l'intention d'exiger des dépenses supplémentaires de la part de Jonquière-Médic pour un centre de répartition des appels. Quant à Jonquière-Médic, le service sera maintenu sous sa forme actuelle.

ON RÉNOVE!
10 jours seulement
DU 16 AU 26 MARS

Nous c'est vous.

1 AN SANS INTÉRÊTS
payable le 12 mars 1996



Un cadeau que nous vous offrons!

SUR APPAREILS SPÉCIFIQUES

Hâtez-vous...
Offre pour un temps limité!



PAS DE TPS

SUR ENSEMBLES SPÉCIFIQUES

LAVEUSE

- Super robuste, super capacité
- Cycles régulier et pour tissus sans repassage
- Monochromatique

SÉCHEUSE

- Super robuste, super capacité
- Cycles régulier et pour tissus sans repassage
- Monochromatique

Laveuses • Sécheuses • Lave-vaisselle
#1* auprès des consommateurs



LAVEUSE SUPER CAPACITÉ

- Super robuste, super capacité
- Cycles réguliers et pour tissus sans repassage
- Style monochromatique



LAVE-VAISSELLE GICLO-NET^{md}

- No 1* auprès des consommateurs
- Cycles casseroles et poêles, régulier, rinçage d'attente, porcelaine



CUISINIÈRE CUISSON FIABLE^{md}

- Hublot et lumière du four
- Horloge et minuterie
- Four super capacité

Nous c'est vous.

Trans-Meubles
LTEE

3297, BOUL. DU ROYAUME - JONQUIÈRE - QUÉBEC G7X 2W9 (418) 695-2181
COMMANDE PAR TÉLÉPHONE, SANS FRAIS: 1-800-265-2181

OUVERT LE DIMANCHE
de midi à 17 heures

*Sujet à approbation de crédit
Taxes et TPS et TVQ payables immédiatement
Achat de 300 \$ et plus

*Promotion sans intérêts, léger supplément 286219

Fourre-tout



Pour l'Ecole de formation musicale

A chaque année, le brunch de l'Ecole de formation musicale d'Alma remporte un vif succès, et la déterminante implication des bénévoles mérite d'être soulignée. Ainsi, pour le récent événement qui s'est déroulé au Pavillon PWD, le travail des bénévoles du stationnement, Mathieu Laforte, Michel Duchesnes et François Laprise, a représenté une courtoise entrée en matière de l'activité. Sur l'autre photo, nous reconnaissons Francine Marcoux, Michel Néron et Jacques Dechesnes, les bénévoles qui se sont affairés à la vente de billets pour le tirage d'une acrylique de l'artiste Carl Pilote de St-Bruno. Bravo à tout ce beau monde si dévoué!



Appartenance et fierté régionales

C'est en misant sur le sens de la fête et l'esprit d'appartenance à une collectivité que le comité de coordination des Fêtes du Saguenay-Lac-Saint-Jean prépare une programmation pan-régionale pour la période du 11 au 18 juin.

La journée du 11 juin reviendra souligner l'arrivée des pionniers à La Baie. Pendant toute la semaine de la fierté régionale, des activités à caractère histori-

que seront organisées afin de mieux faire connaître notre patrimoine régional.

Il y aura également une journée consacrée aux bâtisseurs, le 17 juin, une célébration à la fois historique, touristique et folklorique.

Pour information: Paul-Eugène Lemieux (548-9374), et Marie Brassard (698-4660), responsables au comité de coordination des Fêtes.

Et si «gai» n'était qu'être joyeux?

On se concocte un petit pot-pourri ce matin? Histoire de vider mon calepin de notes, glanées au gré des réflexions et des rencontres que la vie propose sans se lasser.

Ainsi, à observer la valse-hésitation et le ballet (balai...) de refus et de rejets du délectable domaine des déchets, une constatation s'impose: si j'avais de l'argent à placer, la gestion des déchets m'apparaîtrait rêvée. On n'en finit jamais!

En cette Semaine du français, je regrette qu'un mot comme «gai» ne puisse plus être employé qu'avec une connotation homosexuelle. Pourtant, être tout simplement gai, comme nous le proposent les dictionnaires, ça ne devrait que signifier être content et enjoué!

En avez-vous marre de cette météo qu'on vous livre à pleines vanes, par bulletins détaillés... et qu'on révi-

se ensuite aux quinze minutes?

La musique n'est-elle pas un merveilleux art, véhicule parfait de l'émotion? L'appréciation des récents spectacles et compétitions de patinage artistique à la télé en est un exemple, alors que la musique en constitue la trame de fond justifiant la pertinence du rythme des figures réalisées. J'aurais cependant aimé que le choix des musiques choisies soit, de façon ponctuelle et non occasionnelle, divulguée. Et pourquoi pas l'inscrire au bas de l'écran?

Parlant musique, quel beau film que celui de «Madame Sousatzka», avec Shirley MacLaine en exigeant professeur de musique classique et où la musique, justement,

est le centre de dévotion et de passion des personnages principaux.

C'est probablement le ciné-
ma qui peut, outre évidemment les concerts, le mieux faire vivre, comprendre et faire épanouir la musique, la donner en quelque sorte à toutes les clientèles, et non

plus seulement à l'élite et aux pouvoirs, comme cela était avant le 20^e siècle et l'avènement des moyens électroniques de communication populaire.

Est-ce assez une détestable manie que celle d'ajouter des annonces de films ou des pubs à la bande qu'on vient de louer en vidéo? Ne sait-on pas que c'est justement pour avoir le contrôle de tels irritants qu'on devient des adeptes de cinéma vidéo?



ANDRÉE RAINVILLE

EN GAZOUILLANT

- Les camps d'été du Domaine de l'Amitié du lac Pouce à Latérière tiendront une réunion d'informations publique au CLSC de La Jonquière, salle 016, le samedi 18 mars, de 9 h à 11 h. Tous les parents et responsables d'organismes jeunesse jonquirois pourront y rencontrer Emmanuel Colomb, directeur des camps. Pour plus d'informations, communiquer au 678-2455.

- La Société horticole de Chicoutimi recevra le lundi 20 mars, à 19h30, à la cafétéria de l'école Dominique Racine, un conférencier de marque, l'horticulteur Ronald Leduc, chroniqueur pour l'émission de télévision «Des jardins d'aujourd'hui», présentée à Radio-Canada.

- Dans le cadre des jeudis jazz, le bar-restaurant la Maison-Mère de la Saguenéenne à Chicoutimi reçoit le trio composé de Daniel Gauthier, Réjean Blackburn et Marc Boucher, qui rendent un hommage à Georges Brassens en interprétant ses chansons les plus connues.

- Les Centres d'hébergement et de soins de longue durée de Chicoutimi, en collaboration avec les Journées de formation annuelle du Sanatorium Bégin, offriront bientôt une formation sur mesure aux intervenants qui

oeuvrent de près ou de loin avec les personnes âgées. Cette année, le thème sera «Mieux utiliser son influence au profit des clients». Le colloque se tiendra au Montagnais de Chicoutimi, le 6 avril. Les intéressés peuvent s'informer auprès de Hélène Bissonnette au CHSLD de Chicoutimi, au 698-3900.

- Le métier de journaliste nous réserve parfois de ces délicatesses! Ainsi, il y a quelques jours, une céramiste-potière de Jonquière, Colette Lespérance, m'a envoyé une tasse à café personnalisée, avec mon nom inscrit à côté de bleuets en relief, jointe à la découpe d'une résolution de début d'année dont j'avais parlé dans cette page, relativement à bannir les verres en styromousse pour le café au travail. Merci, Mme Lespérance (boutique Au Fouin'art, créations régionales), la tasse est très belle. Et oui, la résolution tient: je n'y ai failli qu'une fois, par distraction.

- Le Centre musical GD de Jonquière présente ce soir à la salle des Chevaliers de Colomb, face au Palais des sports, une démonstration de batteries Peavey, avec Robin Dimaggio. Les billets sont en vente au Centre GD à 5 \$ (7 \$ à la porte).

- Les collectes de sang itinérantes de la Croix-Rouge s'arrêteront le lundi 20 mars, à l'école Mgr Victor de Métabetchouan, de 15 h à 17 h et de 19 h à 21 h; mardi 21 mars, au Centre socio-culturel de St-Ambroise, de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h; mercredi et jeudi 22-23 mars, à la Salle polyvalente du cégep de Jonquière, de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h.

- Une soirée reconnaissance envers deux bénévoles qui ont rendu possible la réalisation du Centre communautaire des Aînés de Jonquière, se tiendra le jeudi 23 mars, à 17 h, au centre de la rue des Pensées. On inaugurerait pour l'occasion la salle Bourdages Bergeron. Un souper sera servi (8 \$), suivi d'un concert.

- L'Association des anciens d'ATM du cégep de Jonquière tiendra son assemblée générale de fondation le samedi 18 mars, à compter de 13 h, au local 310.2 du collège. La tenue de cette assemblée coïncidera avec le 20^e Gala des Alfreds et le spectacle de fin d'année organisé par les finissants 1995, dont le thème gravitera autour de la caricature et de la magie. Les billets de l'événement, qui se déroulera en soirée à la salle François-Brassard, sont en vente à l'ATM.



Rencontres

la nouvelle façon de faire connaissance

Pour information:
690-8825

Alma: 688-4506
poste 825

St-Félicien: 679-3832
poste 825

QUOTIDIEN progrès dimanche

"Rencontres":
1051, boul. Talbot,
Chicoutimi, G7H 5C1

Rencontres
la nouvelle façon de faire connaissance

Inscrivez votre message dans l'espace ci-dessous (4 lignes sont gratuites, une lettre par case, sans abréviation). Faites-le nous parvenir par la poste ou par télécopieur 690-8824, ou encore appelez-nous au 690-8825.

Je veux publier mon message dans la rubrique:

Femme cherche homme

Homme cherche femme

Alternatif

Nom: _____

Adresse: _____

Municipalité: _____ Code postal: _____

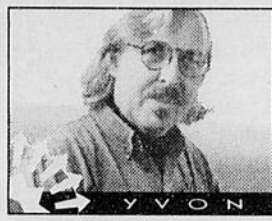
Tél. (Jour): _____ Tél. (Soir): _____

Le service Rencontres s'adresse aux personnes de 18 ans et plus à la recherche d'une relation sincère. Les annonces à caractère explicitement sexuel seront refusées. En se servant du service Rencontres, l'annonceur accepte de ne pas laisser son numéro de téléphone, son adresse ou son nom dans son message enregistré. La Maison de la Presse se réserve la possibilité de réviser, changer ou refuser toute annonce ou message qui sera jugé offensant. Rencontres est un service offert aux particuliers seulement. Les services de rencontres, les clubs de célibataires et les commerces ne sont pas acceptés dans cette section. La Maison de la Presse n'assume aucune responsabilité pour le contenu ou les réponses aux annonces publiées dans Rencontres. 285493

Coupures d'emplois à Normandin

Les producteurs s'opposent fermement

CHICOUTIMI (YB) - Le Syndicat des producteurs de lait du Saguenay-Lac-Saint-Jean entend faire une opposition farouche à l'intention avouée du gouvernement fédéral de couper dans le personnel de la Ferme de recherche de Normandin, Lac-Saint-Jean.



YVAN MORIN

Réunis hier à St-Coeur-de-Marie, quelque 250 des 800 membres producteurs de la région ont mandaté leurs dirigeants pour que soient maintenus les postes du personnel de cette institution.

Président du syndicat, Yvan Morin a fait valoir qu'il importe que les recherches se poursuivent à cette Ferme, car la production de lait est liée en bonne partie aux recherches portant sur la culture fourragère.

« Nos membres feront des pressions auprès des élus politiques concernés et mèneront des actions visant à faire comprendre que nous tenons beaucoup au maintien des acquis », indique-t-il.

Yvan Morin rappelle que le budget du ministre fédéral Paul Martin « a fait mal » puisque chacun des producteurs perdra une partie des subventions accordées. « En moyenne, au cours des deux prochaines années, les pertes s'élèveront à quelque 4 500 \$. En bout de ligne, c'est le consommateur qui risque d'écoper car les prix du lait sont appelés à grimper. »

Le chef syndical ajoute que les participants à l'assise tenue hier, ont adopté également une résolution visant à augmenter la publicité au plan national rela-

vement aux services et produits rattachés à la production du lait.

« Concernant l'application de cette résolution, il faudra auparavant que les autres régions du Québec se prononcent. Le phénomène de mondialisation des marchés nous amène à poser des actions concrètes », indique-t-il.

Epee de Damoclès

Agent d'information d'Agriculture Canada au bureau de Ste-Foy, Michel Germain, a reconnu que conformément à ce qui a été annoncé par le ministre fédéral des Finances, des coupures de poste sont effectivement prévues à la Ferme de recherche de Normandin.

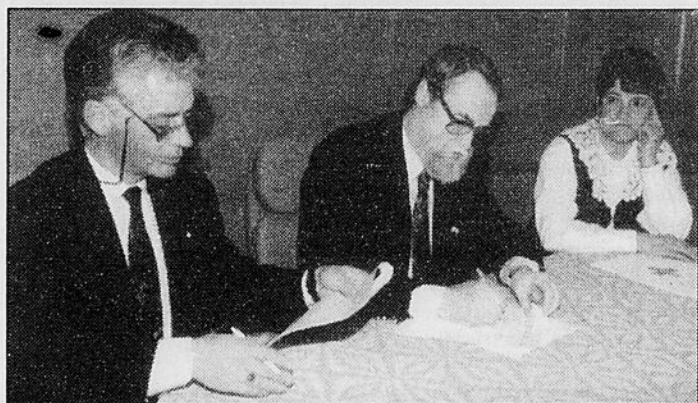
« Ce sont 9 des 23 postes existants qui seront éventuellement éliminés dans le courant des 24 prochains mois », a-t-il indiqué. Il a mentionné par ailleurs qu'avant que le couteau tombe, le gouvernement



OPPOSITION - Réunis hier à St-Coeur-de-Marie, quelque 250 des 800 membres producteurs de la région ont mandaté leurs dirigeants pour que soient maintenus les postes à la Ferme de Normandin. Sur la photo, on retrouve président du syndicat, Yvan Morin (gauche) et Claude Rivard, le président provincial.

(Photo Steeve Tremblay)

devra effectuer les ajustements réaménagement prévu au sein qui s'imposent en regard du de la Fonction publique.



ENTENTE - Une entente a été signée, hier, entre la ville de Roberval et la municipalité de Ste-Hedwige qui ont établi, avec la Croix-Rouge, les services humanitaires offerts en cas de catastrophe qui pourrait se produire sur ce territoire. Dans l'ordre habituel on retrouve: Donald Harvey (directeur régional de la Croix-Rouge), et les maires Claude Munger de Roberval et Louise Desmeules de Ste-Hedwige.

(Photo Steeve Tremblay)

Inter-Canadien

Rabais pour les gens ayant besoin de soins

CHICOUTIMI (LT) - Le transporteur Inter-Canadien lance une nouvelle tarification pour les personnes devant se déplacer pour obtenir des services médicaux.

C'est ainsi qu'une réduction de 30 pour cent du prix du billet sera accordée à ceux qui en feront la demande.

Ces tarifs sont offerts dans la majorité des régions du Québec dont le Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Les passagers devront respecter une condition pour obtenir la tarification. Ils auront à présenter la formule T-43 complétée par un médecin, certifiant que le déplacement est nécessaire

pour l'obtention de soins médicaux. Les accompagnateurs des personnes qui doivent subir une hospitalisation à l'extérieur de leur région auront aussi droit à cette tarification spéciale. Inter-Canadien précise cependant que cette offre ne peut être combinée à aucun autre rabais ou promotion.

Participez au concours

TROUVEZ LE SCOOP BELL

1

Cherchez-le

Chaque jeudi, du 9 février au 6 avril, notre petit bonhomme se cache dans ce quotidien. Quand vous l'aurez trouvé, notez ses paroles et hâtez-vous de nous les répéter au 1 800 514-1424. Il faut appeler entre 8 h et 18 h, le jour même.

« QUOTIDIEN »

2

GAGNEZ un an d'interurbain Bell gratuit

Jusqu'à concurrence de 1 000 \$.

3

GAGNEZ un voyage pour deux autour du monde

Un voyage d'une durée d'un mois d'une valeur approximative de 25 000 \$ et, si vous êtes abonné au plan InterMaxSM Bell, 1 000 \$ d'argent de poche.

4

Regardez la télé

Chacun des huit gagnants d'un an d'interurbain Bell sera choisi au hasard parmi les participants du jour et nommé sur les ondes de Radio-Canada lors de l'émission Scoop. Tous les participants courront la chance de gagner le voyage lors du tirage qui aura lieu le 6 avril 1995, lors du dernier épisode.

Les gagnants devront répondre à une question mathématique. Règlement du concours disponible dans les magasins TéléboutiqueSM Bell ou en expédiant une enveloppe préadressée et affranchie à: Concours Trouvez le scoop Bell, 425, Grande-Allée Est, Québec, Qc G1R 2J5. Ce concours s'adresse aux clients résidentiels de Bell Canada âgés de 18 ans et plus, habitant au Québec.

PARTICIPEZ CHAQUE SEMAINE 1 800 514-1424

CLUB VOYAGES.

Les notaires sont prêts à collaborer

par Yvon Bernier

CHICOUTIMI (YB) - La Chambre des notaires du Québec entend bien contribuer à l'optimisation de l'exercice de la Justice de même qu'à rendre plus «visibles» les actions et compétences de ses membres dans le cadre de leur juridiction.

Présidente de la Chambre des

notaires du Québec, Louise Bélanger, a indiqué lors d'une rencontre de presse que les notaires sont prêts à collaborer avec le gouvernement pour remédier aux lacunes observées.

«Le travail de médiation des juristes de l'entente que nous sommes devrait aider au désengorgement des tribunaux, à une

responsabilisation accrue de l'Etat et des citoyens, et à l'accélération de l'exercice de la Justice», estime-t-elle.

La présidente ajoute que l'organisme dont elle est porte-parole recommande notamment que les notaires puissent mener à terme les démarches requises lors de demandes conjointes en sépara-

tion de corps et en divorce et que la procédure soit allégée dans toute la mesure du possible en cas d'incapacité.

«L'on souhaite un élargissement du recours à la procédure de médiation comme alternative au règlement de conflits. Il vaut toujours mieux agir au plan de la prévention et tenter d'amener les parties concernées à s'entendre. Les tribunaux devraient être considérés comme un recours ultime», fait-elle valoir.

Confiance du public

Mme Bélanger signale par ailleurs sur les bases d'un sondage réalisé en janvier dernier que la population, règle générale, accorde sa confiance aux notaires.

«Après les médecins qui obtiennent la cote la plus élevée de confiance (85 pour cent) de la part de la population, ce sont les notaires qui ont la faveur du public (77 pour cent). Le même sondage nous a révélé également que 7 Québécois sur 10 ont eu recours à nos services au moins une fois», rappelle-t-elle.

Aussi entendons-nous raffermir et maintenir ce lien de confiance avec le public tout en respectant les champs de compétence des autres juristes que sont les avocats, signale de plus la présidente.

Mme Bélanger reconnaît que les notaires devront rendre effectivement «plus visibles leurs actions» dans le cadre de la profonde muta-



CONFIANCE - La présidente de la Chambre des notaires du Québec, Louise Bélanger, est convaincue que les membres de cette profession peuvent contribuer largement à l'optimisation de l'exercice de la Justice.

(Photo Jeannot Lévesque)

tion qui se dessine dans le domaine des communications de même qu'ils devront investir graduellement d'autres champs de compétence du domaine du droit plutôt que de s'en tenir aux pratiques qui ont prévalu à ce jour.

Alma au Mexique

Des échanges sont possibles

par Denis Bouchard

MEXIQUE (DB) - Les trois premières journées de la mission économique almatoise dans la région nord du Mexique pourraient déboucher sur des réalisations, dans un avenir rapproché.

Depuis dimanche, au moins deux entreprises privées et une autre publique ont rencontré des partenaires intéressés à poursuivre le dialogue dans le but d'étudier les avenues de coopération.

La firme Proco Métal en est une de celle-là. Le directeur général Michel Toupin, à l'occasion d'une entrevue au téléphone, s'est dit satisfait de ce qu'il a vu dans une usine qui ressemble étrangement à Proco.

«Il y a évidemment moins de technologie qui sert à la fabrication des pièces, mais l'entreprise partage la même

orientation que nous et à ce chapitre c'est très intéressant.»

Toupin est convaincu que Proco puisse faire des affaires avec la firme Trainsa. D'abord un transfert de technologie est possible, puis une aide financière et également le partage de production pour de gros contrats.

Le patron de Proco a invité ses homonymes mexicains à visiter les installations d'Alma. Trainsa, capable d'assumer des contrats de 1 million \$ (contre 10 millions canadiens \$ pour Proco) compte 40 employés à temps plein et 60 à temps partiel.

La firme de génie RSA a aussi eu un contact avec un entrepreneur spécialisé dans les réseaux d'aqueduc et d'égout. Patrice Maltais est aussi convaincu qu'il y a possibilité de convenir d'une entente, mais il s'interroge à propos du financement.

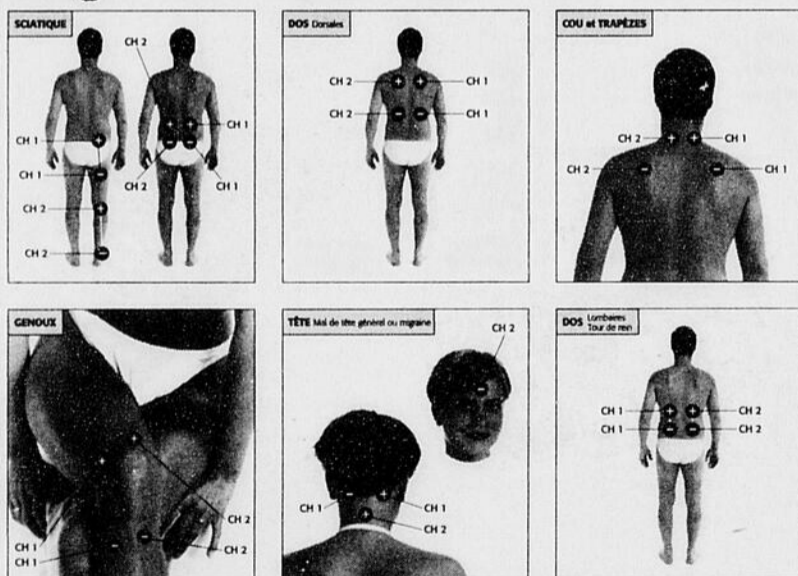
Quant à Claude Tremblay, directeur de l'éducation permanente du Cégep d'Alma, il a vite réalisé que la municipalité de Saltillo, la jumelle d'Alma, avait besoin d'une formation pour ses policiers.

En plus de travailler cet aspect, le cégep cherche à établir des contacts avec d'autres institutions. Cette fois-là, les conversations vont vers les échanges technologiques, linguistiques et de professeurs.

Selon Tremblay, le Mexique a plus particulièrement besoin d'aide dans la formation du personnel de la santé.

La mission économique almatoise est organisée par le Conseil économique d'Alma et Sagamex, qui a effectué la recherche pour trouver des entreprises mexicaines qui correspondent aux attentes des participants.

Découvrez des méthodes naturelles pour soulager efficacement vos douleurs.



Profitez de la nouvelle révolution qui s'installe dans le domaine de la santé!

EN QUOI CONSISTE UN NEUROSTIMULATEUR À BASSE FRÉQUENCE (TENS)?

L'Homme moderne, vivant dans une ère hautement industrialisée, souffre souvent de nutrition non équilibrée, de pollution et de stress causant ainsi des maladies inhérentes à ce style de vie, ces dernières parfois chroniques.

Tout en étant conscient de ce style de vie, l'Homme moderne ne trouve pas toujours le temps et l'énergie nécessaire pour changer ses habitudes de vie.

HORIZON-TENS 600 est un appareil électronique portatif qui vous procurera un bien-être dont l'utilisation est simple, efficace et à la portée de tous.

Renseignez-vous sur les bienfaits du Horizon-TENS 600 et recevez gratuitement, sans engagement de votre part, un exemplaire de la revue Horizon Santé #2000.

Pour obtenir votre exemplaire de la revue plus rapidement, téléphonez, sans frais au:

1-800-363-3697

Horizon Santé International Inc., 500

OUI, je veux recevoir gratuitement mon exemplaire de la revue Horizon Santé # 2000.

Nom: _____ Prénom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Code Postal: _____

Tél: _____

CI-QUO

500 boul. de l'Aéroparc, C.P. 598, Lachute, QC, J8H 4G4

NOUVEAU • NOUVEAU • NOUVEAU

PLACE DU SAGUENAY

(Face à la Banque de Montréal)



SALON de COUTURE NA-LY-NA

Réparation et confection de vêtements

3 couturières d'expérience à votre service!



Lina Bergeron



Nancy Bergeron



Nathalie Lebel

Spécial d'ouverture

Bas de pantalons Régulier **5\$**

Veste de CUIR **50\$**
Changer votre doublure



1324, boul. Talbot
PLACE DU SAGUENAY
Chicoutimi

Tél.: (418) 693-9280

Au plaisir de vous servir!



CHRONIQUE « LES ENQUÊTES MOBILES »

À Sherbrooke, un drame familial évité pour

19⁹⁵\$

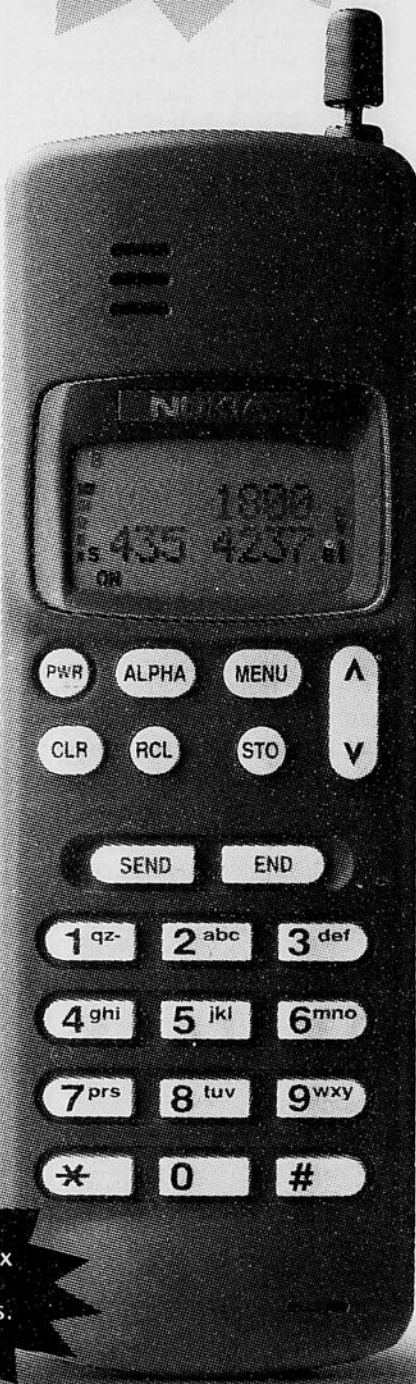
Chantal Francoeur, prise dans la circulation, a évité un drame

en appelant à la maison pour prévenir de son retard. Le bébé criait bobo à tue-tête!

Heureusement, avec son **Liberti^{MD}**

de **Bell Mobilité**, Chantal a pu expliquer à la gardienne paniquée que Bobo était l'ours en peluche préféré de sa fille. C'est une maman sereine qui nous confie : « **Liberti est le portatif le moins cher sur le marché : 19⁹⁵\$ par mois** et il vous appartient. Pas de frais annuels d'accès au réseau ou de mise en service. » Elle ajoute que « Bell Mobilité offre **30 appels locaux gratuits à la maison** chaque mois pendant quatre mois. C'est bien

pratique quand on est mère... » Les autres appels locaux ne coûtent que 95¢ la minute. Chez les Francoeur, on est ravis que cette histoire de Bobo se soit terminée sans douleur!



Liberti

Bell Mobilité

Pour plus d'information, composez le 1 800 43-Liberti.



Forfait Liberti seulement. Contrat de 18 mois. Abonnement avant le 14 mai 1995. Sous réserve de l'approbation de crédit. Taxes, frais d'interurbain, frais d'abonnés itinérants et options additionnelles en sus. L'appareil peut différer du modèle illustré. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Disponible chez les agents participants.

Cellulaire Chic

Centre Cellulaire Plus
25, rue Néron, Chicoutimi
(418) 696-0506

Cellulaire Chic

Agent autorisé
74, boul. St-Luc Ouest, Alma
Centre d'achats Place St-Luc
(418) 668-7771

Communication Proplus

Agent autorisé
1616, boul. Talbot, Chicoutimi
(418) 690-9300



Ottawa dissout le conseil discrètement

OTTAWA (PC) - C'est en catimini que le gouvernement fédéral a décidé de dissoudre le Conseil consultatif canadien sur le statut de la femme.

C'est avec «stupéfaction» que trois groupes de femmes du Québec ont réagi hier.

Ottawa a évité de faire du bruit autour de sa décision. Le budget présenté le 27 février dernier et les prévisions de dépenses dévoilées le lendemain n'en faisaient pas du tout état.

C'est seulement mardi après-midi, dans le cadre du débat sur le budget et devant des banquettes vides, que la secrétaire d'Etat à la situation de la femme, Mme Sheila Finestone, a informé la Chambre des communes que le mandat du Conseil prendrait fin dès le 1er avril prochain.

Après de multiples pressions, les groupes québécois avaient pourtant eu l'assurance que le

CCCSF avait été épargné dans le budget Martin, ont fait savoir dans un communiqué conjoint la Fédération des femmes du Québec, le groupe Relais-Femmes et l'Association des collaboratrices et partenaires d'affaires. Lors de discussions récentes avec Mme Finestone et ses fonctionnaires, rien n'avait transpiré.

Une partie des activités du Conseil, ainsi que celles du Programme de promotion de la femme du ministère du Développement des ressources humaines, seront rapatriées à Condition féminine Canada afin de créer un guichet unique.

Les emplois et les ressources du Programme de promotion de la femme seront maintenus mais pas ceux du Conseil. «Nous espérons pouvoir absorber une partie du personnel du conseil consultatif», a simplement indiqué Mme Finestone.

Le Conseil offrait toutefois des avis indépendants au gouvernement. Cette distinction disparaîtra.

Selon le Bloc québécois, cette décision est inacceptable. «En regroupant au sein de Condition féminine Canada le CCCSF et le Programme de promotion de la femme, le gouvernement fait main basse sur la recherche et l'éducation, écartant ainsi la neutralité nécessaire à la qualité de toute recherche sérieuse», a réagi la bloquiste Christiane Gagnon, députée de Québec.

Pour les trois groupes québécois, la centralisation des programmes et des budgets est inquiétante car elle se conjugue à la réduction graduelle de leurs propres budgets.

«La possibilité d'articuler une critique solide et concertée des actions du gouvernement fédéral se fera plus difficilement dans

les années à venir. Les groupes québécois croient que la ministre Finestone devrait reconsidérer sa décision et les consulter à ce sujet le plus rapidement possible», écrivent-ils.

La secrétaire d'Etat n'a pas caché qu'elle comptait maintenant sur les groupes de femmes pour faire une partie du travail.

«La vitalité et la force des organisations féminines aujourd'hui ainsi que le dévouement de leurs membres vont permettre de

veiller à la poursuite de l'oeuvre importante entreprise par le conseil consultatif», a-t-elle déclaré. Mme Gagnon était estomaquée et n'a pas manqué de rappeler que les groupes, dont les ressources financières ont diminué, ne pouvaient pas prendre la relève du Conseil qui bénéficiait d'un budget de 1,2 million \$ pour la diffusion de l'information et la liaison avec les organismes, de 700 000 \$ pour la recherche.

Chasse à l'original

Entente avec les Hurons

QUEBEC (PC) - Le ministère de l'Environnement et de la Faune et le chef huron Max Gros-Louis ont conclu hier une

entente qui permettra aux Hurons de chasser l'original dans certaines zones de la Réserve faunique des Laurentides.

L'entente est temporaire et ne s'applique qu'à la période du 6 au 13 octobre 1995.

Le ministère la qualifie tout de même «d'événement majeur» pour la communauté huronnewendat.

Les chasseurs hurons seront cependant soumis aux mêmes règles que les Québécois. Une seule bête pourra être prélevée par deux familles mais leurs membres pourront simultanément chasser le lièvre et la perdrix, à des fins alimentaires.

Le certificat de chasse des Hurons sera émis par le Conseil de la nation mais il pourra cependant être vérifié par les agents de conservation de la faune.

Référendum

Motion des libéraux

par Pierre April

QUEBEC (PC) - Le vice-premier ministre du Québec, Bernard Landry, a proposé, hier, des amendements à une motion de l'Opposition libérale exigeant du gouvernement qu'il tienne son référendum dans les huit à 10 mois après son élection, et qui confirme que la consultation se fera d'ici au 31 décembre 1995.

La motion libérale se lisait comme suit: «Que l'Assemblée nationale exige du gouvernement du Parti québécois qu'il respecte sa promesse électorale de tenir un référendum visant la séparation du Québec dans les huit à dix mois de son accession au pouvoir».

Pour le chef de l'Opposition, Daniel Johnson, qui a présenté la motion, cet engagement électoral souvent répété signifie un référendum au plus tard les 12 ou 26 juillet «afin de rétablir ce qu'on appelle le lien de confiance entre les électeurs et leurs gouvernants».


«La décision qui est reportée, a expliqué M. Johnson, en est une qui retarde le développement économique du Québec.»

Le chef libéral a aussi débattu du libellé de la question qui, selon une autre promesse de M. Parizeau, devait être simple et appeler les Québécois à voter Oui ou Non à un Québec souverain.

Il a enjoint le premier ministre de cesser de tergiverser et d'essayer de gagner du temps en faisant des allusions à des questions doubles ou à choix multiples, ou opposant la souveraine-

té au statu quo de 1982.

Appelé à débattre de la motion libérale et après avoir cité de nombreuses déclarations du premier ministre Jacques Parizeau, qui a souvent mentionné que le référendum pourrait être tenu dans les huit à 10 mois après l'élection et dans l'horizon 1995, M. Landry a présenté ses amendements.




RÉSULTATS

Photo-Québec

Tirage du 95-03-15

1 ^{er} numéro		2 ^e numéro	
NUMÉROS	LOTS	NUMÉROS	LOTS
439613	10 000 \$	617197	10 000 \$
39613	1 000 \$	17197	1 000 \$
9613	100 \$	7197	100 \$
613	10 \$	197	10 \$
13	5 \$	97	5 \$
NUMÉROS	LOTS	NUMÉROS	LOTS
43961	1 000 \$	61719	1 000 \$
4396	100 \$	6171	100 \$
439	10 \$	617	10 \$
43	5 \$	61	5 \$

3 ^e numéro		4 ^e numéro	
NUMÉROS	LOTS	NUMÉROS	LOTS
706140	10 000 \$	970244	100 000 \$
06140	1 000 \$	70244	1 000 \$
6140	100 \$	0244	100 \$
140	10 \$	244	10 \$
40	5 \$	44	5 \$
NUMÉROS	LOTS	NUMÉROS	LOTS
70614	1 000 \$	97024	1 000 \$
7061	100 \$	9702	100 \$
706	10 \$	970	10 \$
70	5 \$	97	5 \$



02	03	08	11	16
20	25	32	42	43
45	48	49	51	57
59	60	61	63	66

Tirage du 95-03-15

TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.



CARNET MONDAIN

ANNONCE AVEC PHOTO

15⁹⁵\$ SUR UNE COLONNE

29⁹⁵\$ SUR DEUX COLONNES

RÉSERVATION 2 JOURS AVANT IMPRESSION

SANS PHOTO

TEXTE DE BONS VŒUX **7\$**

JUSQU'À 20 MOTS (30¢ par mot additionnel)

BONNE FÊTE



38, 39, SURPRISE!!! Eh oui! tout le monde y passe un jour ou l'autre. C'est aujourd'hui votre tour. Pour s'assurer que vous le reteniez, nous vous souhaitons tous en chœur: Bienvenue dans le Club des 4 Roues Patron. Vos collaboratrices et collaborateurs



Bonne fête ma belle Catherine. Déjà 5 ans. Comme tu es grande. On te souhaite une belle journée et beaucoup, beaucoup de bonheur "dans toutes les directions". Grosses bises spéciales de papy et mamy (de Grèce) et de toute ta famille qui t'adore. XXXX



Bonne fête Louise. Passe une belle journée. De toute la famille XXX.



Bonne fête à Sarah Ann Duchesne pour tes 7 ans et beaucoup de plaisir en cette belle journée. Ta marraine, Dominic et Nicolas. XXX



SURPRISE! Nous aimerions te souhaiter bonne fête Martine pour tes 33 ans. Passe une belle journée! Tes "chums" de travail.

- ☑ MESSAGE PERSONNEL
- ☑ NAISSANCE
- ☑ POÈME
- ☑ PROMPT RÉTABLISSMENT
- ☑ VŒUX

- ☑ ANNIVERSAIRE DE MARIAGE
- ☑ ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE
- ☑ FIANÇAILLES
- ☑ GÉNÉRATIONS
- ☑ GRADUATION
- ☑ MARIAGE

POUR INFORMATIONS: 545-4014

D'ici trois à cinq ans

Approche socio-préventive à Saint-Félicien

par Jacques Girard
SAINT-FÉLICIEN (JG) - D'ici trois à cinq ans, la sécurité publique ne se fera plus de la même façon à Saint-Félicien.

On va privilégier une approche socio-préventive et communautaire. Tous les intervenants concernés ont lancé ce projet, hier soir à la mairie lors d'une conférence de presse.

Cette nouvelle approche résulte d'une étroite concertation entre la Sécurité publique, le conseil municipal, l'Association des policiers et pompiers, des syndicats en cause, de la brigade des incendies et de certains organismes du milieu. Toutefois, l'arrivée du nouveau conseil sous la gouverne du maire Bertrand Côté n'est pas étrangère à ce changement de cap. Selon le conseiller Louis-Philippe Tremblay, la question

de la sécurité publique n'est plus l'apanage de la police, c'est l'affaire de tout le monde, surtout dans le contexte de l'An 2000. A cet égard, Saint-Félicien se veut avant-gardiste.

Dans cette optique, la population aura un rôle participatif à jouer. Au centre de cette approche, on retrouve le citoyen, selon le directeur de la police, Pierre Thibaudeau. "Il faut être à l'écoute des citoyens. L'ère de la punition est passée. Il faut mettre l'accent sur la prévention et l'éducation. La police traditionnelle doit faire place à une police participative dans laquelle le citoyen se reconnaît".

Certes, le chef Thibaudeau convient que cette nouvelle approche ne se fera pas du jour au lendemain. On prévoit de trois à cinq ans avant que cette approche préventive et socio-

communautaire soit complètement en force. Pour cela, le conseil et la Sécurité publique vont faire preuve de transparence en expliquant à la population ce qu'il en retourne de cette nouvelle mission et des nouvelles orientations que sous-tend cette approche différente. A

titre d'exemple, le caractère touristique de Saint-Félicien sera pris en considération.

Ce changement de direction prendra son envol lors d'une soirée hommage à la Sécurité publique de Saint-Félicien qui aura lieu le 8 avril à l'Hôtel du Jardin, un important partenaire dans

l'organisation de cet événement.

Plusieurs policiers et pompiers recevront une médaille pour services distingués, celle-ci étant émise par le lieutenant gouverneur du Canada. Le sous-ministre à la prévention, Laurin Audy, sera présent.

DEMANDEZ ÉRIC

ET PROFITEZ DE CES OFFRES
EXCEPTIONNELLES:

SILENCIEUX
à partir de
49⁹⁵\$

Inspection gratuite
sur la plupart des véhicules

**CHANGEMENT
D'HUILE ET
FILTRE**
15⁹⁵\$

**ÉRIC
UN PRO
D'OCTO**

**TÉLÉPHONEZ
POUR PRENDRE
RENDEZ-VOUS**



PNEUOIS
TALBOT enr.

**FREINS
SILENCIEUX**
Tout près, tout pro.

VOISIN DE M. MUFFLER
960, boul. Talbot, Chicoutimi / 696-0154

286280

VENTE DÉGAT D'EAU

chez

gagnon FRÈRES

du 660, rue Sacré-Coeur, Alma

dès **JEUDI** matin **9h**

À LIQUIDER

(marchandise endommagée par l'eau et l'humidité)

des dizaines de mobiliers
de salons, cuisines, chambres,
matelas et électroménagers

**PREMIERS ARRIVÉS
PREMIERS SERVIS**

Gagnon Frères, 660, rue Sacré-Coeur, Alma

La CEQ demande à Québec d'intervenir

QUÉBEC (PC)-La Centrale de l'enseignement du Québec (CEQ) demande au gouvernement d'intervenir face à la tenue à Montréal, en avril prochain, d'un congrès de la Human Life International, un groupe de militants anti-avortement.

Le Conseil général de la CEQ a adopté trois résolutions touchant ce congrès qui siégera dans la métropole du 19 au 23 avril 1995.

Une première demande à la présidente de la CEQ, Lorraine Pagé, de «dénoncer publiquement l'idéologie véhiculée par Human Life International et

d'intervenir auprès de l'Archevêché de Montréal afin qu'il se dissocie des valeurs et de l'action proposées par cette organisation».

De plus, une seconde résolution demande à la ministre de la Condition féminine Jeanne Blackburn et au ministre de l'Immigration Bernard Landry de «saisir l'Assemblée nationale d'une motion dénonçant les objectifs de cet organisme».

Enfin, le ministre de la Santé Jean Rochon est invité par la CEQ à «définir des orientations claires quant à la planification des naissances, à la nature des

services à offrir et à leur répartition sur le territoire».

Dans la documentation remise aux 300 membres du Conseil général de la CEQ, on reproduit un dépliant publicitaire émis par le bureau de la Human Life International, au Maryland (Etats-Unis), pour annoncer le congrès d'avril à Montréal.

«Le Canada a été le premier pays non communiste à légaliser le meurtre d'enfants non encore nés. Le Canada est une terre vide où des zélés clament qu'ils veulent encore plus de dépopulation. Cet ex-pays chrétien où la foi disparaît, où les féministes

adorent des déesses païennes et où, après 117 ans, la Chambre des Communes a éjecté Jésus, notre Roi, de la prière quotidienne d'ouverture», affirme le dépliant.

La CEQ décèle dans l'affaire «une certaine montée de l'extrême-droite au Québec».

Ce mouvement «n'a pas véritablement d'assises très importantes au Québec et la lutte contre l'avortement n'emprunte pas ici les mêmes tactiques qu'aux Etats-Unis», reconnaît la centrale syndicale en faisant remarquer qu'ici, les militants contre l'avortement «optent plutôt pour des techniques d'infiltration, par exemple au sein des conseils d'administration des CLSC».

«Mais l'idéologie véhiculée par cette organisation d'extrême-droite est imprégnée d'intolérance, de mépris, de haine et de violence à l'égard des femmes, des personnes homosexuelles,

des communautés juives et musulmanes», poursuit le document de la CEQ.

Aussi, la centrale se joint aux organisations de femmes «pour dénoncer publiquement cet intégrisme socio-religieux qui vient alimenter un discours conservateur qui remet en question les droits démocratiques, le respect de la diversité et l'apport des immigrants». La CEQ rappelle que depuis 1976, elle a maintes fois réaffirmé le droit des femmes à contrôler librement leur maternité et de disposer de moyens de planification et de contrôle des naissances.

Missur pied en 1981 à Washington, le Human Life International se définit comme la plus grande organisation pro-vie au monde. Elle décrit Margaret Sanger, fondatrice d'un mouvement pro-avortement aux Etats-Unis, comme «la principale responsable, après Satan, du marasme moral de notre société».

Envers le gouvernement

La CEQ reste critique

QUÉBEC (PC)-Tout en demeurant souverainiste, la présidente de la Centrale de l'enseignement du Québec (CEQ), Lorraine Pagé, critique sévèrement le gouvernement du Parti québécois dans plusieurs dossiers.

Ainsi, Mme Pagé a dit «s'expliquer mal» que le gouvernement péquiste retarde après le référendum la tenue du large débat qu'il a promis d'organiser sur les finances publiques.

«On nous dit que la situation des finances publiques est dramatique. Je ne comprends pas que si la situation est dramatique, on en parlera aux calendes grecques. Quand on a un problème, on s'en occupe au moment où le problème se pose», a déclaré Mme Pagé à l'ouverture d'une réunion des 300 membres du Conseil général de la centrale syndicale.

Mme Pagé a cité une récente déclaration de la présidente du Conseil du trésor, la ministre Pauline Marois, qui a reporté après le référendum le débat public promis par son gouvernement.

«Il y a assez d'éléments pour nous permettre de faire maintenant une réflexion sur les dépenses publiques et de dégager les perspectives pour se sortir du pétrin. Si la situation est urgente, rien ne peut justifier qu'on en parle plus tard», a dit Mme Pagé.

Ce débat pourrait même aider la cause souverainiste en dégageant «une vision plus claire de l'impact du budget fédéral sur les finances publiques québécoises».

«On continue à payer le même montant à Ottawa mais on retire moins pour continuer à faire les choses dont on doit s'occuper», a rappelé la présidente syndicale.

Mme Pagé a aussi sommé le gouvernement péquiste de préciser «dans les meilleurs délais» quel sort il réserve à la loi 102, qui permet à l'Etat de récupérer un pour cent de la masse salariale de ses employés, notamment en leur coupant deux jours de paye par année.

«Cela va nous prendre une réponse très bientôt», a dit Mme Pagé en rappelant que cette loi vient à échéance le 30 juin prochain.

L'attitude du gouvernement dans ce dossier «sera un des éléments déterminants» pour l'évolution des discussions que la CEQ a accepté d'entreprendre avec l'Etat sur la tâche de travail des employés du secteur public.

«Nous ne pourrions pas ignorer ce dossier quand nous allons dresser le bilan de nos discussions en juin», a dit Mme Pagé.

«Il serait absolument inacceptable que le gouvernement péquiste marche dans les pistes de son prédécesseur en reprenant à son compte les orientations budgétaires des libéraux de Daniel Johnson. Cette tentative semble forte, comme en témoigne le plan austère de compressions de Mme Marois et

l'ambitieuse cible budgétaire du ministre des Finances», a dit la présidente de la CEQ.

Autre dossier qui soulève les critiques de la CEQ: le retard du ministre de l'Education, Jean Garon, à convoquer les Etats généraux de l'éducation.

«L'improvisation a assez duré et il est temps que le ministre cesse d'enfourcher un cheval qui s'engage dans toutes les directions», a dit Lorraine Pagé.

Malgré ces critiques virulentes, la CEQ continue d'appuyer l'option de la souveraineté pour le Québec. La centrale a débattu, au cours de son Conseil général de trois jours, un texte de «déclaration de souveraineté du Québec».

**NOUVELLE COLLECTION
PRINTEMPS - ÉTÉ**

Habits Tissus italien LOCATION Habits et vestons pour le mariage

**Aux Quatre Vents
MERCERIE POUR HOMMES**

Les Promenades Centre Ville
400, Racine Est, Chicoutimi, Tél.:696-1261 286090




René Sergerie Co-propriétaire Jacques Murray Co-propriétaire

Si t'es abonné au plan InterMax^{MC}, tu reçois des points bonis, chaque samedi de mars!



100 points pour les appels au Canada et aux États-Unis et 200 pour les appels outre-mer. Options points InterMax^{MC} ou des milles AIR MILES seulement.



*Télé Passion
Contact direct*



Rencontres faciles, rapides & directes à chaque appel!! Pas de boîte vocale, pas d'attente. À toute heure & n'importe où! Écoutez simplement les messages ou communiquez directement avec la personne qui vous intrigue!


1-900-451-3938
GRATUIT POUR LES FEMMES
1-800-463-9354

2,99 \$ / min. 18+

SATISFACTION SUR MESURE!

POLYCO

POUR LES AMATEURS EN MATIÈRE DE PVC SEULEMENT.



TÉLÉPHONEZ-NOUS POUR UNE ÉVALUATION GRATUITE.

Jonquière : 3521, rue du Parc Industriel, 695-1856
Chicoutimi : 1903, boul St-Paul, 543-6606
Lac-St-Jean : 342-8403, 662-1145

UN PRODUIT DU LAQUEMAY • LAC-SAINTE-ANNE

NOUVELLE ADRESSE

285670

Villeneuve n'aura pas de parc à son nom

par Lise Fortin

MISTASSINI (LF) - La requête du notaire Georges Villeneuve de Mistassini de nommer le parc municipal de l'endroit à son nom a été rejetée par les autorités de la Ville.

Le notaire réclamait cet hom-

mage en reconnaissance de tout le travail qu'il a fait dans ce dossier. En tant qu'ancien maire de la ville de Mistassini, il affirme que c'est lui qui a fondé ce parc municipal. Situé au pied des chutes de la rivière Mistassibi, le parc est aussi un terrain de cam-

ping, le long du boulevard Panoramique. Le maire de Mistassini, Jean-Marc Gendron, prétend que la procédure ne prévoit pas d'utiliser le nom d'une personne vivante pour nommer une rue ou un édifice municipal.

Le parc municipal va continuer

de s'appeler ainsi. Il n'y a rien d'arrêter à ce sujet, selon Gendron. La désignation des noms de rues ou de parcs ne représente pas une priorité pour le maire de Mistassini.

La ville a l'intention d'informer le principal intéressé de façon

formelle et officielle.

La procédure de la commission de toponymie prévoit que lorsque l'on nomme une rue, on essaie de trouver un nom représentatif, qui identifie le secteur d'activités ou on tente de rendre hommage à un maire décédé, d'expliquer Gendron.

La priorité du maire, Jean-Marc Gendron, pour le moment, est la construction de l'usine de filtration. Un projet qui représente des investissements de l'ordre de 3 millions \$. Le financement prévoit une aide gouvernementale Québec-Canada évaluée à 50 pour cent du coût total du projet. Si l'échéancier est respecté, l'usine de filtration serait livrée en décembre 1995.

Actuellement, les ingénieurs évaluent deux procédés (Dégremont et Acti-flo). Le maire, Jean-Marc Gendron, veut le rapport qualité-prix, une fois l'eau rendue dans la passe.

La construction de l'usine devrait débuter en juillet.

Pour trois semaines

Donohue déverse ses effluents dans la rivière Ashuapmushuan

JONQUIERE (LT) - Le ministère de l'Environnement et de la Faune autorise le déversement

de l'effluent traité de l'usine Donohue de Saint-Félicien dans la rivière Ashuapmushuan pour

une période de trois semaines.

Cette mesure extraordinaire permettra de réaliser des travaux de rénovation et d'inspection de l'effluent de l'usine qui se jette à l'embouchure de la rivière Mistassini. Ces travaux seront réalisés au coût de 80 000 \$.

En 1979, le gouvernement du Québec a pris la décision d'opé-

rer la conduite de dérivation vers la rivière Mistassini. Le gouvernement voulait ainsi protéger la qualité du milieu aquatique de la rivière Ashuapmushuan. Les spécialistes du ministère soutiennent que le déversement temporaire dans la rivière Ashuapmushuan ne représente aucun risque pour la rivière Ashuapmushuan.

Saint-Méthode

Saint-Félicien va fournir l'eau

par Jacques Girard

SAINT-FÉLICIEN (JG) - La municipalité de Saint-Méthode sera alimentée en eau potable par Saint-Félicien.

Le conseiller félicienois, Louis-Philippe Tremblay, l'a confirmé, hier soir en entrevue. Le nouveau service entrerait en fonction dès ce printemps. Présentement, les administrateurs refont le protocole d'entente qui lierait les deux entités dans ce projet. Saint-Félicien alimenterait sa voisine

en eau potable sans que sa population en souffre d'une manière ou d'une autre. Le conseiller Tremblay a indiqué que c'était là une condition sine qua non.

La découverte du puits dit numéro trois permettrait d'accéder à la demande de sa voisine tout en comblant des besoins locaux spécifiques. Une firme d'ingénieur recevra dans les jours qui viennent le mandat d'étudier cette problématique.

Les studios PHOTO dix quatre

NOTRE PLUS GROS ENSEMBLE DE PHOTOS JAMAIS OFFERT

102 PHOTOS POUR 12.95\$



Une seule offre spéciale par sujet, nous choisissons le fond et la pose ne peut être combinée à aucune autre offre. Offre valide pour un temps limité. Informez-vous. Disponible dans tous les magasins Photo dix-quatre de la région.

282895

NE MANQUEZ PAS L'ÉVÉNEMENT #1

Le Salon DES COMMUNICATIONS

23-24-25-26 MARS 1995

AU CENTRE DES CONGRÈS HÔTEL LE ROUSSILLON

HEURES D'OUVERTURES

Gens d'affaires et grand public: Jeudi 12 h à 18 h, Vendredi 12 h à 18 h

Grand public: Jeudi 18 h à 21 h, Vendredi 18 h à 22 h, Samedi 12 h à 22 h, Dimanche 12 h à 17 h

ADMISSION

8 à 12 ans: 3,00 \$
12 ans et plus: 5,00 \$

À l'achat d'un billet d'entrée, recevez un coupon-rabais 2 pour 1

à l'achat d'une pizza 10" dans les restaurants



LA RÉALITÉ VIRTUELLE

Venez vivre l'expérience de la RÉALITÉ VIRTUELLE avec Cybermind et essayez un des 4 appareils au coût minime de 6\$ par personne

En route vers demain!



NOS COLLABORATEURS: Intertec, progrès dimanche, Bell Mobilité, Une réalisation de: PLANNINC, ckrs 2590, Groupe de consultation organisationnelle 690-6559, Info-Média, CFRS, SIRIUS, STEREO, MIKES

Strattez et gagnez à tout coup!

GAGNEZ

En p

GoldStar



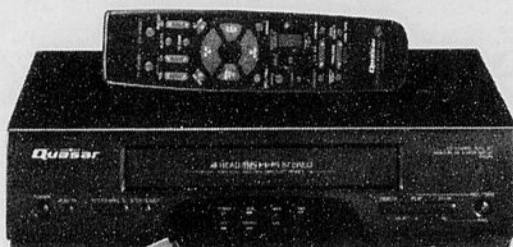
249⁹⁵\$

VIDÉO

(018920)

- 181 canaux
- Affichage bilingue
- Télécommande
- Programmation 8 émissions/1 an

Quasar



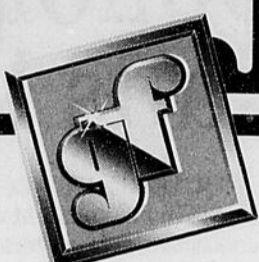
399⁹⁵\$

VIDÉO 4 TÊTES HI-FI

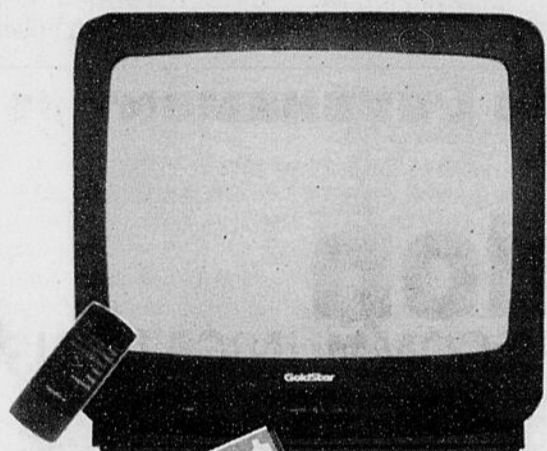
(021607)

- Télécommande universelle
- 4 têtes double azimut
- Système multivoie avec sonorité stéréo VHS haute fidélité
- Affichage bilingue

gagn



GoldStar



329⁹⁵\$

TÉLÉCOULEUR 20"/19"

(018917)

- Télécommande

GoldStar



399⁹⁵\$

LASER 3 DISQUES

MINI-CHAÎNE STÉRÉO

(026565)

- Lecteur laser 3 disques
- Double cassette avec duplicateur rapide
- Télécommande
- Radio AM/FM

VCR plus

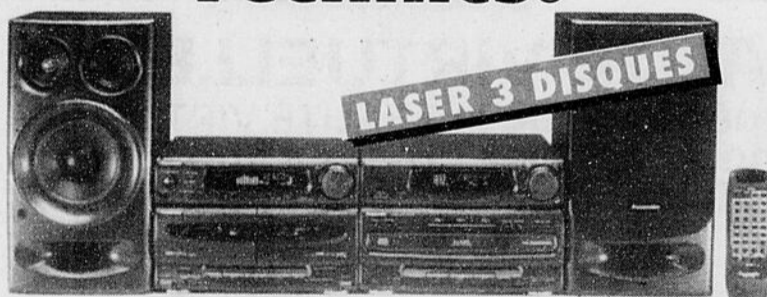


499⁹⁵\$

VIDÉO

- Vari
- Hi-Fi
- VCR
- Auto
- Prog

Technics®



599⁹⁵\$

MINI-CHAÎNE STÉRÉO

(026825)

- Puissance 70 watts total
- Lecteur laser 3 disques
- Double cassette à auto-inversion
- Télécommande
- Modèle diffère légèrement de la photo

Quasar



799⁹⁵\$

PUISSANCE TOTALE 200 WATTS

CHAÎNE STÉRÉO HI-FI

(026548)

- Puissance 200 watts total
- Laser 5 disques
- Double cassette
- Télécommande audio/vidéo unifiée
- Bloc d'accord AM/FM stéréo avec synthétiseur au quartz

Panasonic®



999⁹⁵\$

Zoom 12 pour 1

CAMÉRA

(021611)

- 4 têtes
- Viseur couleur
- Zoom 12:1
- 1 Lux
- Connecteur-adaptateur
- Télécommande

GAGNEZ UN VOYAGE
1 SEMAINE POUR
2 PERSONNES AU LUXUEUX
HÔTEL VICTORIA DE PUERTO PLATA
(République Dominicaine)
EN COLLABORATION AVEC:
vacances et
air transat
VOIR DÉTAILS ET RÉGLEMENTS
EN MAGASIN

286193

CONDITIONS: * Sur toute la marchandise à prix régulier, payable le 12 mars 1996. Les produits annoncés sont aussi éligibles au financement sans intérêts. Cette promotion se termine le 25 mars 1995 ou jusqu'à épuisement des stocks.

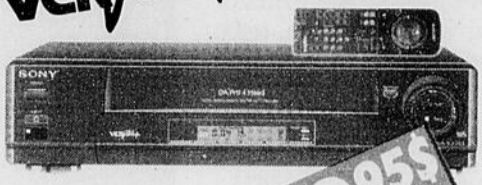
GAGNEZ LE MONTANT de votre ACHAT ou des milliers de prix INSTANTANÉS

En plus courez la chance de GAGNER un VOYAGE en RÉPUBLIQUE DOMINICAINE (Formule tout inclus)

Unon FRÈRES

Depuis 90 ans

VCR Plus SONY.



399⁹⁵\$

VIDÉO 4 TÊTES VCR+
(021331)

- 4 têtes doubles azimuth
- VCR Plus
- Variateur bemode
- Autonettoyage des têtes
- Programmation à l'écran bilingue
- Télécommande



SONY.



Achetez une mini-chaîne HI-FI et obtenez **5 DISQUES** pour **9,98\$**

VIDÉO 4 TÊTES HI-FI VCR+
(023732)

- Variateur bemode
- Hi-Fi stéréo
- VCR Plus
- Autonettoyage des têtes
- Programmation à l'écran

SONY.

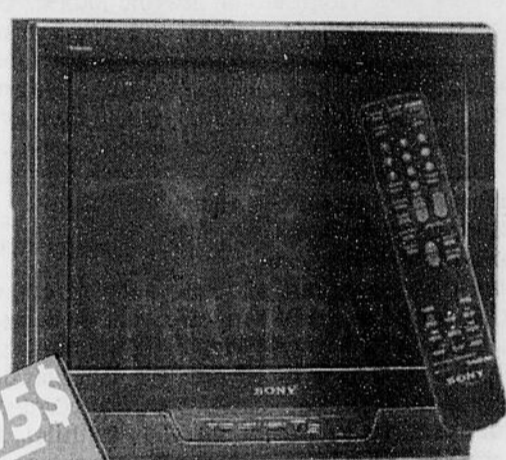


499⁹⁵\$

MINI-CHAÎNE STÉRÉO
(025012)

- Laser
- Double cassette avec auto-inversion
- Ambiophonie
- Télécommande

SONY.



799⁹⁵\$

TÉLÉCOULEUR 29"/27" STÉRÉO
(019014)

- Télécommande universelle
- Son ambiophonique
- 2 entrées A/V
- Entrée frontale A/V
- Entrées vidéo

ic®

GRATUIT
3 cassettes VHS
Batterie et valise
à l'achat de cette caméra

SONY.

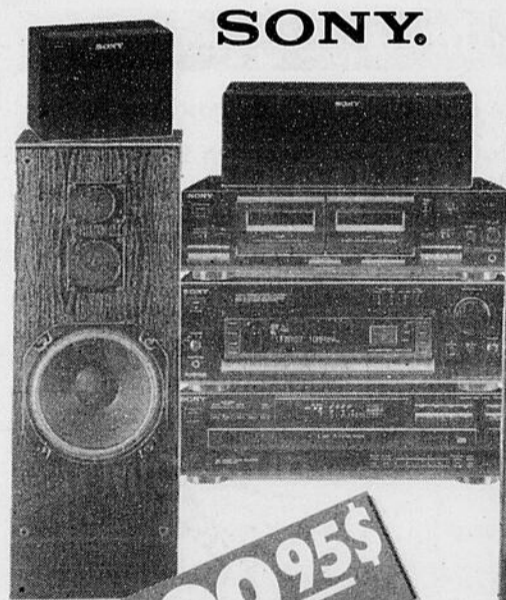


899⁹⁵\$

CAMÉRA HANDYCAM
(025182)

- Viseur couleur
- Objectif zoom 10:1
- 2 Lux
- Mise au point intégrale
- Sélecteur de contre-éclairage
- Iris automatique
- Télécommande

SONY.



1399⁹⁵\$

CHAÎNE STÉRÉO PRO-LOGIC
(023825-021876-026861-013977-022980)

- Amplificateur-récepteur
- Pro-Logic (3 x 80 watts, 1 x 25 watts)
- Lecteur laser 5 disques
- Double cassette à auto-inversion
- Puissance totale 270 watts
- Haut-parleur centre puissance 80 watts
- Haut-parleur arrière puissance 50 watts
- Télécommande

Puissance totale 270 watts

SONY.



1499⁹⁵\$

TÉLÉCOULEUR 34"/32" STÉRÉO
(021757-026338)

- Entrées vidéo
- Fenêtre A/V
- Programmation automatique des canaux actifs
- Télécommande
- Base incluse

... mars 1996. Sujet à l'acceptation du service de crédit. Ne payez que les taxes de vente. ... sans intérêts moyennant un léger supplément. Voir détails en magasin. ... 25 ou jusqu'à épuisement des billets ou de la marchandise.

286197



A L'Anse-Saint-Étienne

Le camp de théâtre aura une bonne participation

CHICOUTIMI (CL) - Le Camp de théâtre Petit-Saguenay est assuré de demeurer en permanence au Village-Vacances-familles de L'Anse-Saint-Étienne.

Le succès de la première année d'activités, l'an dernier sous la présidence d'honneur de Germain Houde s'est traduit par une liste d'attente de trente personnes pour l'année 1995 et par l'ajout de quinze places.

La directrice générale du camp, Claude Perron, tient à maintenir un nombre limité des participants. Par contre, devant les demandes répétées des campeurs de l'an dernier, désireux de revenir, on a prévu un second camp qui sera davantage axé sur l'interprétation. Et pour ne pas faire de jaloux, les adultes auront également la possibilité de participer à un camp-théâtre, pendant que leurs enfants seront pris en charge par Vacances-familles.

région. Les autres provenaient des différentes régions du Québec et de l'Ontario.

Pour les nouveaux groupes, du camp qui aura lieu du 25 juin au 9 juillet, le programme sera une même combinaison que l'an dernier, soit quatre heures de formation par jour, des conférences et des témoignages de comédiens professionnels. Pour les loisirs, on prévoit deux sorties touristiques: une croisière aux baleines et une soirée à la fabuleuse Histoire d'un royaume. Pour s'inscrire, il faut avoir 13 ans, avoir terminé son secondaire I et posséder une initiation de base en art dramatique.

Continuité

Pour assurer une continuité, une seconde semaine sera offerte à ceux qui auront terminé le volet Exploration du Camp de théâtre Petit-Saguenay.

Du 2 au 9 juillet, les participants recevront une formation

en interprétation en arts dramatiques: travail en création, textes de répertoires et monologues.

Ils pourront choisir un thème particulier pour la semaine et le travailler avec un professeur. Le tout se terminera par un atelier public.

Pour ces ateliers, le camp a obtenu la collaboration de Rodrigue Villeneuve, responsable de l'option théâtre de l'UQAC, André Bouchard, professeur, Caroline Girard, bachelière en art interdisciplinaires avec majeure en théâtre de l'UQAC. Parmi les formateurs on nous annonce aussi la présence de Claude Gagnon, Manon Minière, Marie-Josée Lepratt et Guylaine Rivard.

On comptera aussi sur la présence de Germain Houde et de Serge Postigo.

Adultes

Autre nouveauté: du 13 au 20 août, le camp théâtre pourra accueillir 40 adultes qui recevront 20 heures de formation générale en art dramatique.



CAMP - Claude Perron, agente de communications, Germain Houde, président d'honneur et Johanne Morissette, directrice générale du Camp de théâtre qui se tiendra à L'Anse-Saint-Étienne.

(Photo Roger Gagnon)

Aucun pré-requis exigé. Leurs enfants de 3 ans et plus, seront accueillis par les moniteurs du Village-Vacances-Familles pendant les heures de cours.

Pour informations et inscriptions, s'adresser à Village-Vacances-Familles, Camp de théâtre Petit-Saguenay, au numéro 418 272-3193.

Enthousiasme

Président d'honneur pour la seconde fois, Germain Houde est un porte-parole à l'enthousiasme communicatif quand il s'agit de ce camp-théâtre, unique au Québec.

«Le départ éloquent de l'an dernier, démontre le besoin évident de ce type de camp de vacances, déclare-t-il. Avoir accès à la culture dans un cadre agréable est un attrait pour les jeunes attirés par le théâtre.»

Soixante-deux jeunes de 13 à 17 ans, ont participé au camp 1994. Au moins 75 pour cent d'entre eux veulent revenir. Parmi eux, 50 pour cent provenaient de la

22 - LE QUOTIDIEN, le Jeudi 16 Mars 1995

CINÉMA IMPÉRIAL
1120 Boul Talbot 549-9022

AUX FRONTIÈRES DE L'AU-DELÀ (13+)
VEN. ET LUN. À JEU.: 7:15 - 9:15
SAM. ET DIM.: 1:15 - 3:15 - 5:15 - 7:15 - 9:15

FORREST GUMP V.F. (G)
TOUS LES JOURS:
6:45 - 9:35

LÉGENDES D'AUTOMNE (G)
VEN. ET LUN. À JEU.: 7:05 - 9:35
SAM. ET DIM.: 2:05 - 4:35 - 7:05 - 9:35

BILLY MADISON v.f. (G)
SAMEDI ET DIMANCHE SEULEMENT:
1:30 - 3:30

ATTACHEMENT FILIAL (G)
VEN. ET LUN. À JEU.: 7:30 - 9:30
SAM. ET DIM.: 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30

CINÉMA JOUQUIÈRE
2445-ST-DOMINIQUE 695-0261

BILLY MADISON v.f. (G)
SAMEDI ET DIMANCHE SEULEMENT:
1:15 - 3:15

AUX FRONTIÈRES DE L'AU-DELÀ (13+)
VEN. ET LUN. À JEU.: 7:15 - 9:15
SAM. ET DIM.: 5:15 - 7:15 - 9:15

L'ÉPIDÉMIE ()
VEN. ET LUN. À JEU.: 7:00 - 9:30
SAM. ET DIM.: 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30

★ Venez vivre l'Expérience DIGITALE,
★ UNIQUEMENT EN SALLE!



Gouvernement du Québec
Office de la
langue française



Concours



Comment appelle-t-on ?

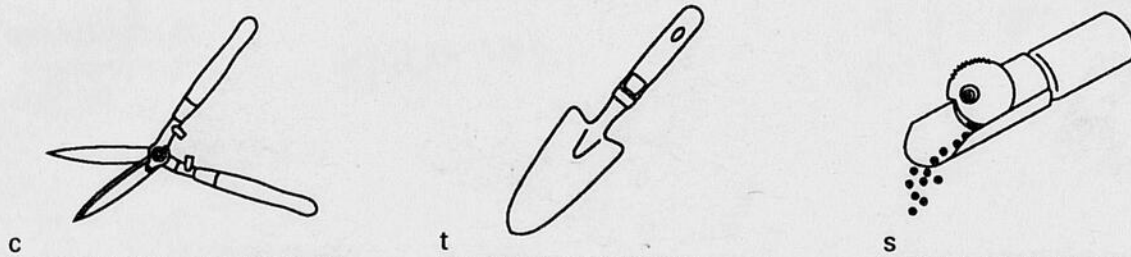
Des prix d'une valeur approximative de 3 500\$

Le Robert électronique ou Le Grand Robert en 9 volumes et 8 dictionnaires Petit Robert donnés par DICOROBERT • Une bibliothèque offerte par l'Association nationale des éditeurs de livres • Cinq dictionnaires illustrés des Publications du Québec • Dix romans québécois des éditions Libre Expression • Dix disques compacts remis gracieusement par Interdisc.



ASSOCIATION NATIONALE

DES ÉDITEURS DE LIVRES



C'est plus facile en regardant **TELE SERVICE** à 18 h 30, sur les ondes de Radio-Québec. L'équipe de TéléService vous donnera de précieux indices ! Le tirage au sort se fera le 4 avril et le nom des cinq gagnants sera divulgué au cours de l'émission **TELE SERVICE**. Pour être admissible, vous devez nous faire parvenir votre bulletin de participation avant le jeudi 23 mars, et répondre correctement aux trois questions. Expédiez un bulletin de participation par enveloppe.

Comment appelle-t-on ?
C.P. 5100, succ. C
Montréal (Québec) H2L 4X6

Nom : _____
Adresse : _____
Ville : _____ Code postal : _____
Tél. : _____ Âge : _____

Du 13 au 17 mars 1995, c'est la Semaine du français au travail.

Le français, c'est bien plus que des mots

POUR LE MEILLEUR ET POUR LE PIRE

PEANUT



PHILOMÈNE



AUJOURD'HUI À LA TÉLÉ

	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKRS	Bon Matin / René Homier-Roy (8h30)	Pacha / P. Martin (9h01)	Misha	7 jours de Sr Angèle	Les Christine			Le Midi	Louvain à la carte / Nathalie Simard	Entrez la visite!			Les Temps modernes	Les Amis du Bois...	Ribambelle / 0340	Les Intrépides	Watata-tow	Meilleur gagne		
CFRS	Les émissions débutent à 10h30				Images du Québec	Bibi et Geneviève	Secrets de chef	Les Pierrafeu	Le Grand Journal	Cinéma / MA MÈRE EST UN LOUP-GAROU (6) avec Susan Blakely, Katrina Caspary			Relevez le défi		Épicerie en folie-Méto	Le Grand Journal	Édition régionale			
CJPM	Salut, bonjour! (8h00)	Bla Bla Bla / Louis De Cespedes	Top modèles	Aimer	Bon Appétit	La Vie... / Première	Le TVA (11h58)	Première Ligne (12h25)	Au nom de la beauté	Les Feux de l'amour	Santa Barbara	Claire Lamarche / Quelle famille!	Mongrain							
R.Q.	Planification de la retraite		Médicaments et personnes âgées	Le Marché aux images	Physiologie du vieillissement	Techn. de l'info.	Mode d'emploi	Québec School Telecasts	Pause musicale	Le Système scolaire au Québec	Nations	Les Fruittis	As-tu vu ça?	Les 100 Watts						

VOTRE SOIRÉE

JEUDI 16 mars	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
R.Q.	Passe-Partout	Téléservice / Normand D'Amour	Option éducation		Omni Science	Cinéma / CAMILLE CLAUDEL (3) avec Isabelle Adjani, Gérard Depardieu						Groupes parlementaires	
CKRS	Saguenay-Lac-St-Jean, ce soir (18h15)	Zap	Scoop		Tous pour un / Jésus (1/3)	M'aimes-tu?	Le Téléjournal	Le Point (22h25)	Sport / Météo (23h25)	Cinéma / LA COMTESSE DE HONG KONG (4) avec S. Loren, M. Brando			
CJPM	Le TVA	Piment fort	Beverly Hills, 90210	Les Héritiers du rêve	Claire Lamarche / Les Comédiens de Broue	Ad Lib / Robert Charlebois, Louise Forestier, François Léveillé	Le TVA & le TVA Sports / Loteries (23h54)	Cinéma / JE VOUS SALUE... (4)					
CFRS	La Guerre des clans	Sonia Benezra / Claude Dubois, Marc Labrèche, Catherine Elie	Hockey / Penguins - Nordiques			Le Grand Journal	Sports Plus	Sports Plus Extra	Cinéma / EPOUVANTE... (5)				
TV5	Des Chiffres et des lettres (18h05)	Cuisine / Visions	Journal FR2	Téléobjectif / Que reste-t-il de nos amours?	Taratata	Paris lumières	Journal / Revue	Visions / Kaléidoscope	Intérieur nuit (23h45)				
CANAL D	Animalier / Okavango: les trésors du Kalahari	Objectif aventure	Le Monde en guerre	Biographies: Louis Robichaud	Le Saint	Cinéma / LE TROU NORMAND (5) avec Bourvil, Brigitte Bardot							
RDI	Euronews	Au travail!	Le Monde ce soir	Capital actions	Enjeux / La Valse de vos millions	Le Téléjournal	Sans détour / Philippe Lapointe	Le Canada aujourd'hui	Capital actions	Info Pacifique			
RDS	Planche à neige	Sports 30	Question de sport	Vacances nature	Ski Mag	Championnat de danse aérobique	Motoneige / Formule 1	Sports 30	Québec en motoneige	Billard Plus			
S.E.	Ligue majeure 2 (16h40)	Antoine Rives: l'affaire Akbari	Le Combat de ma mère			La Cavale des fous (21h45)	La Liste de Schindler (23h20)						
CBJET	NewsWatch	The Health Show	Man Alive	The Nature of Things	North of 60	CBC Prime Time News	News	Larry Sanders Show	Codco (0h05)				
CFCF	Pulse	Entertainment Tonight	Mad About You	Cinéma / THE ROCKFORD FILES: I LOVE L.A. (5) avec James Garner, Joanna Cassidy			ER	CTV News	Pulse	F.T. Fashion Television			
WVNY	News	ABC News	Star Trek: The Next Generation	Extreme	The Commish	Peter Jennings Reporting: In the Name of God	News	Nightline (23h35)	Pub (0h05)				
WCAX	News	CBS News	Basketball NCAA / Matches préliminaires / se poursuit jusqu'à 00h30										
WPTZ	News	NBC News	Jeopardy!	Wheel of Fortune	Mad About You	Hope and Gloria	Seinfeld	Friends	ER	News	The Tonight Show (23h35)		
WCFE	ITN News	Nightly Business	MacNeil / Lehrer Newshour	Nova / The Universe Within			Internet Show	Yes, Prime Minister	World of Film: Africa				
FOX	Fresh Prince of Bel-Air	The Simpsons	Star Trek: The Next Generation	Martin	Living Single	New York Undercover	Matlock	Ricki Lake	Cops				
TSN	World Nordic Ski Champ. (17h30)	Sportsdesk	TSN Inside Sports	Rinkside	Basketball NBA / Suns - Hornets			NBA Action	Sportsdesk	TSN Inside Sports			
TMN	National Lampoon's Last Resort (17h30)	Meteor Man (19h15)	Gross Indecency			Back in Action (22h45)	The Cool Surface (0h15)						
DISC.	Beyond 2000	@ discovery.ca	The Know Zone	The Adventurers	Twits and Pishers	Heaven and Earth this Week	Those Who Dare	Spirit of Survival	@ discovery.ca	The Know Zone			
LIFE	It Figures	The Travel Magazine	Talk to the Animals	National Geographic	Animal Adventures	Nature Walk	The Crocodile Hunter	Fishing Machine	What's for Dinner	The Outdoor Sportsman	Jack Hanna's Animal Advent		

* La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans le Progrès-Dimanche.

DÉTENTE

BRIDGE

NO 67

L'HONNÉTÉTÉ N'INTERDIT PAS LA RUSE (2)

Nous avons vu hier comme une carte «faussement» écartée peut induire l'adversaire en erreur. En voici un nouvel exemple, tout aussi «honnête».

Donneur; Nord
Vulnérables: Tous

♠ R 7 2	♥ V 7 3	♦ A R D V 8	♣ R 6
♠ 6	♥ A R 9 8 5	♦ 10 6 3	♣ 8 7 3 2
		N O E S	
♠ A D 4	♥ 10 6 4	♦ 9 5 4 2	♣ 10 9 5
♠ V 10 9 8 5 3	♥ D 2	♦ 7	♣ A D V 4

NORD EST SUD OUEST
1 SA Passe 4 ♠ Passe Passe

Entame: Roi de Coeur

En voyant tomber la Dame de Coeur sur son Roi, Ouest peut facilement s'imaginer que cette Dame est singleton et que le Roi de Trèfle du mort pourrait être un intéressant appât. Dommage pour lui; Ouest détient As-Dame en Pique plutôt qu'en Trèfle. Il ne reste plus à Sud qu'à prendre du Roi de Trèfle, à encaisser deux honneurs à Carreau sur le dernier duquel il se départit de son encombrant Deux de Coeur, puis concède deux plis à l'autout pour réclamer son contrat.

Tel que le souligne Sheinwold, le fait de jeter un honneur produit un effet certain. L'adversaire peut prévoir l'astuce mais avec la main ci-haut Ouest aura crainte de rendre le Valet de Coeur du mort majeur, si jamais la Dame était vraiment sèche. On le comprendra de choisir le retour à Trèfle où existe la possibilité d'y réaliser deux plis.

TÉLÉROMANS

16 mars

17h00

CKRS - CBFT — WATATATOW 42974 Émilie (Élyse Aussant) veut aller travailler dans la vallée de l'Okanagan pour l'été mais Ginette (Hélène Grégoire) refuse de lui payer son billet de train. Fâchée, Émilie se réfugie chez Manon (Marie-Josée Poirier). Celle-ci lui apprend toute une nouvelle!

19h00

CKRS - CBFT — ZAP 90264 LA MUTINERIE. Le théâtre soulève bien des passions cette année. Les comédiens refusent la pièce d'Henri (Claude Prigent). Profitant d'une audition, Isabelle (Caroline Dhavernas) règle ses comptes avec Jonathan (Pierre-Luc Brillant). Elle décide aussi de prendre ses distances face à Karine (Marie-Claude Lefebvre). (1h)

20h00

CKRS - CBFT — SCOOP 42564 Un autre meurtre est commis et la police soupçonne toujours le psychopathe en liberté. Au bureau, Serge Vandal (Michel Barrette) se fait prendre dans un coup monté. Stéphanie (Macha Grenon) organise un cocktail pour son équipe de Roussac. (1h)

CINÉ-TÉLÉ

JEUDI 16 MARS

9h00

CANAL D — ESPOIR VIOLENT 12106784 (2h) Voir mardi, 20h00.

13h00

CFRS — MA MÈRE EST UN LOUP-GAROU 302061 (6) (My Mom's a Werewolf), E.-U. 1988. Comédie fantaisiste de M. Fischel avec Susan Blakely, Katrina Caspary et John Saxon. - Un soir d'halloween, une adolescente constate de curieux changements physiques et mentaux chez sa mère. (2h30)

CANAL D — LES DEMOISELLES DE WILKO 84476603 (2h) Voir mercredi, 23h00.

21h00

R.-Q. - CIVV — CAMILLE CLAUDEL 844622 (3) Fr. 1988. Drame biographique de B. Nuytten avec Isabelle Adjani, Gérard Depardieu et Laurent Greville. - Une jeune femme sculpteur finit par être déçue par la passion dévorante qu'elle éprouve pour son art et pour Auguste Rodin. (3h)

23h00

CANAL D — LE TROU NORMAND 7575719 (5) Fr. 1952. Comédie de J. Boyer avec Bourvil, Brigitte Bardot et Michèle Philippe. - Afin de toucher un héritage, un brave garçon s'efforce de décrocher un certificat d'études. (2h)

23h30

CKRS - CBFT — LA COMTESSE DE HONG KONG 1442500 (4) (A Countess from Hong Kong), G.-B. 1966. Comédie sentimentale de C. Chaplin avec Sophia Loren, Marlon Brando et Tippi Hedren. - Pour échapper à sa vie de déclassée, une danseuse se cache sur un paquebot dans la cabine d'un diplomate. (2h15)

00h00

CFRS — ÉPOUVANTE SUR NEW YORK 612253 (5) (Q-The Winged Serpent), E.-U. 1982. Drame d'horreur de L. Cohen avec Michael Moriarty, David Carradine et Richard Roundtree. - En fuyant des complices, un gangster découvre le nid géant d'un monstre ailé responsable de meurtres horribles. (2h)

CJPM - CFER — JE VOUS SALUE MARIE 48456 (4) Fr. 1984. Drame poétique de J.-L. Godard avec Myriem Roussel, Thierry Rode et Philippe Lacoste. - Transposition dans un contexte moderne de l'histoire de Marie et Joseph. (2h)

MOTS CROISÉS

NO 2828

HORIZONTALEMENT

- Insignifiants.
- Mois - Ce qu'un personnage dit d'un trait sans être interrompu, au théâtre.
- Inutile - Disparu - Indium.
- Résine malodorante - Personne qui trahit sa patrie.
- Parapluie - Éculée.
- Quatre - Dérisonnables.
- Non - Pénurie.
- Voyelles jumelles - V. des Pays-Bas (Guel-dre) - Plaça.
- Arme - Est soumis à une série d'oscillations.
- Écluse - Cavité à l'intérieur d'une roche.
- Costume de danseuse - Ministre du culte protestant.
- Éveillés - Rendu moins massif.

VERTICALEMENT

- Ragoût de mouton - Greffa.
- Imprécise - Unique.
- Motif de plainte que l'on estime avoir contre quelqu'un - Labiée à odeur forte.
- Plante textile - Cargo - Patrie d'Abraham.
- Pron. pers. - Femme d'un raja - Quatre.
- Entre le bleu et le vert -

Phase d'une évolution.

- Gonfanon - Circonstance.
- Terrain où l'on bat le grain - Grain de beauté.
- Chercher à obtenir - Lettre grecque.
- Note - Comice.
- Publie - Sportif qui expédie le ballon vers le but adverse.
- Monnaie d'extrême Orient - Écime - Note.

SOLUTION DU PROBLÈME D-2827

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	E	R	I	C	A	R	P	E	T	A
2	A	G	A	R	I	C	E	T	R	O	N
3	R	O	S	E	E	A	T	O	U	R	S
4	S	U	T	L	A	V	A	N	D	E	
5	E	T	E	L	R	E	N	E	D		
6	M	L	O	S	A	N	G	E	S	I	
7	E	L	D	E	C	U	E	M	U	R	
8	R	E	P	E	T	E	E	S	E	R	A
9	V	A	N	T	E	R	O	U	G	I	
10	A	I	R	E	S	S	A	R	T	E	E
11	P	E	L	E	R	A	I	E	O	N	
12	T	R	E	S	S	A	I	L	L	E	M

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											
12											

MOT MYSTÈRE

1762 9 lettres Le mot clé: Cavalerie

abot	bride	galop	lasso	saillie
bacul	brun	genet	longe	seime
balzan	cavale	gourme	moreau	selle
barbe	cheval	gris	morve	steeple
barbillon	crinière	guide	mulet	sulky
bégu	croupe	haridelle		tarpan
bête		hennir	poil	tiercé
bidet	dada	housse	polo	trot
blanc	dia!	hue!	rodéo	turf
bond				
boulet	fic	joug	rosse	vif
bourrin	fouet		rouan	
box	foulée	lampas	ruade	

Solution du problème précédent: demoiselle

B	A	L	Z	A	N	O	L	L	I	B	R	A	B	E
C	D	F	O	C	I	F	A	M	E	G	A	O	M	F
D	I	N	R	N	R	R	M	L	O	P	U	R	O	I
O	A	U	O	U	G	S	P	S	F	R	U	I	B	V
O	E	D	A	B	T	E	A	E	R	O	E	O	D	E
S	P	D	A	J	E	N	S	I	G	L	U	A	R	E
S	E	C	O	T	U	I	N	M	L	L	I	L	U	C
A	U	U	S	R	O	S	S	E	E	L	T	O	E	R
L	G	O	B	E	S	B	D	T	R	B	I	R	P	E
H	T	E	L	U	M	I	A	C	H	O	E	E	O	I
O	E	L	L	O	R	R	H	E	N	I	U	T	G	T
U	E	K	R	A	P	E	N	D	N	A	U	A	E	E
S	Y	V	H	A	V	N	S	I	R	G	L	D	N	U
S	E	R	N	A	I	A	R	R	E	O	I	B	E	O
E	U	H	L	R	E	C	C	B	P	B	O	X	T	F

HOROSCOPE

JEUDI, LE 16 MARS 1995

Lune en Vierge, naissance en pleine Lune. Tension et excitation, déchirement et exaltation, voilà ce qui marque les enfants nés en ce jour. Remarquable intuition et goût pour la spéculation métaphysique, la recherche scientifique et les sujets abstraits. Sens du mystère. Attirés par la solitude créatrice. Amour secret.

Bélier: du 21 mars au 20 avril

Vous cherchez à attirer l'attention avec des élans d'orgueil, de fierté et de prétention. Vous recevrez de votre douce moitié toute la considération que vous désirez. Vous serez secondé et épaulé par votre amour. Grâce à l'appui d'amis sincères et dévoués, vous serez en mesure de faire progresser efficacement vos projets d'envergure.

Taureau: du 21 avril au 20 mai

D'une nature passionnée et vindicative, vous désirez fortement connaître un accroissement de votre popularité, auprès du sexe opposé. La bonne entente ne sera possible que si vous agissez envers l'être aimé avec tact et diplomatie. Ce n'est qu'en dissimulant votre nature vindicative et autoritaire que vous serez en mesure d'assurer un bon fonctionnement dans votre travail.

Gémeaux: du 21 mai au 21 juin

Vous ressentez de la mélancolie et une certaine lassitude. Mais la vie a ses exigences et vous devez travailler. Il est possible que vous ayez des nouvelles d'un ancien amour. Ne laissez pas votre émotion vous paralyser. Si on vous a quitté et que l'on veut revenir, prenez le temps de réfléchir. N'agissez pas sous le coup de l'impulsion.

Cancer: du 22 juin au 22 juillet

C'est un jour qui sera vécu avec des intentions d'harmonie et de paix dans vos conditions de vie conjugale et familiale. Vous aurez à contrôler vos élans de possessivité et à éviter d'accorder trop d'importance à certains membres du sexe opposé. Vous sentez le besoin de mêler l'utile à l'agréable dans vos fonctions journalières.

Lion: du 23 juillet au 23 août

Dans un désir prononcé de stabilité affective et matérielle, vous évoluerez dans un climat propice à étaler vos charmes personnels comblant ainsi vos besoins de vous sentir aimé et estimé à votre juste valeur. Vous obtiendrez les faveurs de l'être aimé par de tendres manifestations d'affection. Il vous sera facile de mêler habilement l'utile à l'agréable.

Vierge: du 24 août au 22 septembre

C'est avec idéalisme que vous porterez un intérêt spécial à votre entourage familial, le comblant ainsi d'amour et d'attentions particulières. Votre nature chaleureuse et passionnée fera fi des excuses traditionnelles lors de votre soirée intime. Vous aurez un profond besoin de tendresse et d'amour. Vous serez remarqué par votre souplesse d'esprit et votre facilité d'adaptation.

Balance: du 23 septembre au 23 octobre

Vous cherchez par votre attitude déçagée à inspirer autour de vous la sympathie et l'amitié. Vous désirez analyser la teneur des sentiments de votre partenaire à savoir si celui-ci partage les mêmes que vous. Au plan du travail, il est possible que l'entreprise qui vous emploie soit sur la voie du changement et de la réorganisation. Mais vous n'êtes pas visé.

Scorpion: du 24 octobre au 22 novembre

C'est avec énergie que vous défendez vos intérêts aujourd'hui. Vous saurez vous mettre en valeur et prendre la place qui vous revient. Essayez toutefois de ne pas trop bouculer les autres. Si vous faites des achats, méfiez-vous des bons vendeurs. N'acceptez les offres que si elles s'appuient sur de solides garanties. Sinon vous pourriez y perdre.

Sagittaire: du 23 novembre au 21 décembre

Dans un climat modeste et pondéré, vous désirez à tout prix analyser le moindre de vos sentiments et gestes, afin d'éviter les erreurs. Vous aborderez les questions sentimentales avec un tempérament calme et flegmatique. Professionnellement vous aurez la ferme intention de mettre votre expérience de la vie à profit. Mais vous connaissez la valeur d'une bonne formation et vous n'hésitez pas à vous informer dans les livres.

Capricorne: du 22 décembre au 20 janvier

Si vous travaillez dans un service public, vous serez très populaire. On vous demandera probablement de faire des heures supplémentaires. Montrez-vous flexible et malléable si vous désirez terminer la journée en beauté. Vous serez remarqué par votre énergie et votre perspicacité. Portez une attention particulière aux gens plus âgés de votre famille. Vous aurez cependant à vous montrer sage et prudent lors de vos achats.

Verseau: du 21 janvier au 19 février

C'est une journée qui exige de la patience, de la persévérance et un parfait contrôle de vos émotions au niveau familial et professionnel. Sachez vous montrer plus malléable et flexible envers autrui et vous vivrez alors dans un climat d'harmonie. Avidé de réussite, vous serez en mesure de faire valoir vos talents et d'exiger qu'ils soient rémunérés à leur juste valeur.

Poissons: du 20 février au 20 mars

Vous aurez à faire preuve de courage et de ténacité afin d'être en mesure de contrecarrer les événements. Vous devrez pour plaire à l'être aimé, lui faire confiance et respecter ses initiatives sur le plan sentimental. Ce jour s'avère favorable pour vos loisirs extérieurs et vos divertissements mondains en compagnie d'amis sincères.



CONTRIBUTION - La Banque Royale du Canada a remis une contribution de 50 000 \$ à la Fondation régionale de l'Hôpital de Chicoutimi dans le cadre de la campagne «Pour la Vie». De gauche à droite, Robert Valois, directeur régional à la Banque Royale; Serge Guay, président du conseil d'administration de l'Hôpital de Chicoutimi; Réal Mimeault, vice-président à la Banque Royale; Pierre Martin, administrateur à la Fondation de ma vie et Rémi Turcotte, directeur régional, services au détail, à la Banque Royale du Canada. (Photo Jeannot Lévesque)

Dossier de l'emploi

Deux ministres québécois réclament une conférence

QUEBEC (PC)-Deux ministres du Québec réclament la tenue d'une conférence fédérale-provinciale sur le dossier de l'emploi. Le Québec entend y réclamer avec insistance la compétence exclusive en matière de formation de la main-d'oeuvre.

Dans un communiqué émis hier, les ministres Louise Beaudoin (Affaires canadiennes) et Louise Harel (Emploi) soutiennent que leur vis-à-vis fédéral, M. Lloyd Axworthy, «doit respecter le consensus de tous les intervenants québécois quant à la nécessité pour le Québec

d'exercer exclusivement les compétences sur la formation de la main-d'oeuvre».

Les deux ministres québécoises accusent M. Axworthy de «détourner» la demande du Québec en interprétant la demande d'une conférence fédérale-provinciale comme un acquiescement de participer aux discussions avec le fédéral dans le dossier du transfert social.

Dans le dossier de l'assurance-chômage entre autres, les ministres Beaudoin et Harel comparent l'attitude du fédéral à «une

compagnie d'assurances qui aurait régulièrement augmenté ses primes au cours des dernières années et qui annoncerait aujourd'hui qu'elle ne couvrira plus les meubles et certaines pièces de la maison».

«C'est bien ce que le budget Martin laisse entrevoir en matière d'assurance-chômage: protection restreinte des travailleurs et réaffectation d'une partie des fonds de l'assurance-chômage à d'autres fins. Le budget Martin est en voie d'instaurer un impôt déguisé», concluent les deux ministres québécoises.

Les associations craignent les compressions de budget

MONTREAL (d'après PC)-Craignant les compressions de budget qui s'abattent un peu partout dans les ministères, les associations de consommateurs rappellent leur rôle influent et l'importance du financement de l'État pour qu'elles survivent.

Treize ACEF ainsi que plusieurs autres groupes de défense des droits des consommateurs ont rencontré la presse hier pour faire le point sur la question, en cette Journée internationale des consommateurs.

Le groupe se partage une maigre enveloppe de 494 000 \$, somme qui a été amputée de 35 pour cent en deux ans. Pour la présente année, le gouvernement péquiste n'a pas imposé de compression budgétaire, mais le groupe craint pour l'avenir.

«Pour nous, c'est très clair que l'État ne doit pas se retirer du financement», plaidait Mme Francesca Dalio, de la Fédération nationale des associations de consommateurs (FNACQ).

Les associations veulent que l'Office de la protection du consommateur soit maintenu et leur propre financement aussi. Dans plusieurs cas, l'État est la principale source de financement des associations de consommateurs.

D'autres y ajoutent les cotisations des membres et même des barrages routiers pour récolter des dons.

«On met des énergies épouvantables à recueillir des fonds pour notre survie», déplorait M. Yves Nantel, de l'ACEF des Basses Laurentides.

Cette recherche de financement cause une perte importante d'énergie, au détriment des services à dispenser de recherche, information et prévention en matière de consommation, ajoutait M. Charles Tanguay, de l'ACEF de l'est de Montréal.

En conséquence, les associations de consommateurs revendiquent un financement stable sur une base triennale, de façon à augmenter le personnel permanent et diminuer le temps passé à solliciter des fonds.

Les associations ont déjà proposé de créer un fonds de soutien à partir des amendes versées par les entreprises, mais l'idée ne semble pas avoir été retenue pour cette fin. Ce fonds aurait servi à financer les associations de consommateurs.

Une publicité des Whippet prend fin!

MONTREAL (PC)-Les compagnies Natrel et Culinar, respectivement propriétaires des marques Québon et Whippet, ont fait savoir hier leur décision de ne pas poursuivre la diffusion d'une publicité controversée pour les biscuits Whippet.

Imprimée sur des litres de lait, cette publicité s'inspire des avis de recherche diffusés par le Réseau enfants retour, un organisme voué à la recherche d'enfants disparus.

Sur le côté des litres de lait distribués depuis une quinzaine de jours, on peut lire sous une illustration représentant un Whippet: «Lors de sa disparition, ce Whippet portait un enrobage de chocolat pur recouvrant de la guimauve blanche et un délicieux biscuit. Il était accompagné d'un verre de lait Québon. L'an der-

nier au Québec, 45 millions de Whippet ont aussi disparu dans des circonstances mystérieuses. La Société protectrice du Whippet a besoin de votre appui. Adoptez-en un dès aujourd'hui».

À la suite d'une plainte du Réseau enfants retour, Natrel et Culinar ont reconnu que la publicité pouvait offenser les familles d'enfants disparus et même certains segments de la population. La publicité ne sera donc pas réimprimée et disparaîtra dès que les cartons de lait déjà imprimés auront été écoulés.

«Nous n'avons jamais voulu causer de tort, a dit un porte-parole de Natrel, Lucie Gilbert. Nous avons peut-être été mal conseillés mais nous avons quand même eu des commentaires positifs de la part de consommateurs.»

Les Caisse populaires Desjardins du Saguenay - Lac-Saint-Jean

CLUB MARKETING UQAC

PRÉSENTENT LA SEMAINE DU MARKETING DU 14 AU 16 MARS 1995 À L'UQAC

BIG BANG

ACTIVITÉS À L'UQAC

- Chambre à publicité
- Conférence sur le marketing automobile (UQAC)
- Conférence sur les stratégies marketing de l'autoroute électronique
- Concours créativité
- Concours réflexe marketing
- Festival des films publicitaires

L'explosion marketing

HÔTEL CHICOUTIMI
(Présentation avec équipement électronique)
Jeudi 16 mars 1995 à 18 h

Banquet de clôture et souper conférence
Conférencier invité: M. Jean-François Théoret: directeur aux communications chez Bell Canada
Sujet de la conférence: Les stratégies marketing de Bell Canada versus la concurrence, l'image, la distribution, les plans d'affaires.
Présentation du projet Cirrus et de ces tactiques marketing.

Prix: Étudiants 15\$ • Gens d'affaires 25\$
Billets en vente au Club Marketing UQAC Inc.
545-5011 poste 2447 ou au local 4-129 à l'UQAC

NOS COMMANDITAIRES:

SECTION MARKETING UQAC
ARNSA
JAB 94.5
RADIO RÉGIONALE
TIMES
Université du Québec à Chicoutimi
Chambre de Commerce de Chicoutimi
Hôtel Chicoutimi
QUOTIDIEN

286124

Denrées

MONTREAL (PC)- Cours des denrées transmis par le ministère fédéral de l'Agriculture.

Pommes de terre (prix du grossiste au détaillant, marché de Montréal): Québec, lavées: 7,19-8,50 \$ le 50 lb, 3,11-3,32 \$ le 20 lb, 1,55-1,68 \$ le 10 lb, 9,35-9,58 \$ extra-grosses le 50 lb, 10,13-10,38 \$ 10x5, 9,00-12,25 \$ 5x10 lb; Ile du Prince-Edouard, brossées: 8,20-9,85 \$ le 50 lb, 3,56-4,05 \$ le 20 lb, 1,81-2,10 \$ le 10 lb; 10,00-10,30 \$ extra-grosses le 50 lb, 11,80-12,87 \$ 10x5 lb, 11,13-11,90 \$ 5x10 lb; Québec, rouges-lavées: 1,75-2,03 \$ le 10 lb, 9,92-10,88 \$ extra-grosses le 50 lb, 11,07-11,27 \$ 10x5 lb, 10,17-12,40 \$ 5x10 lb.

Mercuriales

MONTREAL (PC)- Voici une liste partielle des prix des fruits et légumes du Québec vendus par les grossistes, mercerie dans la région montréalaise:

Fruits

Pommes, Cortland: 20,40 \$ 9x4 lb, Pommes, Empire: 15,75 \$ 12x3 lb, Pommes, Spartan: 18,75 \$ 12x3 lb

Légumes

Betteraves: 6,25-6,90 \$ le sac de 25 lb, Carottes, minis: 14,08-15,38 \$ le ctn de 20x12 oz, Carottes, 2.60 \$ le sac de 10 lb, Choux verts: 6,20 \$ le sac de 50 lb, Choux rouges: 16,33-16,50-17,82 \$ le ctn 40 lb, Echalotes: 11,13-12,20 \$ le 10 lb, Endives: 8,75-9,35 \$ le 5 lb, Germes d'haricots: 10,79-13,23 \$ le 28 lb, Laitue, Boston de serre: 8,70 \$ le ctn de 12, Laitue, Boston, hydro: 12,25-13,88 \$ le ctn de 12, Laitue en feuilles, hydro: 15,88,17,57 \$ le ctn de 24, Navets blancs: 8,28 \$ le sac de 25 lb, Oignons jaunes: 10,67 \$ 24x2 lb, Rutabagas: 8,71-10,73 \$ le 50 lb

Miel blanc liq.: 39,75-40,80 \$ 12x750g

LA BOURSE

MONTREAL

AetB

Table of stock prices for AetB, listing various companies and their prices.

H&L

Table of stock prices for H&L, listing various companies and their prices.

M&O

Table of stock prices for M&O, listing various companies and their prices.

P&S

Table of stock prices for P&S, listing various companies and their prices.

D&G

Table of stock prices for D&G, listing various companies and their prices.

MONTREAL

Table of stock prices for MONTREAL, listing various companies and their prices.

TORONTO

Table of stock prices for TORONTO, listing various companies and their prices.

ALBANY

Table of stock prices for ALBANY, listing various companies and their prices.

ALBANY

Table of stock prices for ALBANY, listing various companies and their prices.

ALBANY

Table of stock prices for ALBANY, listing various companies and their prices.

Large table of stock prices for various companies, including H&L, M&O, P&S, D&G, and others.

COUP D'OIL

NEW YORK

Dow Jones 4038.37 -10.38
Volume 311 144 000

MONTREAL

Indices comp. 2088.95 +9.54

TORONTO

TSE 300 4218.09 +27.55

VALEURS INDUSTRIELLES LES PLUS ACTIVES

Bque N-Eurose 27 1/8 ac
Laidlaw Inc B 11 7/8 +1/8
Alcan Alu. Ltée 35 1/4 -1/4
Cie Seagram Lt. 42 5/8 -1/8
Bombardier Inc 26 3/8 +3/8

VALEURS D'INTERET LOCAL

Abitibi 18 5/8 ac
Alcan 35 1/2 +3/8
Alliance 24 1/4 AC
Amisk 1.90 ac
Bell 44 5/8 ac
Cascades 7 1/8 ac
Domtar 11 3/8 ac
Donohue 16 5/8 ac
Jean Coutu 7 1/2 ac
Hollinger 13.00 -1/8
Metro-Rich. 12.00 +1/8
MSV 2.00 +0.05
Orleans 1.35 ac
Provigo 5 7/8 -1/8
Stone Cons. 17 1/4 ac

\$ U.S. 1.4120 -0020
\$ CDN 0.7078 +15

Taux de conversion 1.4173344

EN COLLABORATION AVEC LEVESQUE BEAUBIEN GEOFFRION INC.

Table of stock prices and market data including Xerox, IBM, and various international indices.

FONDS MUTUELS

Extensive table of mutual funds with columns for fund name, price, and performance metrics.

Table of stock prices for various companies including Alcan, Bell, and others.

Pa s

Table of stock prices for various companies including Alcan, Bell, and others.

Taz

Table of stock prices for various companies including Alcan, Bell, and others.

LE QUOTIDIEN, le Jeudi 16 Mars 1995 - 27



Utilisation du dollar canadien

Landry trouve les analyses biaisées

QUÉBEC (PC)-Le vice-premier ministre Bernard Landry n'accorde aucune crédibilité aux analyses «biaisées du C.D. Howe Institute, un vague institut à réputation internationale médiocre», sur l'utilisation dans un Québec souverain du dollar canadien et les catastrophes économiques qui pourraient survenir advenant la souveraineté.

«Tout ce qu'on entend d'eux, a-t-il expliqué hier avant de participer à la réunion du Conseil des ministres, ce sont des choses adverses au projet de souveraineté du Québec. Cet Institut commence à se spécialiser dans la doctrine du Non. «C'est rare que des scientifiques et des gens qui font de véritables recherches, a-t-il poursuivi, arrivent toujours à des conclusions qui servent un à priori. Ça ne me surprend pas beaucoup, parce que M. Michel Bélanger (président du Comité libéral du Non) est membre permanent du conseil de cet Institut et je ne crois pas que ce soit une garantie d'objectivité.»

M. Landry a cependant ajouté qu'il est prêt à entretenir un dialogue technique avec l'Institut C.D. Howe «parce que techniquement il donne raison au premier ministre Jacques Parizeau, comme tous les autres, qui soutiennent que rien ni personne ne peut empêcher le Québec d'utiliser la monnaie qui nous appartient depuis qu'elle existe, soit celle du Canada».

Quant à leurs prévisions catastrophiques sur la fuite des capitaux si on adopte une monnaie séparée ou non M. Landry les a repoussées en affirmant qu'au Québec «on connaît ça nous aussi».

«Ils prétendent connaître ça, nous aussi on connaît ça, puisque ça fait 30 ans qu'on étudie la question du Québec, a-t-il dit, et si on propose la souveraineté c'est pour le mieux-être des Québécois et des Canadiens. Ce n'est pas dans une optique catastrophique et remplie de préjugés comme le fait cet Institut.»

Quand l'Institut suggère dans son analyse que le Québec serait mieux avec une monnaie québécoise, le vice-premier ministre explique que c'est pour des raisons pratiques que le gouvernement souverainiste du Parti québécois propose de garder le dollar canadien.

«Une monnaie, a-t-il soutenu, c'est un instrument pratique pour servir le commerce entre deux pays. Ce n'est pas un mystère, ce n'est pas une divinité. Il faudrait donc que les gens de C. D. Howe reviennent aux finalités de la monnaie et non pas à leurs phobies politiques.»

«Ce n'est pas sur la proposition d'un vague Institut à la réputation internationale médiocre que la confiance d'une monnaie s'établit, a indiqué le vice-premier ministre, c'est sur la balance des paiements, les achats et les ventes, sur les finances publiques.

«Pourquoi croyez-vous que le dollar canadien éprouve des diffi-

cultés présentement, a demandé M. Landry, c'est parce que nos taux d'intérêt doivent être main-

tenus très élevés à cause de la dette fédérale et cela les investisseurs le savent.»

Dans une autre étude publiée la semaine dernière le C.D. Howe Institute affirmait que, dans un

Québec souverain, les Québécois ne pourraient conserver leur citoyenneté canadienne.

**SI VOUS AVEZ TRAVAILLÉ
POUR LE GOUVERNEMENT
DU QUÉBEC DE 1990 À 1994**

Vous avez peut-être droit à un ajustement salarial

Le Syndicat de la fonction publique du Québec a conclu le 8 novembre dernier une entente qui dispose en bonne partie du dossier des relativités salariales pour **les fonctionnaires et les ouvriers**. L'entente prévoit aussi la poursuite de travaux conjoints pour certaines classes d'emploi.

L'exercice visait à établir une base de comparaison et de rémunération entre les diverses classes d'emploi (plus de 300), à partir d'une méthode d'évaluation convenue entre les parties.

Bien sûr, toutes les classes d'emploi ne sont pas affectées à la hausse, mais aucune ne l'est à la baisse.

L'entente entraîne pour l'employeur des déboursés de 153 millions \$, à titre d'ajustements rétroactifs pour les cinq dernières années, et un accroissement d'environ 30 millions \$ annuellement pour l'avenir.

Si vous êtes encore à l'emploi du gouvernement, l'ajustement salarial devrait vous être versé au plus tard le 16 mars 1995.

Si vous n'êtes plus à l'emploi du gouvernement, mais que vous avez travaillé, de 1990 à 1994, dans une classe d'emploi qui bénéficie d'un ajustement salarial, vous devez d'ici le 20 juin 1995 faire la demande de paiement de cet ajustement salarial («rétroactivité») au responsable de la paie du secteur de travail où vous avez travaillé la dernière fois, qui traitera l'ensemble de votre dossier pour toute la période, y compris les durées d'emploi dans d'autres ministères.

Par contre, le personnel qui aurait notamment travaillé à la Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST), à la Commission des normes du travail (CNT) ou à la Régie de l'assurance-maladie du Québec (RAMQ) doit faire des demandes séparées à ces organismes, qui ont des systèmes de paie non intégrés.

Le Syndicat de la fonction publique du Québec a fait parvenir la semaine dernière environ 15 000 lettres à des personnes qui se trouvent dans cette situation, mais le présent avis veut informer le personnel dont nous n'aurions pas la dernière adresse.

La succession des personnes décédées peut aussi réclamer les montants dus.

Pour plus d'information, notamment sur les classes d'emploi visées par l'entente, vous êtes prié de contacter l'un de nos douze bureaux régionaux.



SYNDICAT DE LA FONCTION PUBLIQUE DU QUÉBEC

Petites annonces

HEURES D'AFFAIRES

8 h 30 à 12 h
13 h 30 à 16 h 30
du lundi au vendredi

Nous prenons
les annonces classées
au comptoir sur
l'heure du midi.

Les annonces classées
du Progrès-Dimanche
jusqu'au vendredi 16 h
précédant la publication.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

QUOTIDIEN

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 11 h 30 la veille de parution.

Nous nous réservons le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.

VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?

Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

INDEX

HABITATIONS/IMMEUBLES

TERRAINS / 1 à 21

VÉHICULES / 30 à 43

EMPLOI/ENSEIGNEMENT / 50 à 53

DIVERS / 59 à 78

MESSAGES PERSONNELS

AVIS / 80 à 82

SPORTS / LOISIRS / 100 à 109

TARIFS

En vigueur le 1^{er} janvier 1995

10 mots ou moins

QUOTIDIEN PROGRÈS-DIMANCHE

1 jour 6,35 \$ 8,34 \$

2 jours 7,65 \$

3 jours 9,00 \$

4 jours 10,10 \$ PLUS 7 % T.P.S.

5 jours 11,30 \$ et 6,5 % T.V.Q.

6 jours 13,15 \$

Mots additionnels: 0,38 \$ mot/par semaine

Lettrage majuscule: 3,00 \$ par semaine

Caractères gras: 3,00 \$ par semaine

Encadrement: 3,00 \$ par semaine

Titre centré: 3,00 \$ par semaine

PRIÈRES: 35,00 \$ / PLUS T.P.S. 7 %

AVIS DE DÉCÈS: 75,00 \$ / ET T.V.Q. 6,5 %

Aucune facturation.

Acceptons les chèques, cartes de crédit.

• 545-4014

SAGUENAY

• 668-4506

ALMA et les environs

• 679-3832

SAINT-FÉLICIEN et les environs

1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1

IMMEUBLES COMMERCIAUX

Bâtisses commerciales

ALMA: 1.000 Boul. St-Judes, libre immédiatement, 10.000 pieds carrés, terrain commercial 67.000 pieds carrés. Convient pour différents commerces, situé secteur très achalandé. Inf: Les Immeubles Contact André Coté Enr. Tél. 662-4000, 662-7155.

JONQUIÈRE: rue St-Dominique, immeuble incluant local commercial et logements. Tél.: 547-1189.

VENTE RAPIDE: cause: transfert, rénover, revenus élevés, loué à 100%, prix d'aubaine. Tél. 695-1234, 690-5772.

Commerces à vendre

BAR À VENDRE OU LOUER: Centre-ville Chicoutimi, 108 places, permis Bar-Dance et spectacles, équipé au complet. Possibilité de financement. Rénové. Personne sérieuse seulement. Tél.: 698-1355, paget: 696-5859.

ÉPICERIE-BOUCHERIE. Bellechasse. 1 heure de Québec. Résidence 4 chambres. Le Permanent de Beauce (418) 625-3554.

Locaux à louer

CHICOUTIMI: 400 pieds carrés, 633 Audet, ancien salon de coiffure. Possibilité d'aide financière. Tél.: 548-5164

DIVERS locaux commerciaux neufs à louer, Parc Industriel Arvida, prix économique en fonction de la longueur du bail. Libre immédiatement. Offre de service en commun. Inf.: 548-1184, Rémi.

QUARTIER POLYCLINIQUE: local, 1.500 pieds carrés. Tél.: 543-8886

ST-ISIDORE: Rivière-du-Moulin, locaux pour petites entreprises aussi entrepôts. Tél.: 549-3065.

Terrain commercial

BOUL. du Royaume Ouest, Chicoutimi, grand terrain à vendre ou à louer avec bureaux et garage. Tél. 549-3903

HABITATIONS RÉSIDENTIELLES

A vendre ou à louer

CHICOUTIMI: Résidence sur domaine en ville, meublé, grand garage, prestige, discrétion, calme. Tél.: 545-2355 549-9629

Chalet à vendre

BAIE BOUDREAU à Alma, 24x28, 4.1/2, toit cathédrale, eau chaude, chemin ouvert à l'année. Tél. 418-668-8100

RIVIÈRE MÉTABETCHOUAN: structure scandinave 20x20 avec mezzanine 10x20, meublé, ainsi qu'un lot à bois. Accessible à l'année. Tél.: 418-342-6307, 418-342-8552.

Chambres à louer

AVEC cuisine, salon, salle de bain (communautaire), libre immédiatement. Non fumeur. Tél.: 696-2838 après 18h00.

CHICOUTIMI, près Cégep, Hôpital, Université, entrée indépendante, laveuse, sècheuse, câble, télévision, cuisine commune, stationnement. Tél.: 549-3372.

CHICOUTIMI: centre-ville, 307 Labrecque, cuisine commune, câble fourni. Tél.: 543-3942, 543-5291

CHICOUTIMI: rue Angoulême, meublés, tout compris avec cuisine et salon en commun, 235\$/mois. Tél. 690-9199, demander Robert.

CONDOMINIUMS À VENDRE

JONQUIÈRE: grand 4.1/2, très lumineux, portes françaises avant, portepatio arrière, 2 balcons, plafond cathédrale, neuf de 3 ans. Prix raisonnable, à discuter. Tél.: 547-9407, 695-5001

CONDOMINIUMS À LOUER

CONDOMINIUM toit cathédrale, style moderne, construction récente. Tél.: 547-8172

Logements à louer

A 5 MINUTES de Place Royaume et UQAC, 1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, 6.1/2, porte-fenêtre et balcon. Piscine extérieure. 1 mois gratuit. Tél.: 693-3383.

ALMA, grands 4.1/2, 5.1/2, rénovés, près d'Héritage, semi-meublé ou non, 1 mois gratuit. Tél.: 668-6714, 662-2481.

ARVIDA, rue Deschênes, 4.1/2, demi sous-sol, non chauffé, non éclairé, 295\$/mois, libre le 1^{er} avril. Tél.: 548-4522, 548-1132.

ARVIDA: 2.1/2 à 5.1/2, chauffés, éclairés. Près de tous les services, libres immédiatement. 1 mois gratuit. Tél.: 548-8643.

ARVIDA: 2.1/2, chauffé, meublé, éclairé, libre. Tél.: 548-9618

ARVIDA: déménagement gratuit, réservez vite, obtenez 2 mois gratuits. 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, chauffés, éclairés, rénovés, portes-patio neuves, près d'un centre d'achats. Tél.: 548-1860, 693-5596, 547-0051.

ARVIDA: dans bloc 6 logements, grand 4.1/2, chauffé, éclairé, près des services, réservez maintenant pour juillet. Tél.: 693-9075.

ARVIDA: grand 3.1/2, chauffé, éclairé, très propre, quartier tranquille, libre immédiatement. Tél.: 548-8484.

ARVIDA: 3 MOIS GRATUITS avec bail d'un an pour les 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, chauffés, éclairés, remis à neuf, près tous les services. Tél.: 548-1806, 548-0889.

ATTENTION CHICOUTIMI près université et centres d'achat: 3.1/2, 4.1/2, meublés, semi-meublés ou non meublés, porte-patio, balcon, conciergerie, piscine l'été, disponible immédiatement. Tél.: 693-4242

ATTENTION LA-BAIE: Manoir de La Baie Inc. (construction de béton). Nouveau prix: appartements disponibles à 470\$/mois. Pouvons fournir tous les repas. Tél.: 693-4242.

BEAU GRAND 3.1/2, meublé ou non, arrière Place du Royaume, chauffé, éclairé, \$465/mois. Informations: Régis Morin, 690-0591.

BIENVENUE dans votre 3.1/2, chauffé, éclairé, meublé ou non. Tél.: 698-5435, 678-1047.

BOUL. TADOUSSAC, face au Saguenay, grand 4.1/2, très propre, moderne, déneigement inclus. Tél.: 674-9381 après 17h00

CENTRE-VILLE Jonquièrre (2282 Jodoin), DUPLEX 4.1/2, porte-patio, \$395/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 695-1095, 548-5164.

CHICOUTIMI 2.1/2 meublé, chauffé, éclairé, près Université, Cégep, Hôpital. Libre immédiatement. Tél.: 545-4598.

CHICOUTIMI, 4.1/2, meublé, disponible maintenant. Tél.: 549-6705, 545-5095.

CHICOUTIMI, 3.1/2, chauffé, éclairé, immeubles rénovés, près des centres d'achats. Roland, 690-2396, en tout temps 543-7966.

CHICOUTIMI, 4.1/2, paisible, moderne, toit cathédrale, puits de lumière, entièrement meublé. Construction de béton. \$470/mois. A voir. Libre 1^{er} avril. Tél.: 693-5136.

CHICOUTIMI, beau 4.1/2, Côte-Réservé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 545-6891, 690-2394.

CHICOUTIMI: 1-3.1/2, 325 \$/mois, non chauffé, non éclairé, très propre, rue des Pinsons. 1-3.1/2, meublé, non chauffé, non éclairé, 235 \$/mois, très propre, boul. Renaud. 1-4.1/2, chauffé, éclairé, non meublé, rénové à neuf, foyer, 465 \$/mois, rue St-Sacrement. 1-3.1/2, meublé, chauffé, non éclairé, 345 \$/mois, rue St-Sacrement. 1-3.1/2, non chauffé, non éclairé, 295 \$/mois, rue St-Paul. Tél.: 696-3071. Trépin Inc.

CHICOUTIMI: 4 1/2, 2721 Roussel, libre immédiatement. Tél.: 549-5149, 690-2421.

CHICOUTIMI, rue des Crêcerelles, Joseph-Dandurand, Lorenzo-Genest 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, grands logements, beaucoup de commodités, très propre. Tél.: 549-2376, 549-2122.

CHICOUTIMI-NORD: 3.1/2, 4.1/2, immeubles rénovés, près de Polyvalente Charles-Gravel, chauffés, eau chaude. Un mois gratuit. Prix compétitif. Tél.: 543-5330. En tout temps paget vocal 696-7365, 543-7966.

CHICOUTIMI-NORD: 1488 Roussel, 4.1/2, chauffé, éclairé, libre immédiatement. 450\$/mois. Tél.: 698-9816

CHICOUTIMI-NORD: 1800, boulevard Ste-Genève, grand 5.1/2, couvre-plancher neuf, porte-patio, libre 1^{er} mai, \$440/mois. Tél.: 549-9343, après 18h00.

CHICOUTIMI-NORD: 4.1/2 très grand, remise extérieure, non chauffé, non éclairé, 300\$/mois. Tél. 698-2573

CHICOUTIMI-NORD: 4.1/2, 5.1/2, Boul Tadoussac, libres mai, juin, juillet. 2-4.1/2, bord de l'eau, très lumineux avec patio. Boul. Tadoussac, libres avril et juin. Tél. 549-9999.

CHICOUTIMI-NORD: 6.1/2, chauffé, 196 du Rocher, 495 \$/mois, libre immédiatement. Tél.: 543-5320

CHICOUTIMI-NORD: boul. Ste-Genève, 3.1/2, sous-sol, non meublé, chauffé, éclairé, entrée laveuse, sècheuse, 305\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 693-3308

CHICOUTIMI-NORD: Grand 3.1/2, éclairé, vue sur Saguenay, semi-meublé, 290 \$/mois, libre 1^{er} avril. Tél.: 549-0548

CHICOUTIMI: à sous-louer, libre immédiatement, grand 4.1/2, hors-sol, quartier Boul. Barrette, non chauffé, non éclairé, 430\$/mois. Tél. 690-1695, 695-3467.

CHICOUTIMI: Place des Aïelles, beaux, grands, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2 arrière Place Saguenay, entrée contrôlée. Tél.: 693-0065, Dominique.

CHICOUTIMI: 1.1/2, meublé, centre-ville. 3.1/2, 4.1/2 meublés ou non, coin Fafard Taché. Tél.: 693-6078, 693-4676.

CHICOUTIMI: 1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2 près centres d'achat, cégep et université. Tél.: 545-0698, 690-6308

CHICOUTIMI: 3.1/2, quartier Murdoch, chauffé, éclairé, semi-meublé, 2ième étage, balcon-terrasse, tél.: 698-4653.

CHICOUTIMI: 3.1/2, chauffé, éclairé, meublé, près UQAC, hôpital, CEGEP. Tél.: 549-4567.

CHICOUTIMI: 130 Place des Ecorceurs, grands 4.1/2, 5.1/2, eau chaude, entrée lave-vaisselle encastrée, entrée contrôlée, repeints à neuf. Pour visiter Roland Gilbert 549-7923, 693-3284, radio-chasseur 693-8355

CHICOUTIMI: 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, près Université, centres d'achats. Possibilité location au mois. Tél.: 543-4037, cellulaire: 693-3590.

CHICOUTIMI: 3.1/2, centre-ville, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 310\$/mois. Tél.: 545-4994, 549-3919.

CHICOUTIMI: 3.1/2, meublé, chauffé, éclairé, 395 \$/mois, près université, centres d'achat. Tél.: 543-9705

CHICOUTIMI: 4.1/2, 3.1/2, meublés, chauffés ou non, près Cégep, Hôpital, Université. Tél.: 549-1250

CHICOUTIMI: 4.1/2 ET 5.1/2, SITE EXCEPTIONNEL, PROXIMITÉ CEGEP, UNIVERSITÉ, CENTRES D'ACHATS, ENTRÉE CONTRÔLÉE, CONCIERGERIE SUR PLACE, PRIX COMPÉTITIF, POSSIBILITÉ MEUBLE OU SEMI-MEUBLE. TEL.: 690-5308, 696-7459.

CHICOUTIMI: 4.1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 545-9331 après 17h00

CHICOUTIMI: 4.1/2, près centres d'achats, insonorisation supérieure: 1631-1635-1641 Des Grands-Ducs, 581 Des Pigeons, disponibles 1^{er} mai. Tél.: 696-1158.

CHICOUTIMI: 4.1/2, 2^{es} Place Royaume, entrée contrôlée, impeccable. Tél.: 696-1175.

CHICOUTIMI: 5.1/2 chauffé, non éclairé, centre-ville, libre 1^{er} avril. 425 \$/mois. Tél.: 690-3675

CHICOUTIMI: modernes 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, ÉCONOMISEZ! Tél.: 543-2904, 543-6048, pagette 693-9889.

CHICOUTIMI: Arrière Place du Royaume, 3.1/2, entrée indépendante, non chauffé, non éclairé, laveuse, sècheuse, 2 paliers, libre immédiatement. Tél.: 549-7274, soir

CHICOUTIMI: duplex 4.1/2, moderne, non chauffé, non éclairé, \$440/mois. Tél.: 545-3284.

CHICOUTIMI: quartier des Oiseaux, 4.1/2, neuf, libre immédiatement. Tél. 698-4519, 698-0953, Yves ou Martine.

CHICOUTIMI: Rivière-du-Moulin: 5.1/2, libre 1^{er} mai, 550\$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.: 545-9289

CHICOUTIMI: rue des Mésanges, quartier des Oiseaux, 3.1/2, meublé. Tél. 549-2645

CHICOUTIMI: secteur Côte Réservé, 3.1/2, non meublé, entrée laveuse sècheuse. Tél.: 543-1122

CHICOUTIMI: 3.1/2, 2.1/2, chauffés, éclairés, meublés, tapis préland neufs, stationnement, avril mai, 360\$/280\$/mois. Tél. 543-9634

GRANDS 4.1/2, 5.1/2 de qualité, Petite-France, JONQUIÈRE, entrée indépendante, patio, déneigement, non chauffés, non éclairés, \$460 et \$550. Tél.: 547-0078, 547-0064.

JONQUIÈRE: 4.1/2, 3817 Notre-Dame, non chauffé, non éclairé, peinturé, 320\$/mois. Tél. 542-4069

JONQUIÈRE: 3.1/2, 5.1/2, 6.1/2, rue de l'hôpital. Mme Ouellet: 547-4453, 543-7966.

JONQUIÈRE, Kénogami, et Arvida: 4.1/2, possibilité 2 mois gratuits pour Jonquièrre et Kénogami. Tél.: 548-6710.

JONQUIÈRE rue Notre-Dame, 5.1/2 non chauffé, non éclairé, très propre, énové à neuf, 1 mois gratuit, armoires mélamine, près centre-ville. 400 \$/mois. Tél.: 668-5350 (jour), 668-5843 (soir).

JONQUIÈRE, 4.1/2, chauffé, éclairé, près des Galeries Jonquièrre ou quartier St-Georges, un mois gratuit. Clara 542-9459, 543-7966.

JONQUIÈRE: 1.1/2, 2.1/2, meublés, chauffés, éclairés, eau chaude fournie, laveuse sècheuse, stationnement, très sécuritaires, libres, conviendraient pour personnes âgées, personnes sérieuses seulement. Tél.: 547-3336.

JONQUIÈRE: 2-4.1/2, rez-de-chaussée, près hôpital, 3575 d'Hébertville, libre 1^{er} juillet. Tél. 548-9397

JONQUIÈRE: 3909 Mgr Bégin, 4.1/2 neuf, non chauffé, non éclairé, disponible immédiatement. Tél.: 542-5019, 699-6541 (bureau)

JONQUIÈRE: 4.1/2, meublé, éclairé, chauffé, entrée indépendante, eau chaude fournie, autres services disponibles. Idéal pour personnes âgées. Libre 1^{er} juillet. 475\$/mois. Tél. 542-8130, 543-8094, demander Luc.

JONQUIÈRE: 4.1/2, moderne, spacieux, chauffé, eau chaude fournie, conciergerie, local de rangement, près cégep. Tél.: 542-3815, 547-4373, 548-7365.

JONQUIÈRE: 5.1/2, 3606 de Montcalm, libre 1^{er} juillet, 385 \$/mois. Tél.: 542-4409

JONQUIÈRE: 5.1/2, non chauffé, non éclairé, neuf, libre 1^{er} mai, 475 \$/mois. Tél.: 547-0658

JONQUIÈRE: arrière Mac Donald, 3.1/2, semi-meublé, ou meublé à neuf, immeuble paisible, à proximité de tous les services, idéal pour semi-retraité et retraité. Tél.: 542-8714, 690-3612, 547-5286.

JONQUIÈRE: 4.1/2, entrée indépendante, remise, stationnement, UN MOIS GRATUIT. Tél.: 695-5180, 542-6120.

JONQUIÈRE: grand 4.1/2, moderne, semi-meublé, laveuse sècheuse incluses, près Cégep, libre 1^{er} avril. Tél.: 547-4121

JONQUIÈRE: grand 5.1/2, libre 1^{er} juin, près des écoles. Tél.: 547-8009.

JONQUIÈRE: place de la Loire, 3.1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé ou meublé, tél.: 542-6787, 690-3612.

JONQUIÈRE: rue Notre-Dame, 3.1/2 non chauffé, non éclairé, très propre, rénové à neuf, 1 mois gratuit. Près centre-ville, 285 \$/mois. Tél.: 668-5350 (jour), 668-5843 (soir)

JONQUIÈRE: rue St-Clément, 2.1/2, 4.1/2, 5.1/2 chauffés, non éclairés. Tél.: 542-1377, 543-7966.

JONQUIÈRE: secteur Kénogami, 2.1/2, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, libre 1^{er} avril. Tél.: 542-3018

JONQUIÈRE: secteur Kénogami, 4.1/2, qualité supérieure, porte-patio, balcon, service de conciergerie, intercom, etc., libre 1^{er} mars. Tél.: 547-8170, 542-6463

JONQUIÈRE: 3.1/2 meublé ou non, chauffé, éclairé, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement. 350\$/mois: 4078 de la Loire, libre immédiatement. Tél.: 548-6951, 695-1501.

JONQUIÈRE: refait à neuf, 3.1/2, non chauffé, non éclairé, libre 1^{er} avril, près centre-ville. Tél. 548-4544

LA-BAIE: 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, premier mois gratuit, libres. Tél.: 272-3290.

LA-BAIE: 3.1/2, rue du Côteau, non chauffé, non éclairé. Tél.: 544-4361, 543-7966.

LA-BAIE, 3.1/2, chauffé, éclairé, des Saules, du Perron. Un mois gratuit. Patrice, 544-4361, 543-7966.

LA-BAIE, 4.1/2 meublé, chauffé, éclairé, \$400/mois. Tél.: 544-6163.

LA-BAIE: 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, secteur Bagotville. Réal, 544-6163, 543-7966.

LA-BAIE: 4.1/2, 5.1/2, rénovés au complet, près de tous les services, planchers bois franc, libres immédiatement. Tél.: 544-1288 (après 17h00), 544-0333.

LATERRIÈRE: 5.1/2, 4.1/2, grands, propres, entretien pelouse, déneigés, stationnement, tél.: 678-9746.

RIVIÈRE-DU-MOULIN, grand 4.1/2, près tous les services, \$325 non chauffé, non éclairé. Tél.: 696-1555, 545-0251.

ST-FULGENCE: grand 2.1/2, non chauffé, non éclairé,

SHIPSHAW: la tranquillité à 9 minutes de Jonquière. Terrain de 328x229, garage isolé, abri d'auto double, triple verre, four encastré, plaque chauffante, lave-vaisselle, route Jean, Shipshaw. Tél.:542-2262

Maisons à louer

CHICOUTIMI: Rodolphe-Pagé, belle grande maison non chauffée, non meublée. Tél.:549-8633.

LA-BAIE: occasion exceptionnelle: 9 1/2 plus sous-sol, à la campagne et proche de la ville. Tél.:544-1582

RECHERCHE maison à louer avec option d'achat, secteur Chicoutimi, Chicoutimi-Nord, Latérière, Arvida. Tél.698-4519.

Maisons mobiles à vendre

ST-LEON: 12X56, terrain, servitudes, 15 000 \$ ferme. Tél.:418-481-2235

Terrains à vendre

A VENDRE TERRAIN: situé à Jonquière sur la rue Monet, superficie de 7300 pi.car. avec 2 servitudes, prêt à construire. Téléphoner à 547-3095 le soir.

A vendre, très grand terrain de 41,374 pi. car. (137x302), situé à l'Anse-Saint-Jean, dans un développement domiciliaire prestigieux et plein d'avenir. Vue magnifique sur le Saguenay. Re/Max Saguenay, Muriel Godin, 548-9191 (bur.), 698-6273 (rés.), 548-2327 (fax).

LA-BAIE: rue Docteur Desgagné, prêt à construire. Tél.:693-4242
LATÉRIÈRE: voisin du 6143 Portage des Roches Nord, 25 000 pieds carrés, prix à discuter. Tél.:678-2338

SUPERBE TERRAIN boisé avec petit ruisseau, 160 acres, 15 minutes de Chicoutimi, possibilité récréo-touristique, équitation, petite ferme et autres. Tél.674-2778.

VÉHICULES

Autos à vendre

ACHETONS autos \$500 et moins. Tél.:693-1478, 693-7550 (page)

AEROSPORT 1993, 16 000 kilomètres, 17 300 \$. Tracker 1994, 14 000 kilomètres, 13 500\$. Tél.:696-2584 après 18h00.

ATTENTION: Dodge Omni 1987, 80 000 kilomètres, automatique, super propre. Tél.:696-4393.

CHEVROLET CAVALIER RS, 1988, V-6 2.8 litres, 5 vitesses, 2 portes, 77 000 kilomètres. Tél.418-276-4900, 418-276-4888.

CHEVROLET SPRINT 1988, 3 cylindres, manuelle, 4 portes, 2,100\$. Tél.:545-2374

EAGLE TALON 1991, Turbo 4x4, excellent état, tél.:549-8513.

FORD MUSTANG 1988, blanc, 2.3 litres, automatique, 86 000 kilomètres, excellente condition, 2500 \$ négociable. Tél.:673-3969

MAZDA 323, 1993, manuelle, 36 000 kilomètres, tél.:693-4641, laissez message.

MAZDA MX6, rouge, 1993, manuelle, 40 000 kilomètres, balance de garantie. Tél.418-679-1515, après 17h30.

NISSAN SENTRA XE, 1994, 2 portes, automatique, 10 000 kilomètres. DODGE Colt 1993, 2 portes, 5 vitesses, 18 000 kilomètres. SATURN 1993, SC2, 5 vitesses, cuir, laser, toit, 49 000 kilomètres. Tél.:1-418-349-8614, 1-418-690-5541

OCCASION EXCEPTIONNELLE! Eagle Vista 1990, 4 portes, automatique, bourgeoise, 77 000 kilomètres, impeccable, \$4,900. Tél.:549-2103.

PONTIAC SUNBIRD 1989, très propre, équipement complet. Tél.672-2031

SI VOUS cherchez un véhicule usager particulier, je peux le trouver pour vous. Inspecté, réparé, et livré en parfaite condition. A prix très compétitif. Tél.:674-2459, 690-2444, Paul.

Camions à vendre

AUTO NORD 2250 ROUSSEL CHICOUTIMI-NORD 698-2250

1992 GMC, 3/4 tonne, 4x4, cabine allongée, automatique, moteur 350, air climatisé, vitres et serrures électriques, bleu et gris.

1992 GMC, cabine allongée, 4x4, tout équipé, rouge et gris, 70 000 kilomètres.

1989 S-15 SONOMA, 4x4, manuelle, 5 vitesses, moteur V-6 2.8, peinture neuve, mécanique refaite à neuf, gris

1988 PICK-UP FORD 2X4, manuelle, 5 vitesses.

1988 FORD 4X4, cabine allongée, manuelle, 6 cylindres.

1987 DODGE CARAVAN, 5 places, SE, blanche, automatique.

1986 TOYOTA, cabine allongée, 4x4, manuelle, noir.

1985 FORD F-150, cabine allongée, automatique, 6 cylindres.

La plupart de ces véhicules ont une garantie de 12 mois/200 000 kilomètres.

DESIRE acheter petit pick up king cab 1987 à 1990. Tél.:547-6517, 545-5922, Jacques

F-250 XLT, King Cab, 1981, 3/4 tonne, remorque spéciale, moteur 351M, automatique, pneus 16", air climatisé, vitres et portes électriques, toit ouvrant, bonne condition, 2,200\$. Tél.543-3086

FORD EXPLORER 1991, 2 portes, manuelle, 4x4, 71 000 kilomètres, garantie 6 ans ou 100 000 kilomètres, pneus neufs, 13,500\$. Tél.548-5678

GMC 1987, Step-Van, boîte aluminium 16", moteur 6.2 diesel, 12,000\$. Tél.:542-4780

NISSAN 4X4, 1986, PLYMOUTH Reliant 1982, manuelle, Kawasaki 1000 c.c., 1978, Tél.662-2295, 668-8786

PICK-UP Jeep 1988, 2X4, excellent état, 94 000 kilomètres, 4,800\$ négociable. Tél.690-0971

SUBURDAN, 1989, 4X4, SLE, équipement complet, excellente condition, 90 000 kilomètres, 15,000\$. Camion C-30, 1987, double roues arrière, 6.2 diesel, manuelle, 5,500\$. Tél.662-4187 (jour).

Camions 4 X 4

FORD RANGER XLT, 1992, 4X4, King-cab, 4 litres, 5 vitesses, air climatisé, sièges baquets, 80 000 kilomètres, vert. Tél.:679-3723

JIMMY 1984, 4X4, V-6. Oldsmobile Cutlass 1984, air climatisé. Tél.418-662-6671

Machinerie

F-4 DION 1971, bon état, prix à discuter. Tél.:272-2956.

GRATTE À NEIGE pour camion avec système hydraulique complet, largeur 6'1/2, parfaite état. Prix à discuter. Achetez sérieux seulement. Tél.418-343-3100

TOUR A FREINS Amco, très bon état. Tél.662-4187 (jour).

Motos à vendre

GOLDWING GL1100, 1982, parfaite condition, batterie neuve, 2 pneus neufs, 27 000 kilomètres, 2 casques. Tél.698-4519, 698-0953, Yves ou Martine.

Motoneiges à vendre

ARCTIC CAT CHEETAH TOURING Long Track 1993, 440 litres, valise arrière, toile, exceptionnellement propre, parfaite condition. Tél.:693-0576.

ARCTIC CAT PANTHER, 440, Long Track, 6 600 milles, 1992, marche arrière, démarreur électrique. Tél.545-1816, 549-4707.

ARTIC CAT 340, Lynx Montain Cat, marche arrière, poignées chauffantes. ARTIC Cat Panter De Luxe, 440, 1992, poignées et pouces chauffants, marche-arrière. Prix à discuter. Tél.:549-1754.

ARTIC CAT Prowler, 1990, aubaine fin d'hiver, 2,500\$. Tél.690-3066

ARTIC CAT, JAG AFS, 1991, LT, démarreur électrique, skis teflon, boîte Touring, prix réduit.

SUPER JAG 1990, dossier, skis teflon, reconditionné à neuf, prix réduit. Tél.:672-4942.

BOMBARDIER FORMULA STX 1994, démarreur électrique, marche arrière, siège double, communicateur, 4,900\$. Tél.418-349-3773, Gaston.

BOMBARDIER, Summit 470, 1994, 2 000 kilomètres, 5,500\$. Cause: décès. Tél.674-2666 (soir seulement)

BOMBARDIER CHEYENNE 1991, marche arrière, 4 600 kilomètres, toile, impeccable. Tél.418-344-4216

BRAVO Long track, 1990, 4 000 kilomètres, toute équipée, très bonne condition, \$2,500. Tél.:545-4516 (après 17h30).

FORMULA PLUS, 1993, 5 800 kilomètres, bonne condition. Tél.547-6386.

FORMULA Z, 1995, 3 000 kilomètres. Tél.:418-349-8614, 1-690-5541 page.

GRAND TOURING 1994, SE, 670, 2 000 kilomètres, comme neuve, \$7,900 ferme. Tél.:542-2463.

GRAND TOURING 580, 1994, 4800 kilomètres, équipement complet, 5750 \$. Tél.:693-0274

MACH-1, 1995, 4 000 kilomètres, comme neuve. Tél.697-1270, après 17h00

PANTHERA 580, 1995, 1600 kilomètres, toute équipée, très propre, 7200 \$. Tél.:418-679-1640, après 17h00.

POLARIS INDY 440, 1984, parfaite condition, toile, \$600 négociable. Tél.:542-3610.

POLARIS INDY 500, classic, 1993, long track, 4000 milles, démarreur électrique, reculons, poignées chauffantes. Tél.:418-662-4108, après 18h00.

POLARIS XLT TOURING 1995, 1 900 milles, tél.:673-3434.

SAFARI 377, 1985, très bonne condition, 700\$ à discuter. Tél.548-8319

SKANDIC WIDE TRACK, 1995, 800 milles, 7,300\$ négociable. Tél.679-4556

YAMAHA 1993 VK540, parfaite condition, 9,500 kilomètres. Tél.693-0437, 693-0973 (soir)

Pièces et accessoires

A VENDRE: plate-forme de camion 12'X7-1/2' avec deck, refait à neuf avec fond de boue traité, incluant 4 ceintures nylon et raidisseur. prix:1900 \$. Recherche "chèvre à palanter" machinerie de 12'X13-1/2' environ. Tél.:258-3601

ACHAT AUTOS ET CAMIONS USAGES. PAYONS COMPANT. SANS FRAIS DE REMORQUAGE. AUSSI PIÈCES D'AUTOS USAGES. DEPUIS 35 ANS EN AFFAIRES. GILBERT AUTOS INC., 543-8361.

ACHAT AUTOS ET CAMIONS USAGES. ASSUMONS LE REMORQUAGE VENDONS PIÈCES ET PNEUS USAGES. G. BOUCHARD AUTOS ENR. TEL.:545-9537, 673-3917.

Tracteurs à vendre

OLIVER 1550, 70 forces, souffleuse, pelle, chaîne et cabine, \$4,500. Tél.:545-4199, laissez message.

EMPLOI

Gardien(ne) demandé(e)

DEUX petits garçons recherchent quelqu'un pour les garder à la maison. Tél.:545-0563.

Personnel demandé

\$\$\$ ATTENTION ETUDIANT(ES) \$\$\$ Vends du chocolat et fais-toi beaucoup d'argent. Nouveau produit disponible. Appelle vite, quantité limitée, CAMPAGNE DE LEVEE DE FONDS DISPONIBLE. Livraison rapide. Promotion spéciale. Quantité limitée. 1-800-561-2395.

\$\$\$ CHOCOLAT CHOCOLAT \$\$\$

Vendez 66 tablettes ou 66 amandes enrobées plus bonus et recevez 100 \$. Pour votre campagne de financement, optez pour un produit d'ici. Tél.690-1296, 1-800-265-1296.

A VOIR; PLUSIEURS EMPLOIS disponibles. Club Price Uniboard, GM, Toyota, Bombardier, Sony et bien d'autres. Soyez sur l'autoroute électronique et ces compagnies auront accès à votre demande. 7 jours/semaine:548-0787.

AGENCE de publicité par l'objet, tels que: T-shirt, briquets, imprimérie, stylos, plaques d'auto et bien d'autres... cherche représentant (e) avec forte personnalité et leadership. Emploi permanent. Bienvenue hommes et femmes de tout âge, très bon salaire. S'il-vous-plait communiquer au: 1-800-567-0777.

AIDE-CUISINIER (ERE) demandé (e) pour soir et nuit avec expérience. Livrer démaillé avec auto. Salaire à discuter. Téléphoner pour prendre rendez-vous: Tél.696-0666

BAR BELUGA: barman (maid), belle apparence. Tél.674-2688, 674-9411, Hélène.

MASSEURS MASSEUSES demandés (es) avec ou sans expérience. Donnons formation. Etudiants(es) s'abstenir. Tél.542-6200

Secrétaire-comptable bilingue, 2 à 3 ans d'expérience, exigences: Word-perfect, Windos et Lotus 1-2-3. Travail 40 heures/semaine. Salaire à discuter. Faire parvenir les C.V. à: 1623, Manic, Chicoutimi, G7K 1G8.

UN EMPLOI POUR VOUS

Voici une occasion de carrière pour une personne hautement motivée à des revenus illimités, dynamique et ambitieuse. Compagnie spécialisée dans son domaine, produit exclusif, futuriste et essentiel à tous, en pleine croissance pour les 25 années à venir. Formation hautement professionnelle. Rendez-vous fournis dans votre région. Base de salaire plus commissions.

Aptitudes:

Déterminé(e), autonome, compétent(e)

Exigences:

Belle personnalité, posséder une automobile.

Pour plus d'informations du lundi au vendredi de 9h00 à 17h00:693-0281 ou 1-800-265-5350

VENDEUR (EUSE) d'expérience demandée, ayant vendu avec succès: aspirateur, piscine, contrat d'entretien, toiture, terrassement, thermo-pompe et d'arbres, demander M. Louis St-Gelais, Verdure Alma et Lac-Saint-Jean. Tél.679-8252, 662-5533

FORMATION

Enseignement / cours

AIDE FINANCIERE: Devenez programmeur-analyste. Formation intensive au Collège Informatique Multi-Hexa. Tél.:690-0270

ATTENTION! COURS PRIVÉS, français, mathématiques, comptabilité, primaire-secondaire, rattrapage, consultatif, thérapie. Tél.:545-2197.

EMPLI-QUEBEC, informations complètes sur les 467 emplois d'avenir. Tél.418-549-1789

OCCASION D'AFFAIRES

Occasion d'affaires

GOVERNEMENT: prêts, subventions pour petites entreprises, nouvelles, existantes. Tél.:310-5199 ext.102

NOUVEAU CONCEPT de distribution par réseau. J'ai un produit d'un attrait universel qui garde sa valeur, pas de quotas de vente. Pour rendez-vous, 695-0427, Pierre.

PROBLEME FINANCIER d'entreprise ou personnel. Consultez-nous. Les Conseillers Bernander, Bureau Chicoutimi 1-800-463-9311 code 8560

RECHERCHE administrateur(trice) pour futur Fast-food. Investissements minimes aux actionnaires intéressés. Tél.:548-2330, demander Carmen Dubé.

TROIS immeubles (14 logements), dans Jonquière, rénovés à 90%, très bonne rentabilité, comptant requis \$33,000. Tél.:548-5164.

SERVICES PROFESSIONNELS

Construction / Rénovation

CONSTRUCTION, RENOVATION, 25 ans d'expérience, toitures, plâtrage, peinture, recouvrement extérieur. Tél.:545-9120.

HOMME expérimenté offre ses services pour travaux de plâtrage, peinture, plafonds texturés. Tél.693-8158.

PROJETS DE RENOVATION

Fenestration, armoires, salles de bain, isolation, revêtement intérieur et extérieur, couverture, etc... Informations disponibles sur programmes gouvernementaux. 542-4740

Impôt

IMPOT COMMERCIAL

Commerce, petites compagnies, travailleurs autonomes, particuliers en affaires, impôts, états financiers. 690-0599, 690-5478 (page)

IMPOT PLUS ENR.

Service d'impôt pour particulier. Compétence et confidentialité assurées. Informations:548-4157

IMPOT remboursement rapide. TED, maximum 15 jours. Tél.698-5470

IMPOTS PAR ORDINATEUR: 20\$ et plus, service à votre domicile disponible. Tél.:698-4769.

SERVICE D'IMPOT pour particuliers, 20 \$ déductible, 30 \$ couple, compétence et confidentialité assurées. Tél.:549-3176

Massage

7 JOURS/SEMAINE

A Chicoutimi

Nouveau salon de massage dans un endroit propre et distingué, pour un bon moment de détente et de relaxation. Avec jeunes filles élégantes et discrètes. 696-5074

A 7 jours/semaine à CHICOUTIMI, Ann, Kathy, France, Linda, Shannon, Karina, Julie, vous invitent au nouveau local à l'arrière du Montagnais. Tél.:698-3439.

A JONQUIERE: salon de détente et relaxation. Bienvenue de tout le personnel. Engageons. Tél.:548-5862.

ALMA NOUVEAUTE: salon de détente. Massages, bronzage, sauna. Ouvert 7 jours sur 7, du lundi au vendredi de 9h30 à 23h00, samedi de 10h00 à 23h00 et dimanche de 14h00 à 23h00. Forfait relaxation, vendredi, samedi, dimanche. 1 bronzage, 1 sauna, 1 massage 45\$. Tél.:668-0424. Engageons.

AS-TU BESOIN de détente. Appelle Sandra. Tél.:693-5389.

CLINIQUE DE RELAXATION, secteur paisible. Prix compétitif. Bienvenue à tous. Véronique, Cathi, Cindy, Brenda. Tél.:543-5097.

JONQUIERE massage de relaxation. Tél.:547-8677 de 9h00 à 23h00

Offres de services

A BAS PRIX

REPARATION aspirateurs Rainbow, Filter Queen, Electrolux, Aspiratex. Le Coin de l'Aspirateur 545-7633

A BAS PRIX: \$14,95/appl (Chicoutimi, Jonquière, La-Baie), réparation de cuisinière, sècheuse, laveuse, réfrigérateur. Technicien 20 ans d'expérience. COIN DE L'ASPIRATEUR: 545-7633.

A BAS PRIX: menuisier d'expérience pour tout genre de rénovation. Tél.:693-4761

A BATTRE: Bien bon CENTRE DE MASSAGE, masseuses, masseurs professionnels. Pour détendre mal de dos, stress, sciatique, entorse. Tél.:542-6200.

ACHETONS spécimen minéralogique, cubanite, pyrite, or dans la pierre, et aussi raffinois. Vieux bijoux. Nous nous déplaçons. Tél.:514 537-8277.

ARMOIRES G.L. INC.: armoires de cuisine, 30 ans d'expérience, estimation gratuite. Tél.:548-1231.

BESOIN DE DETENTE! et de relaxation, téléphoner-moi. Tél.:549-3242.

FLEURISTE JARDIN D'ARTISTE

Lors de la perte d'un être cher, évitez les intermédiaires, passez directement par nous, service à domicile, livraison gratuite. 307 St-Emile, coin Tadoussac, Chicoutimi-Nord. Tél.:696-4128.

HOMME 15 ANS d'expérience, peinture, plâtrage, pose de "gyproc", prix compétitifs. Tél.:548-4713.

HOMME offre ses services comme peintre. Tél.:542-1171.

MENUISERIE, PLASTRAGE, peinture, rénovation de tout genre, salle de bains, 20 ans d'expérience. Tél.:549-4748.

POSE tapis, prélat, tuiles. G. Ménard, 547-1343.

DIVERS

Ameublement

2 CAUSEUSES moderne. Accessoires pour chambre de bébé. Tél.547-8172

2 CHAISES berçaises sur billes, blanche. Tél.690-3984

ACHAT ET VENTE électro-ménagers reconditionnés. Guy Marcotte Service, réparation. 543-3010.

Achat et vente de cuisinières, réfrigérateurs, laveuses, sècheuses, lave-vaisselle, reconditionnés, 3 mois de garantie. Tél.:543-0000, 545-4386.

APPAREIL-O-SAG: Vente électroménagers reconditionnés, 1 an garantie, appel de service, 15,00\$. 1662 boul. St-Paul, Chicoutimi. Tél.:545-1459.

APPAREILS électroménagers R.S. Vente électroménagers reconditionnés (réparation, reconditionnement, "timer"). Appel de service 14,95 \$. 743 B. Boul. Barrette, Chicoutimi. Tél.:698-4399.

ATTENTION! Economisez en achetant directement du fabricant: mobiliers de chambre, cuisine, étagères et tables de salon. Tél.:549-4936.

BIBLIOTHEQUE mélamine grise, 2 sections de 30", vitres teintées, éclairée, 225\$ négociable. Tél.698-4844

LAVEUSES, SÈCHEUSES, poêles, réfrigérateurs, congélateur 12 pieds cubes. Tél.:672-2508.

LES ELECTRO-MENAGERS DU SAGUENAY ENR. Vente d'électro-ménagers reconditionnés, garantis un an, vente de pièces neuves et usagées, 14,95 \$ l'appel, réponse 7 jours sur 7, 907 Boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord. Tél.545-6969, 693-0586.

Animaux

CHIOTS berger allemand, vaccinés, vermifugés, carnet de santé, 2 mois, pure race, \$170. Tél.:418-347-3386.

CHIOTS BICHONS MALTAIS de parents champions, enregistrés, tatoués, vaccinés, pedigree. Tél.:695-3604

CHIOTS Cocker blonds, pure race, 200 \$. Tél.:544-7415, 677-4000 loc.8941, Guy Laperrière.

Deux Poméranien 7 semaines, un blanc, un brun, tél.:696-2505.

ELEVAGE Doolittle enregistré. Chiots Labrador noir, enregistrés, disponibles 1er avril. Tél.549-9780.

JUMENT QUARTER HORSE, 6 ans, 15,3 mains, polyvalente et athlète. Tél.542-1211, Annie, 547-1344.

POUSSINS provenant de 34 races de poules de fantaisie ainsi que chevreux. Tél.:418-343-3431.

Antiquités

J'ACHETE vos antiquités et articles anciens de valeur (ne jamais vendre sans nous consulter). Tél.:678-2775.

Bois de chauffage

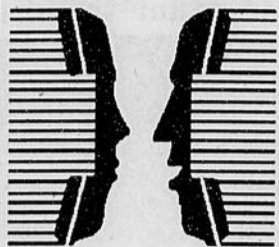
Roulottes et tentes-roulottes à vendre

FIFTWHEEL CHATEAU, 1994, 30' avec extension. Aussi camion Chevrolet 1994, tout équipé, 13,000 kilomètres. Prix à discuter. Tél. 542-6114

Vacances/voyages

A LOUER ou à vendre: Floride, Micco, villa, 4.1/2. 2 salles de bain, toute équipée, très bien située. Tél.: 698-0251.
 APPARTEMENT pour 2 personnes, à Hollywood Floride, libre immédiatement. 175 \$/semaine. Tél.: 690-0488
 CONDO A LOUER: MIAMI: Hélène ou Jean-Roch. Tél.: 418-256-3696, 256-3492

TEL-AIDE



695-AIDE
698-AIDE

MISE AU POINT

Dans la circulaire Sears, «Nouvelle saison, nouvelles idées», en vigueur du 16 mars au 29 mars 1995 et insérée dans Le Quotidien du 16 mars 1995, veuillez noter qu'à la page B3 pour les deux mobiliers de salle à manger 5 pièces, no 23160 et 23440, les textes ont été inversés.

Dans la circulaire «Jours Sears», en vigueur du 9 au 15 mars, veuillez noter qu'à la page A4, pour l'offre 50 % de rabais sur les bijoux en or, en argent et les bagues choisies à diamants ou à pierres, la date de fin est bien le 15 mars et non le 30 tel qu'indiqué.

Nous présentons nos excuses à notre clientèle



288514



CORRECTIONS

Veuillez prendre note des corrections suivantes à apporter aux cahiers Genre masculin (roto 2,3A) et Jours la Baie (roto 2,3), publiés par la Baie en mars 1995.

Genre masculin (roto 2,3A) PAGE 4. Chemises chics C.F.H. de Hathaway. Retard de livraison.

Jours la Baie (roto 2,3) PAGE 4. Article 1. Retard de livraison.

PAGE 13. Article 5. Modèle de ton ivoire non offert. On aurait dû lire: Avoine, blanc ou noir.
 PAGE 44. Prime: chopos Bristol. Modèle à motif Lydia non offert.

Notre clientèle voudra bien excuser ces erreurs et contretemps

GRUPE



Être un leader de l'industrie laitière québécoise, c'est fabriquer une large gamme de produits de qualité, s'attacher les meilleurs employés et progresser de façon continue sur les marchés national et international.

Manœuvre

En poste à Normandin et relevant du coordonnateur de la fabrication, vous participerez aux activités de fabrication fromagère et d'emballage selon les procédés et normes établies. Vous effectuerez du travail à la chaîne et des tâches répétitives, sur rotation.

Vous possédez un diplôme d'études secondaires (sec. V) et faites preuve d'un bon sens de l'initiative, de débrouillardise et d'une capacité à travailler en équipe. Vous êtes disponible pour travailler le jour, le soir, la nuit et les fins de semaine et vous démontrez de bonnes aptitudes pour le travail physique.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae ou votre demande d'emploi avant le 21 mars 1995, en mentionnant le titre du poste, à l'usine Normandin, Groupe Lactel, 921, rue Saint-Cyrille, Normandin (Québec) G0W 1G0.

Nous offrons des chances d'emploi égales à tous.

L'Estai peut partir

La guerre du turbot s'apaise

OTTAWA (PC)-Le Canada et l'Union européenne ont annoncé hier une trêve dans la guerre du turbot qui les oppose depuis près d'une semaine après qu'Ottawa eut autorisé l'Estai à quitter le port de Saint-Jean contre le versement d'une caution de 500 000 \$.

La libération de l'Estai, accueillie en Europe comme une «première victoire», permettra aux deux belligérants de reprendre les négociations relativement à la répartition des quotas de pêche du turbot dans les Grands Bancs, au large de Terre-Neuve.

Le ministre des Affaires étrangères, André Ouellet, a indiqué aux Communiqués qu'une équipe de négociateurs dirigée par son sous-ministre a été dépêchée à cet effet à Bruxelles, capitale de la Belgique.

Bien que le Canada ait maintenu la ligne dure dans ce conflit jusqu'ici, les pêcheurs canadiens pourraient en sortir perdants puisque Ottawa se dit prêt à revoir à la baisse le quota de pêche que lui a accordé l'Organisation des pêches de l'Atlantique nord-ouest (OPANO) en janvier.

Cet organisme international, chargé de réglementer les captures de certains stocks de poissons de fond, a fixé à 27 000 tonnes la limite permise des prises de turbot en 1995.

Le Canada a reçu plus de 60 pour cent de ce quota, tandis que l'Union européenne n'en a obtenu que 12,6 pour cent, soit 3 400 tonnes. Elle a contesté cette décision et a fixé son propre quota à 69 pour cent vu que ses pêcheurs avaient capturé les années précédentes 45 000 tonnes de turbot.

Le ministre des Pêches et Océans, Brian Tobin, a soutenu qu'il avait déjà offert aux Européens en janvier une partie du quota accordé au Canada.

Interrogé à savoir s'il ne trouvait pas illogique de remettre une partie des droits de pêche des Canadiens aux Espagnols, lesquels reconnus de pêcher de manière illégale, M. Tobin a déclaré être prêt à revoir le quota du Canada dans la mesure où tous les Européens respectent les principes de conservation du turbot.

Les autorités canadiennes ont par ailleurs retrouvé, hier, après deux jours de recherches intenses, le filet que les membres de l'équipage de l'Estai avaient coupé avant leur arraisonnement jeudi dernier.

Un examen a démontré clairement que l'Estai ne respectait pas les règles de

pêches de l'OPANO: le maillage de son filet mesurait 115 millimètres alors que les chaluts autorisés doivent avoir des mailles de 130 millimètres.

En outre, un deuxième filet au maillage encore plus fin (80 millimètres) se trouvait à l'intérieur du premier, permettant ainsi la capture de poissons jeunes et menaçant ainsi la reproduction des stocks.

Le ministre Tobin s'est dit satisfait de cette trouvaille qui devrait permettre d'étoffer davantage la cause du gouvernement canadien devant l'Union européenne.

Lundi, M. Tobin avait indiqué que près de 80 pour cent des poissons capturés par l'Estai étaient immatures et incapables de se reproduire. Le Canada a saisi 130 tonnes de la cargaison du navire comme pièce de conviction et a permis au capitai-

ne de conserver les autres 170 tonnes de turbot.

«Le fait d'avoir retrouvé le filet nous donne un argument de taille», a opiné M. Tobin, se réjouissant par ailleurs de l'appui que le Canada a reçu jusqu'ici de la part de journaux européens, de certains pêcheurs et députés britanniques.

Les chalutiers européens, notamment espagnols et portugais, devront s'abstenir de pêcher dans le nez et la queue des Grands Bancs pendant la durée des négociations, a encore dit M. Tobin.

«S'ils pêchent à nouveau dans le nez ou la queue, nous ne serons pas à la table des négociations. Nous sommes prêts à négocier, mais sur la question fondamentale de la conservation, nous ne capitulerons pas», a-t-il martelé.

Contre Gerry Regan

La GRC porte seize accusations

BEDFORD, Nouvelle-Ecosse (PC)-La GRC a porté 16 chefs d'accusation contre l'ex-premier ministre Gerry Regan de la Nouvelle-Ecosse, y compris celles de viol, enlèvement et tentative de viol.

Les accusations ont été portées à l'issue d'une enquête de 17 mois sur divers incidents qui remonteraient jusqu'à 1956. Aujourd'hui âgé de 67 ans, M. Regan avait à plusieurs reprises nié les allégations faites à son encontre, les qualifiant d'«insensées».

Il a comparu devant le tribunal, hier, en compagnie de son avocat, Eddie Greenspan, un des criminalistes les plus réputés du Canada. Me Greenspan

s'est objecté à une demande de la Couronne qui réclamait que M. Regan dépose son passeport et ne quitte pas la Nouvelle-Ecosse.

Le juge Ross Archibald, de la Cour provinciale, a donné raison à Me Greenspan et a accepté que les accusations ne soient pas lues durant l'audience et soient plutôt déposées au dossier.

L'ex-premier ministre est demeuré assis tout au long de la procédure, l'air profondément déprimé, en compagnie de sa femme et de deux de ses filles.

«De cet homme, vous devez comprendre une chose», de dire Me Greenspan à la sortie du tribunal. «Il sera présent pour se défendre et sa famille sera à ses côtés.»

M. Regan, qui est père de six enfants, fut premier ministre libéral de 1970 à 1978 et, à titre de député fédéral, a occupé plusieurs ministères entre 1980 et 1984, sous les premiers ministres Pierre Trudeau et John Turner.

Il vit maintenant à Bedford, près de Halifax. Il travaille comme lobbyiste et est membre de divers conseils d'administration.

La GRC avait annoncé, en octobre 1993, avoir amorcé une enquête sur une plainte portée contre M. Regan, pour inconduite à caractère sexuel. Le porte-parole de la GRC, qui n'avait pas identifié la plaignante, avait précisé que les allégations portaient sur des incidents s'étant produits durant les années 70.

En mars de l'an dernier, l'émission Fifth Estate du réseau CBC faisait état d'autres incidents semblables impliquant M. Regan.

On avait alors diffusé des interviews réalisées avec trois femmes l'une d'entre elles avait été page à la Législature néo-écossaise, la seconde était commis du ministère des Finances et la dernière était à la recherche d'un emploi qui affirmaient que M. Regan s'était livré à des gestes non sollicités, en caressant notamment leurs seins et en introduisant sa langue dans leur bouche.

Le réseau CBC affirmait avoir rencontré plus d'une douzaine de femmes qui prétendaient que M. Regan leur avait touché les seins, les avait embrassées ou les avait caressées, alors qu'il occupait le poste de premier ministre.

Ainsi, Chris Cochran venait de quitter le collège et était page à la Législature de Nouvelle-Ecosse lorsqu'elle prétend avoir dû subir les atouchements de M. Regan, en avril 1977.

«Je devais passer devant lui pour franchir une porte. Il s'est alors penché sur moi. Il est très grand... Il m'a enfoncé la langue dans la bouche.»

Six mois après la transmission de l'émission du réseau CBC, l'avocat de M. Regan, George MacDonald, de Halifax, présentait une motion devant le tribunal, inscrivant une poursuite en libelle, soutenant que son client «avait subi des dommages irréparables»



ACCUSATIONS - L'ex-premier ministre de la Nouvelle-Ecosse, Gerry Regan en compagnie de son épouse Carol.

et que sa «réputation était virtuellement détruite».

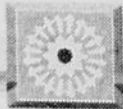
La poursuite en libelle demeure, mais aucune date n'a été fixée pour les audiences, a récemment admis Me MacDonald.

Le comportement du premier ministre Regan à l'endroit des femmes faisait l'objet de nombreux commérages, au cours des années 70, mais ce fut lors de l'émission de CBC que les victimes firent pour la première fois publique-

ment état de leurs griefs.

M. Regan est entré en politique en 1956 et fut élu une première fois en 1963 à titre de député de la Législature de Nouvelle-Ecosse. Il devint leader des libéraux provinciaux en 1965.

Sous sa direction, les libéraux formèrent un gouvernement minoritaire en 1970 et obtinrent la majorité en 1974. Il perdit le pouvoir aux mains des conservateurs de John Buchanan en 1978.



NÉCROLOGIE



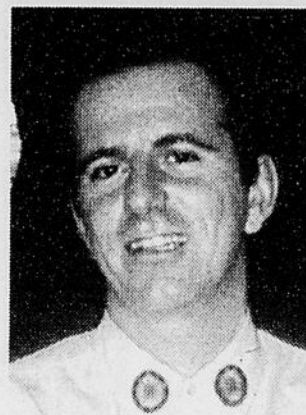
BOUCHARD (M. Charles-Emile) — Est décédé subitement à sa résidence le 15 mars 1995, à l'âge de 58 ans et 11 mois, M. Charles-Emile Bouchard dit "Charlot", époux de dame Lise Côté, demeurant au 245 St-Jean Baptiste, L'Anse St-Jean. La dépouille mortelle sera exposée en la résidence funéraire de L'Anse St-Jean vendredi le 17 mars 1995, à compter de 14h00. Les funérailles auront lieu samedi le 18 mars 1995 à 14h00 en l'église St-Jean Baptiste de L'Anse St-Jean et la dépouille mortelle sera incinérée par le Crématorium Gravel & Fils. Il était membre honoraire de la Garde Paroissiale. Il était le fils de feu Prime Bouchard et de feu Sophie Gagné. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Marie-Josée (Jean Côté), Michel, Sylvie; ses petits-enfants: Marie-Anick et Jean-Daniel Côté; ses frères et soeurs: feu Marie-Paule Bouchard (feu Jos Gaudreault), Jos Bouchard (premières noces feu Etienne Boudreau, deuxièmes noces Rolande Tremblay), feu Joseph-Eugène Bouchard (Cécile Martel), Bernadette Bouchard (Antiochus Gagnon), Noëlla Bou-

chard (feu Georges-Henri Lepage), Lucien Bouchard (Marie-Paule Verreault), Louise Bouchard (Miguel Bouchard), Gaëtan Bouchard (Ulric Boudreau), René Bouchard et Jean Bouchard; ses beaux-frères et belles-soeurs: Lisette Côté, Eugénie Côté (Paul-Emile Pelletier), Yvon Côté (Edith Ferland), Rémi Côté, Ghislain Côté (Jacqueline St-Pierre), Christine Côté (Anicet Gagné) ainsi que de nombreux parents et amis. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



DALLAIRE (M. René) — Le 14 mars 1995, est décédé au Centre Hospitalier de Jonquière, à l'âge de 90 ans et 11 mois, M. René Dallaire, époux de dame Lydia Tremblay, demeurant au 2052, Ste-Famille, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la Résidence Funéraire Jonquière, 3711, rue Cabot, Jonquière, à compter de jeudi le 16 mars 1995 à 10h00. Les funérailles auront lieu jeudi le 16 mars 1995 à 14h00 à l'église Ste-Famille. Les cendres seront déposées au Columbarium St-Dominique. Outre son épouse, il laisse dans le deuil, ses enfants: Réal Dallaire (Doris Lapointe), Ruth, René Jr (Carole Boily), Rémi (Pauline Gravel), Nicole (Donald Pelletier), Ginette, André (Liana Cormier); ses petits-enfants: Nathalie, Pascal, Nicolas, Jean-André, Denis, Caroline, Claude, Serge, Eric, Julie, Martin; ses 4 arrière-petits-enfants; ses frères: feu Georges-Henri Dallaire (Annette Tremblay), feu Gérard Dallaire (Cécile Lapointe); ses beaux-frères et belles-soeurs: Oliva Tremblay (Gaston Morin), Simone (Thomas Méri Maltais), feu Robert (Ghislaine Morin), feu Lucienne (Raymond Dufour), feu Lucien, feu Alberte, ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Les gens qui le désirent peuvent faire des dons au Fonds de Dotation Centre Hospitalier de Jonquière. Une bénévole sera sur place. Direction funéraire: La Résidence Funéraire du Saguenay.

se de M. Fernand Doucet, demeurant au 1069 rang Notre-Dame, Girardville. Mme Doucet sera exposée vendredi le 17 mars 1995 à 19h00 à la salle Évangélique de Girardville. Samedi, jour des funérailles, la salle sera ouverte à compter de 10h00. Les funérailles auront lieu samedi le 18 mars 1995 à 14h30 à la salle Évangélique de Girardville et l'inhumation au cimetière Évangélique. Outre son époux M. Fernand Doucet, elle laisse dans le deuil ses enfants: Léonard Doucet, Stanley Doucet (Johanne Prévost); ses petits-enfants: Kenny, Cindy, Johnny; ses beaux-frères et belles-soeurs: Edgar (Blanche Dallaire), Alberta (feu Horace Prévost), Marie-Louise (feu Ulric Fontaine), Yvonne (feu Camille Prévost) Lorraine (feu Robert Steele), Marie-Anne (feu Georges Steele); elle laisse également ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Que vos sympathies se traduisent par des dons pour la Fondation de l'Hôpital de Dolbeau. Direction funéraire: Marcel Dion Inc. Normandin-Girardville.



DUFOUR (M. Pierre-Claude) — A la maison à Montréal, le 13 mars 1995, à l'âge de 37 ans, est décédé M. Pierre-Claude Dufour, fils de Lucille Lévesque et de Léon-Pierre Dufour. Outre ses parents, il laisse dans le deuil, ses soeurs: Henriette (Pierre Thèberge) et Annie (Rémi Plourde); ses frères: Christian et Sylvain (Laurence Fortin), ainsi que sa nièce Virginie (Frédéric Gagnon). Il sera également regretté par tous ses amis et ami(e)s, Marie, Luc, Suzanne, Richard... la maison funéraire Gravel & Fils Ltée, 825 avenue Bégin, coin des Champs-Élysées, Chicoutimi, vendredi le 17 mars 1995 de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 22h00. Les funérailles auront lieu samedi le 18 mars 1995 à 10h30 à la Cathédrale de Chicoutimi et de là au cimetière de Chicoutimi. Samedi, le salon ouvrira dès 9h00 a.m. Direction funéraire: Maison Urgel Bourgie Limitée.

Moïse, Joseph, Jeanne Turcotte et leurs conjoints respectifs, ainsi que soeur Fernande Fortier des Soeurs Augustines et M. & Mme Joseph Dubé, ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Jeudi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de midi. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



GAGNON (Mme Pauline) — Est décédée le 13 mars 1995 à Montréal, à l'âge de 52 ans et 3 mois, Mme Pauline Gagnon, épouse de feu M. Lévide Simard, demeurant boulevard Ste-Marguerite, Châteauguay, autrefois de Chicoutimi-Nord. Selon les volontés de la défunte, la dépouille mortelle ne sera pas exposée. La famille recevra les sympathies au Centre Communautaire Ste-Anne après les funérailles. Les funérailles auront lieu samedi le 18 mars 1995 à 11h00 à l'église Ste-Anne de Chicoutimi-Nord. Il est à noter qu'une cérémonie religieuse aura lieu également à l'église St-Jean-Baptiste de Marie-Vianney de Châteauguay, samedi le 18 mars 1995 à 11h00. Les cendres seront déposées au cimetière Ste-Anne. Elle laisse dans le deuil, ses filles: Mme Maryse et Caroline Simard; son compagnon: M. Marc Dubois; son père: M. Henri Gagnon (feu Marie Bergeron); ses frères et soeurs: M. Jean-Louis Gagnon (Jeannine Marquis), René (Claire-Hélène Hovington), Charles-Philippe (Irène Lebel), Soeur Stella, Roger (Dolorès Sénéchal), Yvon (Janyne Blackburn), Emélia (Paul-André Simard) et Jeannine; sa belle-mère: Mme Stella Simard Morissette; ses beaux-frères et belles-soeurs: Reynald Simard (Dorine Melvin), Aubert (Denise Martin), Martin (Dominique Laberge), Jovette (Julien Villeneuve), Ariette (Jean Chénier), Lydia, Julia, Damien (Louise Boulianne), ainsi que de nombreux neveux, nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de l'Ataxie de Friedrich sera présente au salon funéraire, afin de les recueillir. Direction funéraire: Emery Gravel Inc. de Chicoutimi-Nord.

Herbey White), Camilien (Paullette Côté), Cyrien (Marianne Laberge), Alain (Rosemarie), Gilles (Doris Potvin), Pauline (Lucien Bossell) et Diane; elle laisse également plusieurs petits-enfants, ses soeurs Louise et Florence Guichard, ainsi que ses neveux, nièces et de nombreux parents et amis. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



LAMARRE (Mme Claudette) — Est décédée le 13 mars 1995 à l'Hôpital de Chicoutimi, à l'âge de 52 ans et 5 mois, Mme Claudette Lamarre, épouse en 1ères noces de feu M. Bertrand Morin et en 2èmes noces de M. Réginald Riverin, demeurant au 156 Mgr de Laval, Chicoutimi-Nord. La famille recevra les sympathies au salon funéraire Emery Gravel Inc., 2075, boul. Tadoussac, Chicoutimi-Nord. Les funérailles auront lieu jeudi le 16 mars 1995 à 14h00 à l'église St-Luc. Les cendres seront déposées au Columbarium Emery Gravel Inc. Outre son époux, elle laisse dans le deuil, ses enfants: M. Sylvain Morin, Karl Riverin, Karine Riverin; sa petite-fille: Alexe Riverin; sa mère: Mme Rosaire Lamarre (Adéla Perron); ses beaux-parents: M. et Mme Gaston Morin; ses frères et soeurs: Lise Lamarre, Michèle Lamarre (Antoine Lapointe), Danièle Lamarre (Daniel Tremblay), Richard Lamarre, Andrée Lamarre (André Gagnon), Josée Lamarre (Jean-Luc Simard); ses beaux-frères et belles-soeurs: Ghislaine Morin (Gaston Tremblay), Claude Morin (Jacqueline Frigon), Réginald Morin (Lisette Fortin), Robert Morin (Ginette Gagné), Rock Riverin (Murielle Dassylva), Gérard Riverin (Doris Gilbert), Fleurette Riverin (Jacques Gaudreault), Reine Riverin (Marcel Côté), Lisette Riverin (feu Jacques Boucher), Paul Riverin (Thérèse Verville), Gilles Rive-

rin (Mariène Gauthier), Jocelyne Riverin (Ghislain Tremblay), ainsi que de nombreux parents et amis. Elle était à l'emploi du Groupe Riverin et Bilodeau depuis 15 ans. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons une personne bénévole de la Société Canadienne du Cancer sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Direction funéraire: Maison Emery Gravel Inc., Chicoutimi-Nord.

Messe anniversaire



BOIVIN (Mme Lilly) — Lilly, pour toi avec amour. Il y aura rencontre eucharistique, le samedi 18 mars 1995 à 19h00 à l'église St-Joachim pour te dire que nous pensons encore à toi avec beaucoup d'amour. Il y a un an, tu nous quittais pour une nouvelle vie: "La Vie Éternelle". Et chaque jour, la douleur fait place tout doucement à une nouvelle sérénité. Mais tu nous manques beaucoup ton frère et toi. Nous profiterons de cette rencontre eucharistique pour remercier ceux et celles qui se joindront à nous. Lilly était la fille de Marcel Boivin et de dame Marcelle Larouche, la conjointe de Michel Bernard, la maman de Emilie B. Bernard, la soeur de feu Yves Boivin (Claire Grenon), de Guy-laine Boivin (Patrick Mahoney). Direction funéraire: La Résidence funéraire Aubin Inc.

Prière

FAVEURS OBTENUES - MERCI MON DIEU. Dites 9 fois "Je vous salue Marie" par jour durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le 1er contenant les affaires, les 2 autres pour l'impossible. Publier cet article le 9ième jour, vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. C'est incroyable mais vrai. Signé: A.D.G.

Reine en Afrique du Sud

LONDRES (Reuter) — La reine Elizabeth II prononcera un discours historique devant le Parlement d'Afrique du Sud, où elle entame dimanche une visite d'Etat de six jours, a annoncé jeudi Buckingham Palace.

Il s'agira de la première visite d'un monarque britannique en Afrique du Sud depuis celle, en 1947, de George VI, père d'Elizabeth.

Certaines informations ont fait état de l'anoblissement possible, à cette occasion, du président Nelson Mandela.

De source proche du palais, on souligne toutefois qu'il existe toute une gamme de distinctions que peut accorder la souveraine.



DOUCET (Mme Florence Evelyne Steele) — Le 14 mars 1995 est décédée à l'Hôtel-Dieu de Dolbeau à l'âge de 76 ans, dame Florence Evelyne Steele, épou-



FORTIER-DUBE (Mme Annette Turcotte) — Est décédée à l'hôpital de Chicoutimi le 14 mars 1995, à l'âge de 82 ans et 9 mois, dame Annette Turcotte, épouse en premières noces de feu M. Jean-Charles Fortier et en deuxièmes noces de feu M. Arsène Dubé, demeurant au 914 boul. Saguenay-Est à Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel & Fils, 50 rue Arthur-Hamel à Chicoutimi. Les funérailles auront lieu jeudi le 16 mars 1995 à 15h00 en l'église St-Nom-de-Jésus et l'inhumation aura lieu au cimetière Saguenay. Elle laisse dans le deuil son fils Jean-Paul Fortier (Martine Soulié); ses petits-enfants: Benoît, Myriam, Nathalie, Nicolas et Christine; ses frères et soeurs: Lucianna, Marie-Dina,



GAUDREULT (Mme Blanche Guichard) — Est décédée à La Baie, le 15 mars 1995, à l'âge de 88 ans et 4 mois, dame Blanche Guichard, épouse de feu M. Paul-Arthur Gaudreault, demeurant au Foyer de Bagotville à La Baie. La famille recevra les condoléances en la résidence funéraire Gravel & Fils, 873 de la Fabrique, vendredi le 17 mars 1995, à compter de midi. Les funérailles auront lieu vendredi le 17 mars 1995 à 14h00 en l'église St-Alphonse de La Baie et ses cendres seront déposées au Columbarium Gravel & Fils. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Marcel (Angéline Gagnon), Marguerite (Cécilien Caron), Thérèse (feu Jean Bergeron), Marie-France (feu

IN MEMORIAM



PILOTE (Mme Marie-Laure) — Est décédée le 14 mars 1995, à l'hôpital de Chicoutimi, à l'âge de 64 ans et 3 mois, dame Marie-Laure Pilote, épouse de feu M. Louis-Nazaire Hudon, demeurant au 125 rue Deschamps, Chicoutimi-Nord. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Emery Gravel Inc. 345, St-Armand, Chicoutimi(nord) (face à l'église Ste-Claire). Les funérailles auront lieu vendredi le 17 mars 1995 à 14h00 en l'église Ste-Anne. La dépouille mortelle sera inhumée au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Pierre Hudon (Gisèle Côté), Hélène Hudon (Marc Gignac); ses petits-enfants Josée et André; ses deux petites jumelles Eve-Line et Marie-Pier Hudon. Elle était la soeur de: feu Léon Pilote (Irène Lapointe), deuxièmes noces M. Patrick Larouche), Laurette (Azarias Perron), feu Raymond (Thérèse Côté), André (Rolande Robin); elle laisse également plusieurs beaux-frères et belles-soeurs, neveux, nièces et de nombreux parents et amis. Madame Marie-Laure Pilote a oeuvré pendant 33 ans dans l'enseignement et a été fondatrice de l'Association des Personnes Arthritiques du Saguenay-Lac-St-Jean. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de l'Association des Personnes Arthritiques du Saguenay-Lac-St-Jean sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Direction funéraire: Maison Emery Gravel Inc. de Chicoutimi (nord).

Télégramme Telegram PLUS

PROMESSES DE DONNS
(organisme sans but lucratif)
1-800-567-1329
Service 7 jours / semaine de 8h00 à 21h00 (frais de service)

SPORTS

Son chandail retiré ce soir

Goulet: «Je serai sûrement nerveux»

par Robert LAFLAMME
QUEBEC (PC)-Une carrière de 16 saisons dans les rangs professionnels et de 16 tours du chapeau dans la LNH mérite d'être soulignée de façon particulière le 16 du mois pour l'ex-numéro 16 des Nordiques, Michel Goulet.

Le chiffre évoque quand même un triste souvenir pour Goulet. C'est en effet le 16 mars 1994 que sa carrière a pris fin de façon abrupte dans un coin de patinoire du Forum de Montréal.

La fête de ce soir au Colisée, au cours de laquelle l'organisation des Fleurdelisés retirera son chandail, a donc lieu exactement un an après la sérieuse blessure qu'il a subie à la tête avec les Blackhawks de Chicago.

«Si j'avais su, j'aurais plutôt choisi le numéro 35, lance Goulet à la blague. Cet accident n'aurait jamais eu lieu parce qu'il n'y a pas 35 jours dans un mois.» Et tant qu'à rêver, peut-être aurait-il joué 35 ans dans les rangs professionnels et réussi 35 tours du chapeau...

Plus sérieusement, Goulet admet que l'épreuve qui l'a frappé a été dure à vivre.

«La dernière année n'a pas été facile. C'est presque un miracle si l'accident n'a pas laissé de séquelles. C'est ce que les médecins m'ont dit après mon réveil du coma. Les membres de mon entourage ont eu la frousse surtout mon épouse Andrée», raconte-t-il.

Il y a un an donc, Goulet était loin de penser que les Nordiques l'honoreraient de la sorte quelques mois seulement après qu'il eut annoncé sa retraite.

«Je ne réalise pas encore l'ampleur de la fête qu'on a organisée, avoue-t-il. Le téléphone ne dérouge pas. L'intérêt des médias est grand. Il est vrai que retirer le numéro d'un joueur n'est pas une chose qui arrive fréquemment.

«Je serai sûrement nerveux demain (aujourd'hui) quand je verrai mon chandail accroché près de ceux des Jean Béliveau, Marc Tardif et Jean-Claude Tremblay. C'est en grande par-

tie grâce à ces athlètes s'il y a du hockey à Québec», affirme-t-il.

«Les Nordiques ont dû apprécier ce que j'ai accompli (945 points en 813 matchs) au cours des 11 saisons que j'ai passées avec eux», ajoute-t-il humblement.

Le dur choc à la tête n'a pas effacé les nombreux souvenirs qu'un des meilleurs ailiers gauches de l'histoire a accumulés au fil de sa carrière chez les professionnels qui a commencé en 1978-1979 avec les Bulls de Birmingham, dans la défunte Association mondiale. Dire qu'on le trouvait trop lent à l'époque où il était dans les rangs juniors avec les Remparts de Québec.

«Ce sera un sentiment particulier de voir son chandail être

hissé au plafond du Colisée, mais ce ne sera pas comparable avec le sentiment de jouer, de gagner la Coupe Canada deux fois, de prendre part à la finale de la coupe Stanley avec les Blackhawks ou d'obtenir plus de 500 buts dans la Ligue nationale.

«Il n'y a pas de meilleur moment pour un joueur que lorsqu'il est en uniforme, reprend-t-il. Quand on commence ou on termine une carrière, on ne pense pas aux honneurs individuels ou aux marques d'affection comme celle des Nordiques.»

Entouré de son épouse Andrée, une Charlesbourgeoise, et de ses trois enfants Dominique, Vincent et Nicolas, le patineur de Péribonka qui n'a aucun regret

Les Penguins au Colisée

Les Bleus veulent égaler la série

QUEBEC (PC)-Ce n'est pas une question de vie ou de mort, comme le souligne Marc Crawford, mais les Nordiques veulent égaler la série de quatre matchs contre les Penguins de Pittsburgh avec une victoire, ce soir, au Colisée.

«Au plan psychologique, c'est important de les battre advenant que nous les affrontions en séries éliminatoires. Nous ne devons toutefois pas trop centrer les efforts sur cet aspect. Après tout, c'est un match comme les autres», a mentionné l'entraîneur, hier, au sujet du quatrième duel entre les deux équipes en l'espace de quelques semaines.

Avant de se rendre au Forum avec ses adjoints Jacques Martin et Joël Quenneville pour épier les deux prochains rivaux de l'équipe québécoise, Crawford a refusé de dire s'il favorisait le Canadien face aux Penguins.

Par contre, il a ajouté qu'il désirerait que l'enjeu de l'affrontement de ce soir soit le premier rang au classement général comme ce fut le cas pour les trois

premières rencontres. Or, le Canadien devait l'emporter ou encore annuler pour que cela arrive.

Chez les joueurs, on place plutôt l'accent sur la course au championnat en saison régulière.

«C'est important de gagner une deuxième fois contre eux, mais c'est encore plus important de ne pas perdre trop de terrain dans la lutte au premier rang», a affirmé Sylvain Lefebvre.

«En deuxième moitié de saison, l'objectif de l'équipe sera de finir premier au classement général», a renchéri Joe Sakic.

Fait à ne pas négliger, un triomphe des Fleurdelisés priverait les Penguins d'un avantage parce que, selon les règlements, le deuxième facteur après le total de victoires est la fiche entre les deux équipes, pour départager deux équipes à égalité au terme du calendrier.

Comme lors des trois premiers duels au cours desquels 193 lancers et 30 buts ont été réussis, Crawford s'attend à un match enlevé et axé sur l'attaque.



MICHEL GOULET...a terminé sa carrière active dans cet uniforme des Hawks. Il note que ce sera un sentiment particulier de voir son chandail bleu et blanc être hissé au plafond du Colisée.

(Photothèque Le Quotidien)

prendra la parole au cours de la cérémonie qui durera une quinzaine de minutes.

Il refuse évidemment de vendre la mèche, mais il livrera sans doute un message d'amour au

public de Québec même si celui-ci a parfois été dur à son endroit. L'ovation qu'il recevra devrait être à la hauteur du grand athlète et du gentilhomme qu'il a toujours été.

«Malheureusement...», a-t-il lancé en souriant.

Le pilote sait que c'est le genre de spectacle dont les amateurs raffolent, mais il souhaite que les Nordiques minimiseront les erreurs en défensive comme ils l'ont fait lors de la première visite des Penguins au Colisée.

A cette occasion, les Penguins les avaient étourdis avec une rafale de sept buts en 14 minutes de jeu en deuxième période.

Reposés après une inactivité

de quatre jours, les Nordiques sont sans doute avantagés compte tenu que leurs adversaires, eux, disputeront une deuxième rencontre en autant de soirs.

«Nous n'aurons la réponse à cette question qu'après le match», ont répondu prudemment Lefebvre et Sakic.

«Nous serons en forme, il n'y a pas de doute, mais nous pourrions être quelque peu rouillés au départ. Il faudra voir», a conclu Sakic.

AU FILET

QUEBEC (PC)-Selon une étude réalisée par l'hebdomadaire «The Hockey News», la masse salariale des Nordiques serait d'un peu moins de 14 millions \$ (US) en incluant même les augmentations de salaire qu'ont reçues Uwe Krupp et Craig Wolanin la semaine dernière.

A ce chapitre, les Nordiques occupent la 18e position, tout juste derrière le Canadien dont l'enveloppe des salaires est d'un

peu plus de 14,2 millions \$ (US).

Les Kings de Los Angeles, l'organisation la plus généreuse, versent 24,3 millions \$ à leurs joueurs. Les Sénateurs d'Ottawa sont bons derniers avec une masse salariale de 9,3 millions \$. On a établi le salaire moyen dans la LNH à 653 000 \$, toujours en devises américaines. S'il n'y avait pas eu de lock-out, 106 joueurs auraient touché plus d'un million.

Camps d'été du Pavillon sportif de l'UQAC



NOUVEAU
SMA séjours de Participation Active (6 à 9 ans) - Sports, arts et sciences (10 à 13 ans)

Choix de 7 camps de 5 jours du 26 juin au 11 août 1995:

- avant-midi, des activités spécifiques à l'option choisie;
- après-midi, des activités sportives et culturelles diversifiées.



17% de rabais
si inscription
avant le 28 avril

Pour une fois, les gros canons tonnent

Par FRANCOIS LEMENU

MONTREAL (PC)-Le Canadien aurait-il retrouvé son attaque?

Dans un match où les gardiens ont éprouvé leur part de problèmes, le Canadien l'a emporté 8-5 face aux Penguins de Pittsburgh, hier soir, au Forum, grâce à sa meilleure production offensive de la saison. Jusqu'ici, le Tricolore n'avait pu faire mieux que cinq buts, un "exploit" réalisé à trois reprises dans cette campagne écourtée. Par comparaison, le Canadien avait réussi 11 buts

à ses huit dernières rencontres.

Pour une fois, tous les gros canons de l'équipe se sont fait entendre. Pas de pétards mouillés mais des buts qui ont fait la joie des 16 953 spectateurs.

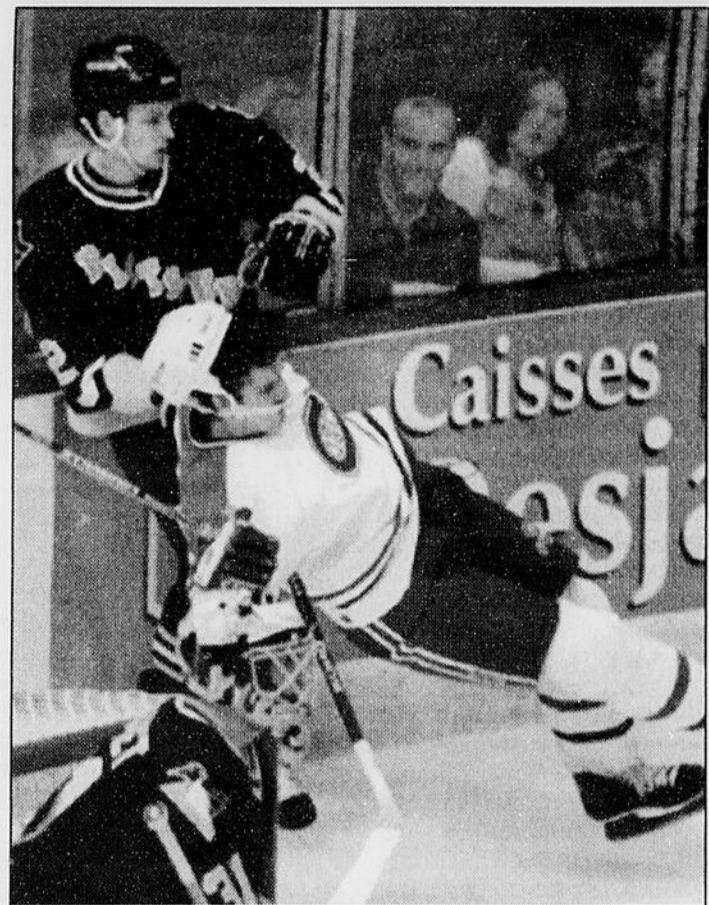
Mathieu Schneider a inscrit deux buts, en plus d'amasser une aide. Un autre défenseur, Patrie Brisebois, a marqué un but tout en récoltant deux passes. Le capitaine Kirk Muller, que l'on dit plus lent, a joué son rôle en allant d'une soirée d'un but et deux aides. Mark Recchi, Mike Keane, Brian Bellows et Valeri Bure, son premier dans la Ligue

nationale, ont aussi fait bouger les cordages.

Vincent Damphousse n'a pas marqué. Mais qu'importe puisqu'il a livré un grand match en amassant quatre passes.

Du côté des Penguins, Jaromir Jagr a réussi ses 18e et 19e buts. Il vaut à lui seul le prix d'entrée. Luc Robitaille, Shawn McEachern et Ron Francis ont également déjoué Patrick Roy.

Les Penguins (0-8-2) ont toujours autant de mal à l'emporter au Forum. Leur dernière victoire remonte au 29 octobre 1988.



BRIAN SAVAGE...a trouvé chaussure à son pied en rencontrant le défenseur Chris Tamer en première période.

(Photo PC)

Mathieu Schneider parle de thérapie collective

MONTREAL (PC)-«J'espère que cette rencontre va nous permettre de sortir de notre léthargie», a déclaré Matthieu Schneider, auteur de deux buts et une passe et choisi première étoile du match.

«Nous avons bien entrepris la deuxième moitié de la saison. Ce match prouve qu'il y a du leadership dans cette équipe. Nous avons démontré beaucoup de détermination après avoir perdu, lundi, à Pittsburgh. Il y a beaucoup de caractère au sein de cette équipe et nous venons de le prouver dans cette saison un peu

folle», a-t-il ajouté.

Schneider a indiqué que le Canadien avait besoin de ce genre de match, qui a eu valeur de thérapie collective.

«C'était frustrant de ne pas marquer. Mais il y avait des signes qui ne mentaient pas. C'était seulement une question de temps. Il y a trop de talent dans cette équipe pour qu'on ne marque pas. Nous avons juste besoin d'un peu de confiance», a commenté Schneider.

Vincent Damphousse était lui aussi très soulagé de la performance de l'équipe.

«Ca fait vraiment du bien de marquer autant de buts. On jouait bien depuis quatre matches», a dit Damphousse, qui a amassé quatre passes.

«Pour faire les séries, nous devons marquer des buts et, ce soir, tous les joueurs clés ont contribué à la victoire. Je pense que ce match a enlevé pas mal de pression aux joueurs. Il y a en qui vont mieux respirer. On s'en va dans la bonne direction.»

Mark Recchi a lui aussi souligné la production presque inespérée du Canadien.

«Ce soir, la chance nous a souri. Finalement, tout notre travail a porté fruits. Nous savions que les buts viendraient. C'était une question de temps.

«Durant cette léthargie collective, nous avons néanmoins conservé une bonne attitude. Le pire est passé. Ce soir, plusieurs joueurs ont abandonné le piano qu'ils transportaient sur le dos. Sept joueurs différents ont marqué. C'est bon signe. Nous avons besoin d'une attaque équilibrée», a commenté l'ex-Flyer.

Les joueurs interrogés ont convenu que la présente semaine est l'une des plus importantes de l'année.

«C'est une très grosse semaine, a convenu Schneider. Nous venons de jouer deux fois contre Pittsburgh et nous devons affronter Boston et Québec.»

«C'est une semaine clé, a renchéri Damphousse. Elle a bien commencé avec une victoire contre les Rangers, samedi.»

Un mot enfin sur Jaromir Jagr, auteur de deux buts.

«Je ne pensais pas qu'il pourrait marquer autant de buts, a déclaré Recchi au sujet du Tchèque qui compte déjà 19 buts. Il est certainement le joueur le plus difficile à neutraliser. Il est gros, il est fort et c'est un très bon patineur. Malheureusement pour les autres clubs, il va encore s'améliorer. Il n'a que 23 ans. Mais je suis content pour lui. C'est un bon "kid".»

AU FILET

MONTREAL (PC)-Avant cette saison, le Canadien avait hâte d'écouler la seconde partie du calendrier afin d'entreprendre les séries au plus tôt. Mais cette année, les joueurs du Tricolore voient la deuxième moitié de saison d'un oeil bien différent.

«La situation est inversée, explique Mike Keane. Cette fois, on compte sur les 24 derniers matches pour s'assurer d'une place dans les séries. C'est bien différent des autres années.

«Pour la majorité des joueurs, il s'agit d'une nouvelle expérience. J'espère qu'on sera tous prêts à fournir l'effort», ajoute l'ailier droit, qui précise que le match d'hier représente un nouveau départ pour l'équipe...

Jean-Jacques Daigneault a conclu, hier, un nouvelle entente de trois ans incluant la saison en cours. Agé de 29 ans, Daigneault en est à sa sixième saison à Montréal après avoir joué à Vancouver et Philadelphie. Sans ce nouveau contrat, le défenseur serait devenu joueur autonome sans compensation...

Avant la rencontre, les Penguins présentaient un dossier

de 0-7-2 au Forum. Leur dernière victoire remontait au 29 octobre 1988. Il faut dire que les Penguins n'ont jamais eu beaucoup de succès à Montréal. Seulement quatre victoires contre 49 défaites et sept matches nuls...

La fiche du Canadien à l'étranger est de plus en plus inquiétante. En fait, les choses ont commencé à mal aller l'an dernier. Ainsi, le Tricolore a un dossier de 5-19-6 à ses 30 derniers matches à l'extérieur du Forum. De plus, l'équipe a remporté un match et subi deux défaites lors des séries du printemps.

Cette saison, le Canadien a maintenu un dossier de 2-10-2. Et dire que, ce soir au Garden, les joueurs de Jacques Demers affronteront des Bruins reposés, eux qui n'ont pas joué depuis samedi...

Le Canadien a présenté la même formation qui a affronté les Penguins à Pittsburgh, lundi.

Chez les Penguins, Greg Hawgood et Markus Naslund n'étaient pas en uniforme, de même que les blessés Tom Barrasso, Chris Joseph, Kevin Stevens et Peter Taglianetti...

SOMMAIRES

LIGUE JUNIOR MAJEUR

Chicoutimi 3
Beauport 2
Première période
1. Beauport, Martin Ethier (4) (Dazé E. Côté P.) 0:24
2. Beauport, Jean-Yves Leroux (19) (Dazé E. Chouinard M.) 13:29 (an)
Pénalités - Spaccucci Bea 6:19, Thériault Bea 9:07, Groleau Chi 11:33, Lacombe Chi 12:54, Bédard Bea 17:33
Deuxième période
3. Chicoutimi, Allan Sirois (23) (Groleau S. Lacombe P.) 19:58 (an)
Pénalités - McIntyre Bea 1:47, Boivin Chi 3:46, Lacombe Chi majeure 5:39, Côté Bea majeure 5:39, Spaccucci Bea 11:01, Lacombe Chi 12:38, Côté Bea 14:36, Sirois Chi 17:10, Bédard Bea 17:10, Bély Chi majeure 19:15, Tremblay Bea majeure 19:15, Tremblay Bea 19:23
Troisième période
4. Chicoutimi, Alain Nasreddine (8) (Lacombe P. Lojkin A.) 0:52 (an)
Pénalités - Equipe Bea 0:00, Thériault Bea 4:05, Labranche Bea 5:47, Hamel Chi 7:38, Sirois Chi 13:05
Prolongation
5. Chicoutimi, Simon Harvey (16) (Veilleux H. Lacombe P.) 1:33
Pénalité - Aucune.
Gardiens - Chicoutimi, Marc Denis; Beauport, Martin Biron.
Tirs au but
Chicoutimi 9 4 8 2-23
Beauport 16 13 14 2-45
Arbitre - Marc Joannette.
Assistance - 1209.

Arbitre - Bill McCreary. Juges de lignes - Gérard Gauthier, Pierre Racicot.
Assistance 16,953.

Philadelphie 4

NY Rangers 3
Première période
1. Philadelphie, Renberg 13 (Lindros, Galley) 3:00 (an)
2. Philadelphie, Semenov 4 (Haller, Dineen) 3:39
3. Philadelphie, Lindros 13 (Renberg) 4:20 (an)
Pénalités Matteau NYR 1:49, Kocur NYR 3:55, Haller Phi, M. Messier NYR majeure 5:31, Antoski Phi, Kypreos NYR majeure 7:39, Lindros Phi 10:42, Kovalev NYR 12:39, Dykhuis Phi 17:36
Deuxième période
4. NY Rangers, M. Messier 11 2:52 (dn)
5. NY Rangers, Featherstone 1 (Nedved, Noonan) 10:29
6. NY Rangers, Leetch 3 14:00
Pénalités Nedved NYR 2:07, Yushkevich Phi 3:33, Brind'Amour Phi 11:44, Desjardins Phi 19:21
Troisième période
7. Philadelphie, LeClair 14 (Lindros, Renberg) 16:22
Pénalités Kovalev NYR 8:27, Lindros Phi 10:36.
Tirs au but
Philadelphie 12 4 622
NY Rangers 8 20 634
Gardiens Philadelphie: Roussel (G.6-4-0); NY Rangers: Richter (P.9-10-2).
Avantages numériques Philadelphie: 2-5; NY Rangers: 0-6.
Arbitre Don Koharski. Juges de lignes Kevin Collins, Jean Morin.
Assistance 18,200.

MARDI

Edmonton 6

St. Louis 5
Première période
Aucun but.
Pénalités Duchesne STL 7:59, Twist STL mineure, majeure, inconnue de match, Marchment Edm mineure, majeure 11:18, Oksita Edm 13:07.
Deuxième période
1. St. Louis, Karamnov 1 (Carbonneau) 7:08
2. St. Louis, Duchesne 3 (Laperriere) 8:26
3. Edmonton, Arnott 7 (Weight, Oliver) 10:27 (an)
4. Edmonton, Oksita 9 14:00
5. Edmonton, Oliver 10 (Amott, Weight) 18:37 (an)
6. St. Louis, Stasny 1 (Lidster) 18:45
Pénalités McGill Edm 0:42, Houlder STL 9:25, Laperriere STL 11:11, Anderson STL mineure, Norton STL majeure, Marchment Edm mineure, Corson Edm majeure 20:00.
Troisième période
7. Edmonton, Fraser 3 (Thomton, Marchant) 4:02
8. St. Louis, Carbonneau 5 (Miller, Houlder) 4:25
9. Edmonton, Buchberger 6 (Richardson, Marchant) 9:59
10. Edmonton, Weight 2 (Buchberger, Richardson) 12:38
11. St. Louis, Duchesne 4 (Karamnov, Tardif) 18:52
Pénalités Shanahan Edm mineure, inconnue 5:06, Arnott Edm 6:34, Baron STL, Corson Edm 10:49, Kravchuk Edm 15:39.
Tirs au but
St. Louis 8 11 1029
Edmonton 9 6 1025
Gardiens St. Louis: Joseph (P.11-7-0); Edmonton: Ranford (G.9-10-2).
Avantages numériques St. Louis: 0-4; Edmonton: 2-4.
Arbitre Dave Jackson. Juges de lignes Mike Cvik, Jay Sharrers.
Assistance 10,707.

LIGUE NATIONALE

Montréal 8
Pittsburgh 5
Première période
1. Pittsburgh, Robitaille 14 (Straka, Jennings) 4:55
2. Montréal, Brisebois 4 (Damphousse, Muller) 10:31
3. Montréal, Schneider 2 (Brisebois) 12:41
4. Pittsburgh, Jagr 18 (Straka, Leroux) 17:34
5. Montréal, Recchi 8 (Damphousse, Schneider) 18:46 (an)
Pénalités Hudson Pgh 8:43, Bellows Mtl 9:12, Sandstrom Pgh 13:43, Damphousse Mtl 13:56, McEachern Pgh 18:02.
Deuxième période
6. Montréal, Keane 7 (Damphousse, Brunet) 1:41
7. Montréal, Schneider 3 (Muller) 3:13
8. Pittsburgh, Jagr 19 (Mullen, U. Samuelsson) 9:46 (an)
9. Montréal, Bellows 6 (Brisebois) 11:22
10. Pittsburgh, McEachern 10 (Hudson, Jennings) 16:36
Pénalités Tamer Pgh, Stevenson Mtl majeures 2:55, Brunet Mtl 7:52, Fogarty Mtl 13:10, Jennings Pgh, Brisebois Mtl 18:54.
Troisième période
11. Montréal, Muller 6 (Recchi, Damphousse) 3:30 (an)
12. Pittsburgh, Francis 7 (Murphy, Robitaille) 7:43
13. Montréal, Bure 1 (Bellows) 15:33
Pénalités Hudson Pgh 3:01, Brisebois Mtl inconnue 4:22, Schneider Mtl 9:36.
Tirs au but
Pittsburgh 12 9 1132
Montréal 11 9 626
Gardiens Pittsburgh: Wregget (13-8), Young (13-10, P.0-3-0); Montréal: Roy (G.8-9-4).
Avantages numériques Pittsburgh: 1-5; Montréal: 2-4.

Cloutier était au bord des larmes

MARDELPLATA, Arg. (PC)-Malade, amaigrie de cinq livres, mais quand même gagnante d'une deuxième médaille d'argent hier au 100-mètres brasse, Guylaine Cloutier était une athlète frustrée et sur le bord des larmes.

«Je suis réellement déçue, je nageais si bien avant d'arriver ici. Je venais pour réussir des temps de 1:08 et 2:28, et j'ai fait 1:10 et 2:32», disait-elle, fâchée d'être tombée malade juste la veille du 200-mètres brasse des Jeux panaméricains.

Et malade, elle ne l'a pas été à peu près.

«Mon ventre accote dans mon dos, disait-elle en se palpant. J'ai la diarrhée, ça sort de partout. J'imagine que les entraîneurs vont être contents parce qu'ils me considèrent comme une malade, et une malade habituellement ça ne gagne pas de médaille.

«J'ai perdu cinq livres, je n'ai pas mangé depuis cinq jours. L'autre jour je ne pouvais pas vous dire ce que j'avais parce que je ne le savais pas et même à la clinique on ne le savait pas. J'ai failli perdre connaissance en allant passer les tests de dopage et on a voulu me ramener en ambulance, mais je n'ai pas voulu. Les médecins ne voulaient pas que je participe au 100-mètres.

«Je commence à en avoir assez, a-t-elle continué. les Jeux du Commonwealth (et les championnats du monde), j'ai eu mal aux côtes et là je suis malade. J'étais venue ici pour gagner deux médailles d'or et je me ramasse avec deux médailles d'argent. Le pire, c'est que j'ai été battue par une Canadienne (encore Lisa Flood); c'était facile pour elle, elle n'avait qu'à nager pendant que moi j'étais malade.»

Encore une fois, Cloutier avait

été de loin la plus rapide aux qualifications de la matinée, son temps de 1:10,35 s'avérant même un centième de seconde plus vite que celui de la gagnante en soirée! Comme lors du 200-mètres, c'est dans la dernière longueur de piscine qu'elle a été battue, de

Tir à l'arc

Véronic Dufour sautait de joie

MARDELPLATA, Arg. (PC)- Chez les filles, l'équipe canadienne de tir à l'arc aux Jeux panaméricains est composée de trois jeunes Québécoises, et Sylvie Plante a été la meilleure, hier, avec une huitième place au 70-mètres (289 points), puis une septième au 60-mètres (304).

«C'a bien été pour un début à

l'extérieur», a dit l'athlète de Ste-Foy, plus soucieuse de ses pointages que de ses rangs.

Mais la plus ravie semblait Véronic Dufour, une Saguenéenne rendue à Montréal, qui s'est classée 12e et 9e: «Je suis très satisfaite parce que j'ai réussi les mêmes scores (281 et 303) qu'à la fin de la dernière sai-

son.»

Et ce même si le vent lui a fait connaître «une panique totale» en début de matinée.

La dernière Québécoise, Caroline Labrecque, de Cap Rouge, était elle insatisfaite de ses performances, surtout au 60-mètres, où elle n'a amassé que 294 points pour une 16e place, ce

qui est inférieur à ses capacités, soutient-elle. Elle a pris le 10e rang avec 285 points sur 70 mètres.

L'entraîneur Pascal Colmaire s'est dit très fier d'elles surtout compte tenu de leur jeune âge. Dufour et Labrecque n'ont en effet que 19 ans, tandis que Plante a 24 ans.

Tournoi de Saint-Petersbourg

Lareau accède au troisième tour

SAINT-PETERSBOURG (PC)-Sébastien Lareau a accédé au troisième tour du tournoi de tennis de Saint-Petersbourg, au Russie. Lareau a défait l'Autrichien Alex Antonitsch en trois manches de 2-6, 6-4 et 7-5.

«J'ai mal commencé mon match contre Antonitsch, a expliqué Lareau. J'ai repris où j'avais laissé en double la veille, alors que j'avais mal joué.»

Le jeune Québécois s'est cependant ressaisi à temps après avoir connu une première manche pénible.

«Même au début de la deuxième, j'ai continué à éprouver des difficultés. Il a eu plusieurs opportunités (sept) de briser mon service mais il n'a jamais réussi, a-t-il raconté. J'ai finalement brisé son service à 4-4.»

Lareau a poursuivi son excel-

lent travail dans la dernière manche.

«Le troisième set a été difficile mais j'étais en contrôle. J'ai brisé son service à 5-5 et j'ai filé vers la victoire», a déclaré celui qui affrontera en quarts de finale, demain, le Russe Alexander Volkov (5e) qui a battu le Danois Kenneth Carlsen 6-2 et 6-4.

Les Expos perdent 6-1

Journée plutôt difficile

Par MICHEL LAJEUNESSE WEST PALM BEACH (PC)- Felipe Alou savait que ce serait sans doute une journée difficile quand quatre gars, deux de l'Etat de New York, deux du New Jersey, l'ont interpellé dans le stationnement du stade

Lareau a expliqué qu'il était super content d'avoir remporté son match, même «si j'ai pas bien joué».

«Il aurait été facile d'abandonner, mais j'ai persévéré, a-t-il dit. C'est bon pour la confiance.»

Le favori, le Russe Yevgeny Kafelnikov, a aussi atteint le troisième tour.

pour lui offrir leurs services. «Ces gars-là savaient peut-être des choses, a dit Felipe Alou. Nous avons perdu les services de trois lanceurs aujourd'hui. De toute façon, je n'ai pas pris de chance. On ne sait jamais. Je leur ai donné l'adresse du camp d'entraînement à Lantana.»

Ce fut en effet une journée difficile pour les Expos qui ont perdu les services de trois lanceurs et du joueur de premier but Craig Cooper et qui se sont inclinés 6-1 contre les Twins du Minnesota.

Jorge Ojeda s'est étiré des muscles aux côtes, tout comme l'avait fait Jeff Fassero l'an dernier, le Vénézuélien Ramon Garcia, sur qui les Expos comptaient, a mal au coude, et Jay Keeler, qui est originaire des Pays-Bas, s'est blessé à l'épaule. Cooper s'est blessé à une cuisse.

Pour Alou, c'était facile de résumer la journée: «Nous n'avons rien fait au bâton, rien au monticule et rien en défensive.»

«Pardonnez-moi, je dois dire que notre partant Lincoln Mikkelsen a quand même bien fait.»

Alou doit composer avec une nouvelle formation. Les joueurs latins nouvellement arrivés ont changé toutes les données.

«Nous avons une toute nouvel-

le équipe, a dit le gérant. Nous avons retourné au camp des ligues mineures bien de nos jeunes joueurs. Aujourd'hui, nous avons utilisé quatre nouveaux-venus. Maintenant, j'ai l'intention de faire jouer Raul Tovar et Sergio Cairo.»

Mikkelsen a lancé pendant quatre manches, accordant cinq coups sûrs et deux points. Ils ont été produits par un triple de Pat Wright dans la droite. Marc Griffin a plongé pour capter la balle, mais l'a ratée.

Les Twins ont marqué trois autres points en septième contre le jeune Jim Rusworth. Deux de ces points ont été produits par Greg Hunter.

«Nous sommes à court de lanceurs présentement et nous devons faire appel à ces jeunes du camp des ligues mineures, a expliqué Joe Kerrigan, instructeur des lanceurs. Ces gars-là ne sont que du niveau A et ils n'ont pas encore eu l'occasion de lancer dans des matches. On leur en demande beaucoup.»

«Mais nous n'avons pas le choix. Nos lanceurs latins ne sont pas encore prêts. Ils viennent d'arriver et ils doivent lancer lors des exercices au bâton avant d'être utilisés dans des matches. Mais à compter de demain, les choses devraient changer.»



MOTONEIGISTES EN FÊTE.- L'équipe féminine ski-doo (La Tourelle) a été l'objet d'une fête spéciale, hier, chez Villeneuve équipement, suite au succès remporté à Challenge Kanada. Geneviève Lemay, Luce Lamontagne et Sylvie Gagnon posent en compagnie de la représentante de l'auberge La Tourelle, Lana Pedneault. (Photo Rocket Lavoie)

National et Marquis gagnent toujours

Par Pierre Fellice

CHICOUTIMI (PF). - Les deux équipes de tête ont poursuivi leur allure victorieuse, hier, en séries demi-finales du circuit Ultramar de hockey junior.

A Alma d'abord le National de

La Baie, champion de la saison régulière, a vaincu les Jeannois, 5-3, pour prendre les devants 2-0 en série A (4 de 7).

Patrick Gobeil, Marc-André Gobeil, Alain Boivin, François Boivin et Eddy Deschênes ont marqué pour le National. Nicolas Guérin, Patrick Girard et

Eric Fortin ont assuré la réplique almatoise.

Les Marquis de Jonquière ont aussi poursuivi sur leur lancée en allant vaincre les Saguenéens sur leur glace, par la marque de 6-3.

Les protégés de Pierre Boudreault prennent ainsi les

devants 2-0 dans la série demi-finale B.

Dereck Michaud a dirigé l'attaque jonquéroise avec un doublé, Maxime Tremblay, Frédéric Michel, Maxime Dupéré et Berkeley Hurley complétant le pointage. Jean-Daniel Bédard (2) et Sébastien Mailhot ont riposté

pour les Saguenéens.

Ligue atome

Dans le circuit atome régional, les Saguenéens de Chicoutimi ont mis un terme rapidement à leur série demi-finale 3 de 5 en triomphant du National de La Baie, 5-2. Les Sags remportent cette série 3-0.

Jean-Martin Gauthier (2), Jean-Philippe Gauthier, Maxime Girard et Paul Houde ont noirci la feuille de pointage des vainqueurs alors que les seules répliques du National sont venues des bâtons de Maxime Lavoie et Jean-François Boily.

Course cycliste Nantes-Sagri

Bergeron a vu le trottoir de proche

NANTES (SB) - La vie d'un cycliste n'est pas toujours facile. A la fin des épreuves, c'est souvent bien corsé et serré et il arrive que le trottoir soit bien proche.

Le Chicoutimien Fabien Bergeron ne peut pas toujours finir parmi les meilleurs.

Il a tout tenté, mais il a été victime d'une chute spectaculaire à la course Nantes-Sagri, lors d'une classique de 158 kilomètres.

On sait que Bergeron compétitive actuellement en France. Dimanche dernier, il a été impliqué, une autre fois, dans un sprint effréné. Il aura fallu qu'un

adversaire lui coupe le chemin. Ne pouvant faire autrement, Bergeron heurte le trottoir, effectue un vol plané, doublé d'une pirouette.

«Comme dommages, j'ai vu mon vélo avoir une roue brisée. Moi, je me suis fait mal au poignet. Ce sont les risques du métier et j'espère bien que je saurai pas trop craindre à ma prochaine sortie», a expliqué Fabien Bergeron, qui a tout de même terminé la course avec le même

chrono que le 12e au classement général.

La semaine prochaine, Bergeron va participer à une course spéciale de seulement 40 kilomètres entre Limoges et Saint-Léonard. Mais une course payante, car il y a beaucoup de bourses.

Et dimanche, il prend part à la course de Bruxerolles (près de Pothier).

«La course de 40 km, ça va être un sprint continu, mais intéressant.

Il ne faut pas partir en retard», de conclure Bergeron.

Reprise des négos?

ORLANDO, Floride (AP) - Au lendemain de leur victoire devant le Bureau américain des relations de travail, les joueurs du baseball majeur réclament la reprise des négociations afin de mettre un terme au conflit de travail qui dure depuis août dernier.

«La seule façon d'en venir à une entente, c'est de réunir tous les propriétaires ici et de commencer à se parler, a affirmé le joueur de troisième but Terry Pendleton des Braves d'Atlanta. Il faut réunir les gars qui ont le pouvoir de conclure une entente, pas seulement les gars qui peuvent en discuter.»

Pendleton figurait parmi les 35 joueurs de renom qui ont rencontré le directeur-exécutif de leur association Donald Fehr dans un hôtel d'Orlando, mardi soir et hier matin. Fehr s'est rendu en Floride immédiatement après que le Bureau américain des relations de travail eut accusé les propriétaires de pratiques illégales.

Les joueurs avaient formulé une plainte envers les dirigeants, les accusant de négocier de mauvaise foi.

Selon deux sources, un des dirigeants du Bureau, Fred Feinstein, a l'intention de demander la permission d'obtenir une injonction préliminaire qui restituerait les conditions de travail qui prévalaient avant la grève.

Une audition devant un juge administratif est prévu le 22 mai.

PARTENAIRE DE NOTRE AVENIR

CAMPAGNE DE PARTENARIAT

La Fondation de la Société zoologique de Saint-Félicien

Objectif de

2 MILLIONS

1 200 000 \$

Yvan Desrosiers
Président d'honneur,
vice-président, centre
régional Saguenay,
Lac-Saint-Jean,
Côte-Nord
Banque Nationale



ILS ONT JOINT LE RANG DES

«PARTENAIRES»

- Donohue Saint-Félicien inc.
- Employés du «Zoo»
- Alcan ltée
- Ville de Saint-Félicien

FAITES COMME EUX...

» INVESTISSEZ POUR L'AVENIR DE VOTRE RÉGION »



PARTICIPEZ AU TIRAGE D'UN CAMP THÉÂTRE PETIT-SAGUENAY

D'UNE VALEUR DE PLUS DE

500 \$



Camp mixte pour les jeunes de 13 à 17 ans

Du 25 juin au 1er juillet 1995

2 au 9 juillet

• 30 HEURES DE FORMATION EN THÉÂTRE.

• FORFAIT RÉCRÉO-TOURISTIQUE:

- Croisière aux baleines
- Entrée pour le spectacle de La Fabuleuse...

ATTRIBUTION LE 14 AVRIL SUR LES ONDES DE CJAB DANS LE CADRE DE L'ÉMISSION PARTY ÉNERGIE ENTRE 18 H ET 20 H

Nom:	Faire parvenir à:
Adresse:	CJAB
Code Postal:	a/s CONCOURS
Tél.:	CAMP-THÉÂTRE
Âge:	121, Racine Est
	C.P. 1090
	Chicoutimi, QC
	G7H 5G4

UN SEUL COUPON PAR ENVELOPPE.

VILLAGE - VACANCES - FAMILLES
ANSE-SAINT-ÉTIENNE
PETIT-SAGUENAY

Une collaboration:

(418) 272-3193



Steeve Gagnon écrit une page d'histoire

JONQUIERE (PF).- Les affaires étant ce qu'elles sont, Steeve Gagnon était de retour à son

bureau chez Dynaroc, dès mardi matin, après être rentré d'Halifax, en fin de journée de lundi.



STEEVE GAGNON...a défendu les couleurs du Québec avec brio à Halifax et le quatuor du club Kénogami de Jonquière n'a nullement à rougir de son dossier de cinq victoires et six défaites au Brier Labatt 1995.

(Photo Jeannot Lévesque)

Le skip du club Kénogami de Jonquière n'avait certainement pas à rougir de sa performance au Championnat canadien «Brier Labatt» de curling masculin alors qu'en compagnie de Greg et Bernard Mimeault, et Rodrigue Tremblay, il a procuré au Québec une fiche de 5 victoires et 6 défaites. Et avec un peu plus de chance, il aurait même pu inscrire au moins deux autres victoires, face notamment à Kerry Burtnyk, du Manitoba, et Ed Werenich, de l'Ontario (défaites à la dernière pierre), et contre Rick Folk, le champion défendant de la Colombie-Britannique (défaite en prolongation).

«Nous venons définitivement de vivre une très belle expérience, enrichissante en plus, et qui te donne confiance pour l'avenir. En aucun temps nous n'avons vraiment été déclassés, et pour une équipe dont chacun des membres en était à son premier championnat canadien, je pense qu'il y a lieu d'être satisfait», mentionnait Steeve Gagnon, entre deux téléphones d'affaires.

Le représentant québécois estime que la victoire contre la Saskatchewan, au premier match, a su donner la confiance voulue à son équipe.

«Une victoire au départ est toujours importante, surtout pour une équipe qui se présente pour la première fois au natio-

nal. On a fait peur à plusieurs équipes à Halifax, et c'est ça qui devient encourageant. Nous avons prouvé que nous pouvions nous débrouiller contre n'importe qui», ajoute-t-il.

La victoire contre Al Hackner, du Nord de l'Ontario, a particulièrement réjoui le quatuor de Gagnon.

«Cet ancien champion du monde était toujours dans la lutte, en cette dernière journée des préliminaires, et je pense que nous lui avons donné vraiment le coup de grâce. «Nous étions d'ailleurs motivés au maximum pour cette dernière journée. Nous n'étions pas vraiment satisfait de notre fiche de 3-6 et chacun s'est dit qu'il fallait la faire progresser jusqu'à cinq victoires. C'est ce qui s'est passé avec des gains contre le Nord de l'Ontario et Terre-Neuve», explique encore Gagnon.

Ce dernier, sans toutefois chercher d'excuses, mentionnait d'autre part que l'état de la glace n'avait pas avanta-gé son équipe. «La mauvaise qualité de la glace était peut-être égale pour tout le monde, mais pour nous, qui misons beaucoup sur les placements (draws), force m'est d'admettre que cette situation ne nous a pas avanta-gés.

«Chose certaine toutefois, nous n'avons jamais baissé les bras. Nous avons toujours essayé de combattre l'adversai-

re avec un jeu agressif et tout le monde est sorti de cette compétition avec une dose d'expérience supplémentaire», de conclure Steeve Gagnon.

Une page d'histoire

D'autre part, peu importe son dossier cumulatif, Steeve Gagnon a néanmoins écrit une page d'histoire en cette 66e année du Championnat canadien «Brier Labatt» de curling masculin.

En méritant en effet son laissez-passer pour Halifax, Gagnon est devenu le premier skip originaire du Saguenay-Lac-Saint-Jean à diriger une équipe québécoise à ce championnat masculin de prestige.

Auparavant, d'autres Saguenéens ou Jeannois s'étaient produits sur la scène nationale du curling masculin, mais aucun d'entre eux ne dirigeait les équipes en question. On pense d'abord à Brian Ross, originaire d'Alma, qui jouait comme premier pour la formation dirigée par Jim Ursel, lors du seul championnat canadien mérité par une équipe du Québec, en 1977.

Ian Journeaux, originaire de Dolbeau, est aussi passé au championnat canadien, comme premier du quatuor montréalais dirigé par Kevin Adams, en 1987 à Edmonton.

Quant à Earl Carson (1969) et Bill Tracy (1954-65-66 et 68), ils ont dirigé les équipes québécoises mais ni l'un ni l'autre n'était originaire du Saguenay-Lac-Saint-Jean.



PIERRE FELLICE

Circuit de golf 1995

Stéphane Nicolas jouera avec les professionnels

Par Pierre Fellice

JONQUIERE (PF).- Stéphane Nicolas, l'adjoint au professionnel André Nols, au club Saguenay Arvida de Jonquière, a finalement décidé de faire le grand saut et de participer, en 1995, au Circuit des golfeurs professionnels du Québec. L'an dernier, Nicolas a conclu sa saison sur le Circuit des adjoints en quatrième place du classement général cumulatif, totalisant 66 points et des bourses de 1525 \$.

«Dans ma tête, dès la fin de la dernière saison, j'avais décidé de me joindre au grand circuit en 1995. Le seul hic était l'aspect financier, et c'est ce qui me faisait hésiter un peu.

«Finalement, la semaine dernière, après en avoir discuté avec André (Nols), et surtout avoir été très discipliné sur les dépenses au cours de la saison morte, j'ai finalement pu donner suite à mon projet», expliquait l'excellent jeune golfeur, entre deux leçons.

Nicolas est conscient que sans

nécessairement retrouver un autre monde, le palier de compétition sera supérieur à celui qu'il a vécu chez les adjoints.

«Je sais que le circuit des professionnels est plus équilibré, qu'il y a plus de profondeur chez l'ensemble des participants. Il faudra certainement que je change un peu mon style de jeu», ajoute Nicolas.

Ce qui veut dire..?

«J'ai pratiquement toujours été étiqueté comme un golfeur conservateur. Ça peut marcher chez les adjoints mais pas chez les professionnels. Si je dois me contenter toujours d'une normale, mes chances sont pratiquement nulles de pouvoir me classer avantageusement. Il faudra changer cet aspect de mon jeu et j'ai d'ailleurs commencé à y travailler.»

Une saison occupée

En plus de participer aux cinq tournois prévus au calendrier du Circuit de l'Association des golfeurs professionnels du Québec, Nicolas complètera sa saison de

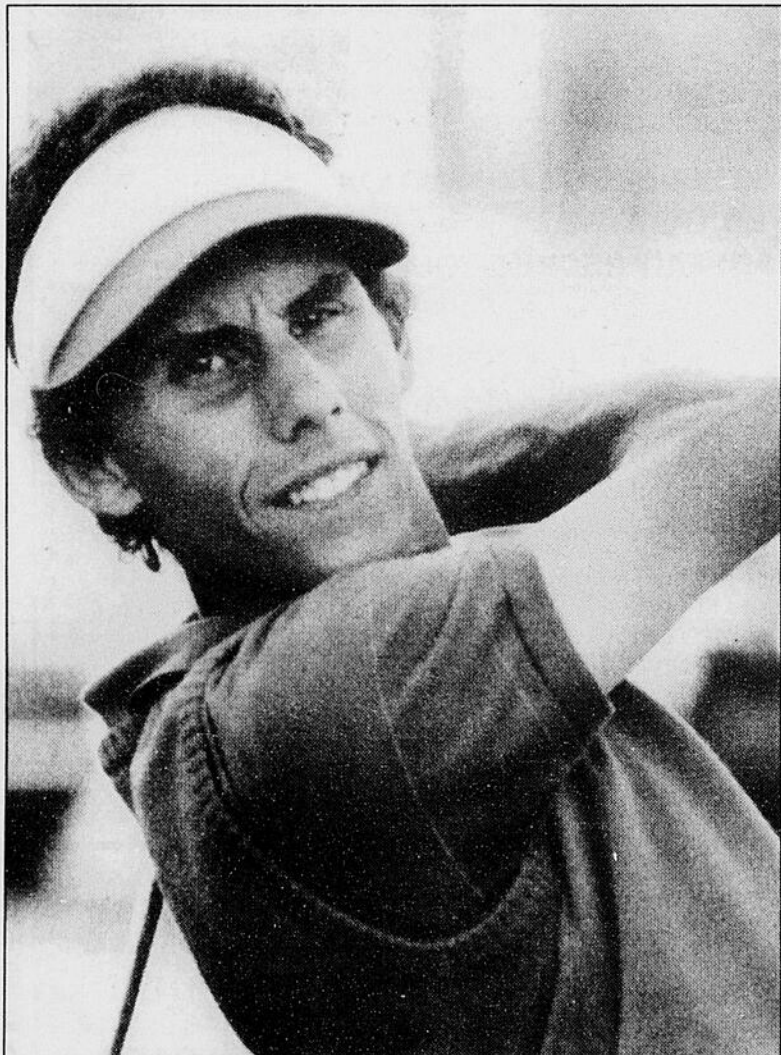
compétitions avec le championnat canadien des adjoints, du 11 au 14 septembre, au Highland golf club d'Ottawa, et le championnat provincial des adjoints, le Ernie-Findlay, les 25 et 26 septembre, au club Beaconsfield.

«En fait, à ma première année, je serai un peu sur le circuit des professionnels pour apprendre. La pression sera sans doute moins forte ainsi.

«Je ne suis toutefois pas le genre à m'aventurer dans un projet où mes chances de réussir sont nulles. Si j'ai décidé de graduer sur le Circuit des professionnels cette année c'est que j'estime avoir des chances de succès et je travaillerai en conséquence.

«Chose certaine, je suis très motivé et mon patron professionnel m'encourage beaucoup», de conclure Stéphane Nicolas.

Le calendrier officiel de l'AGP du Québec n'est pas encore connu officiellement, mais en principe les activités du circuit devraient débuter au cours de la troisième semaine de juin.



STEPHANE NICOLAS...estime qu'il devra être moins conservateur sur le parcours s'il veut se classer avantageusement dans l'un ou l'autre des cinq tournois du circuit professionnel en 1995.

(Photothèque Le Quotidien)

Les Elites s'inclinent 3-0

Une véritable leçon de hockey

JONQUIERE (SB) - Les Elites de Jonquière ont rencontré leur homme, comme on dit si bien.

Devant la meilleure foule des dernières années, 630 amateurs réunis au Palais des sports de Jonquière, les Jonquiérois ont bel et bien été battus par une meilleure formation. Ils ont subi un revers de 3-0 face à une équipe qui voulait plus la victoire, tout simplement. La série finale de la division Est du circuit midjet AAA est maintenant égale à 1-1 et elle va se poursuivre demain à Sainte-Foy.

Une défensive étanche, le réveil de l'attaquant Gregor Baumgartner, tout cela mélangé à une équipe amorphe, sans vie et ça donne une victoire aux visiteurs.

Difficile à arrêter

JONQUIERE (SB) - Lorsque Gregor Baumgartner peut utiliser sa rapidité, il devient très difficile à arrêter. Et ce sont les Elites de Jonquière qui ont pu s'en rendre compte une autre fois.

Le hockeyeur d'origine autrichienne était surnommé quelque peu comme un fantôme depuis le début des séries éliminatoires. Il a enfin trouvé le fond du filet à deux reprises.

«Je suis bien content de ce match. J'ai été malade depuis un certain temps et j'ai été ralenti sur la glace. Ma force, c'est ma vitesse. Lorsque je ne peux l'utiliser, j'ai plus de difficultés. Ma santé est meilleure et je suis un peu plus rapide que dans les derniers matches.

«Cette victoire va faire du bien. Nous nous étions bien préparés pour cette rencontre. Nous voulions gagner la rencontre. En défensive, nous avons donc beaucoup mieux fait. Nous sommes parvenus à conserver notre avance, ce que nous n'avions pu faire dimanche», d'expliquer Gregor Baumgartner.

En bref...

François Pagé a raté deux belles chances de lancer son équipe en offensive. A deux reprises, il s'est retrouvé seul devant David Labrecque, mais ce dernier n'a pas voulu céder...

Un but a été refusé aux Gouverneurs, étant donné que Philippe Grondin s'est retrouvé dans le rectangle réservé au gardien de but...

«On vient de se faire battre par des gars qui voulaient plus. Les Gouverneurs ont très bien fait en défensive. Etant donné que l'autre club était davantage motivé que le nôtre, on voit ce que ça donne.

«Nous n'étions pas mal préparés, mais Sainte-Foy l'était encore plus.

Les joueurs des Gouverneurs étaient prêts à payer le prix et ce ne fut pas le cas dans notre camp. Il est certain qu'il y aura des changements pour le match de vendredi», indique Martin Daoust, le pilote des Elites.

Pourtant, tous les ingrédients étaient en place pour que les porte-couleurs de Jonquière soient en force. Il y avait une bonne foule (la plus grosse depuis longtemps), plusieurs dépisteurs. En plus de tout cela, les Elites

avaient l'opportunité d'ébranler sérieusement leur adversaire. Ils n'ont rien fait de tout cela.

Il faut dire que les Gouverneurs sont sortis en force en début de chaque période. Gregor Baumgartner a marqué son tout premier but des séries à la deuxième minute du match. Il a merveilleusement complété une passe de Philippe Tremblay, lors d'un deux contre un.

A peu près au même temps en deuxième période, Jean-François Duchesne a donné un dur coup aux locaux. Et Baumgartner est venu régler le cas une fois pour toute en troisième période.

Durant la rencontre, les Fidéens ont tout bien fait. Ils ont été premiers sur les mises en échec, premiers sur la rondelle et premiers en défensive. Ils ont limité les Elites à un maigre 12 tirs durant tout le... match. Ça ne peut pas faire autrement.

«Je suis très satisfait de notre jeu défensif. Nous n'avons donné que 12 tirs. Le résultat du match, il est là tout simplement. Même s'il n'a pas reçu beaucoup de lancers, David (Labrecque) a effectué cinq arrêts clefs, sur des tirs difficiles.

«En plus, tout le monde a participé. Nos trios moins offensifs ont été dominants. Il y a aussi Gregor qui a été un peu plus vu. Mais ce n'est qu'un match sur quatre. Il ne faut pas partir en peur et il faut garder les deux pieds sur terre», a indiqué Jeannot Gilbert, le pilote des Gouverneurs.

Si Labrecque a bien fait, personne ne peut blâmer le gardien des Elites, Mathieu Garon. Il a reçu 26 tirs, mais ne pouvait pas faire grand chose sur les buts marqués contre lui. Mais Garon ne marque pas et il ne peut tout

de même pas arrêter toutes les rondelles. Une chose est certaine, si les Elites veulent aller plus loin et passer au travers des Gouverneurs de Sainte-Foy, ils devront montrer qu'ils ont inté-

rêts à gagner. Ce ne fut pas le cas, hier soir. Plusieurs se sont demandés s'ils voulaient vraiment gagner, une question que l'on ne devrait même pas poser à ce stade-ci de la saison.



BÉGIN



PREMIER BUT - L'attaquant autrichien, Gregor Baumgartner, s'est finalement réveillé en offensive. Il a déjoué Mathieu Garon. Un réveil bénéfique pour Sainte-Foy, mais qui pourrait faire mal aux Elites.

(Photo Rocket Lavoie)

Victoire de 3-2 à Beauport

Les Saguenéens ne lâchent pas

BEAUPORT (SB) - Les Saguenéens de Chicoutimi ne lâchent pas. Ils ont pris une sérieuse option sur le sixième rang et obligent les Faucons de Sherbrooke à gagner leur dernier match de la saison, si ceux-ci ne veulent pas commencer les séries sur la route.

Car les Chicoutimiens ont surpris les Harfangs de Beauport, hier soir au centre sportif Marcel-Bédard, avec un gain de 3-2 en période de prolongation. Simon Harvey n'a pas mis de

temps à régler le sort des locaux, en déjouant Martin Biron, à 1.33 minute de la prolongation.

Pourtant, les Saguenéens ont été dominés au niveau des tirs au but. Marc Denis, encore une fois très solide, a reçu un barrage de 45 tirs durant le match, alors que Biron a été bombardé seulement à 23 reprises.

Les porte-couleurs chicoutimiens sont revenus en force. Ils ont effectué une belle remontée pour ce deuxième match en l'espace de 24 heures.

Les hommes de Joe Canale se sont retirés au vestiaire, après la première période, avec une priorité de 2-0. Martin Ethier (4) et Jean-Yves Leroux (19) ont permis aux Harfangs de respirer à l'aise.

Mais les Sags ont entrepris leur remontée tranquillement, mais sûrement. Ils ont fait bouger les cordages à deux reprises en l'espace de 54 secondes.

Au deuxième tiers, Allan Sirois (23) a inscrit les Sags au pointage pour la première fois.

C'était lors d'une supériorité numérique et il ne restait que deux maigres secondes au tableau.

Au troisième tiers, Alain Nasreddine (8), a créé l'égalité à seulement 52 secondes du début de la période, aussi lors d'une supériorité numérique.

Offensivement, le meilleur joueur a été Patrick Lacombe. Ce dernier, qui avait amassé une centième passe en carrière mardi, a ajouté trois mentions d'assistance hier soir.

Goulet sera nerveux
Page 33

Les canons tonnent
Page 35

Dufour saute de joie
Page 36

BOIS DE PLANCHER ?

m i r a g o
PAQUET PRÉVERMIS

SPECIAL • SPECIAL •

**ÉRABLE
MILLRUN**

3/4" X 2 1/4"

349
piéd²

Bois Franc du Lac

LES SPÉCIALISTES EN BOIS FRANC

ALMA

945, av. du Pont N.

Alma

668-5277

1 800 567-9900

CHICOUTIMI

1915, boul. Talbot

690-5277

LIVRAISON PARTOUT
DANS LA RÉGION

LE MOIS DES FAMILLES

Commencez à payer dans

Aucun comptant

Aucun paiement

Aucun intérêt

Tan

Le 12 mars 1996*

sur tout la marchandise

ZENITH

29 po STÉRÉO

RÉCEPTEUR MONITEUR STÉRÉO (137878)

27 po visible
Son ambiophonique
Décodeur pour malentendant
Entrées et sorties audio-vidéo
Sortie audio variable
Télécommande multimarque

Modèle SM2771S

599⁹⁵

GARANTIE: 36 mois
100% pièces et main-d'oeuvre

Panasonic GAOO

29 po 27 VISIBLE STÉRÉO

RÉCEPTEUR MONITEUR STÉRÉO (134345)

Lampe-écran PanaBlack ultraplat
Télécommande universelle
Affichage à l'écran
Câblocompatible
Système acoustique DOME
700 lignes de définition
Meuble en sus

RABAIS DE 80 \$ INCLUS

919⁹⁵

GARANTIE: 36 mois
100% pièces et main-d'oeuvre

JVC

29 po STÉRÉO

RÉCEPTEUR MONITEUR STÉRÉO (149821)

27 po VISIBLE
Décodeur MTS-SAP
Télécommande universelle préprogrammée
Définition horizontale: 500 lignes
Écran à coins carrés de 69 cm (27 po), teinté
Entrée AV, sortie audio, variable, bornes pour haut-parleurs externes

RABAIS DE 50 \$ INCLUS

699⁹⁵

GARANTIE: 36 mois
100% pièces et main-d'oeuvre

RCA

AFFICHAGE À L'ÉCRAN

MAGNÉTOSCOPE HQ VHS (137610)

Télécommande universelle
Minuterie programmable de 4 événements sur 1 an
Système de recherche d'index VHS

249⁹⁵

GARANTIE: 12 mois, 100% pièces et main-d'oeuvre

ZENITH

AFFICHAGE À L'ÉCRAN

MAGNÉTOSCOPE (140125)

Télécommande unifiée
Menu à l'écran
8 programmes sur 1 an
181 canaux

269⁹⁵

GARANTIE: 12 mois, 100% pièces et main-d'oeuvre

RCA

4 TÊTES

MAGNÉTOSCOPE VHS (149370)

Télécommande universelle
Master Touch
Minuterie programmable de 8 événements sur 1 an
Système de recherche d'index VHS

279⁹⁵

GARANTIE: 12 mois, 100% pièces et main-d'oeuvre

RCA CAMÉSCOPE 8 mm (147151)

Objectif à zoom motorisé 12:1
Viseur Sports
Système d'autofocalisation à gamme étendue
Enregistrement sous 2 lux
Tête d'effacement mobile
Modes d'enregistrement
AE à sélection de scène
Insertion d'heure et date
Traitement de signal numérique
Effets spéciaux numériques
Titreur 2 lignes sur 1 page

699⁹⁵

GARANTIE: 12 mois, 100% pièces et main-d'oeuvre

JVC CAMÉSCOPE (149824) VHS-C

Couleurs naturelles avec CCD haute sensibilité
Zoom 12x à 2 vitesses avec commande de zoom à 3 positions
Mise au point toute distance avec macro automatique
Générateur de caractères
Adaptateur secteur/multi-chargeur déchargeur de batteries
Montage par assemblage aléatoire (avec télécommande en option)

799⁹⁵

GARANTIE: 12 mois, 100% pièces et main-d'oeuvre

Quasar CAMÉSCOPE (134478) VHS-C

Objectif à focale et à vitesse variables 12:1
Cylindre de tête vidéo grand format
Tête d'effacement flottante
Photosensibilité élevée 1 lux
Microphone 2 voies
Adaptateur pour cassettes

799⁹⁵

GARANTIE: 12 mois, 100% pièces et main-d'oeuvre

Cartes de crédit acceptées * Sous réserve de l'approbation du service de crédit, ne payez que les taxes de vente. Certains frais administratifs peuvent être crédités au moment d'un paiement comptant.

OUVERT LE DIMANCHE DE 12 h à 17 h

A M E U B L E M E N T S

TANQUAY

ÉLECTRONIQUE

LIVRAISON ET SERVICE GRATUITS À LA GRANDEUR DE LA PROVINCE

Chicoutimi: 1990, boul. Talbot, 698-4411 / 1-800-363-4711

** Voir détails en magasin

GAGNEZ des bons d'achats de 1000\$, 100\$ ou 50\$, ÉCOUTEZ

ckrs 2590

à 8 h 10 tous les matins du lundi au vendredi